

ULLOA
OPTICO
ESPECIALISTA EN
MICROLENTILLAS
SEGURIZADO
DE CRISTALES
OPTICA AZUL

DE GAULLE
SERA
ENTERRADO
HOY

★ **Petición española en las Naciones Unidas**

ENERGIA CONTRA LOS SECUESTROS AEREOS (Sin apasionamiento)

★ **Sería muy útil llegar a la despolitización del tema**

NACIONES UNIDAS, 11. (Efe.)—España ha pedido en las Naciones Unidas que la cuestión de la piratería aérea se trate con energía, pero al mismo tiempo sin apasionamientos.

"El tratamiento que exige el fenómeno de las interferencias en la aviación civil ha de caracterizarse por la energía que sin duda exigirá la opinión pública de los países afectados", dijo el delegado español, Amador Martínez Morcillo.

En el debate que la VI Comisión (legal) de la Asamblea General mantiene sobre los secuestros aéreos, Martínez Morcillo añadió que "sería erróneo pensar que la energía que imponen los acontecimientos no tienen que ir inexorablemente unida del máximo desapasionamiento".

La complejidad de los problemas surgidos con la piratería aérea exigirá enmarcar la cuestión en sus verdaderos límites, dijo el representante español, quien aseguró que "sería muy útil llegar a la despolitización del tema".

EL ULTIMO HOMENAJE

COLOMBEY: SENCILLEZ E INTIMIDAD
NOTRE DAME: GRANDIOSIDAD Y ESPLENDOR

Más de 80 Jefes de Estado y de Gobierno asistirán a los funerales en París

EL CAUDILLO ESTARA REPRESENTADO POR CARRERO BLANCO

El general De Gaulle había dispuesto, como es sabido, una completa sencillez para su entierro y exequias en Colombey. Y así se hará, siguiendo la voluntad del gran hombre de Estado. Una ceremonia, pues, íntima y recogida. Pero la República quiere honrar oficialmente a su más ilustre ciudadano y ha preparado unos solemnes funerales en la catedral parisiense de Notre Dame, a los que asistirán más de ochenta Jefes de Estado y de Gobier-

no del mundo, en unánime manifestación de respeto y duelo. Tal concentración de personalidades ilustra el alcance universal de la concentración producida por la muerte del gran político. Es algo sin precedentes en Notre Dame, y para encontrar una ceremonia tan grandiosa hay que retroceder al 2 de diciembre de 1804, cuando Pío VII coronó Emperador a Napoleón.

* * PAG. 12

BOLIVIA NACIONALIZA LAS EXPLOTACIONES PETROLERAS USA

LA PAZ, 11 (Efe).—Mediante decreto supremo, el Gobierno boliviano del general Juan José Torres dispuso hoy la reversión al Estado de las explotaciones petroleras concedidas a las Empresas norteamericanas Bolivian Atlantic Corporation, Compañía Boliviana Shell, Bolivian California Corporation, que lograron los permisos correspondientes en 1962.

De esta manera todas las áreas petroleras bolivianas pasan al poder del Estado. El decreto prevé la caducidad de los contratos que fueron firmados en anteriores Administraciones.

● LA PRESENCIA FEMENINA EN LOS MUNICIPIOS

Pilar Primo de Rivera, Delegada Nacional de Sección Femenina, ha hecho unas declaraciones a la agencia Pyresa en las que enjuicia la actividad femenina dentro del municipio. Las 103 mujeres presentadas como candidatas a concejal dan pie a la entrevista que publicamos en página 7.

● EL PRINCIPE DE ESPAÑA Y LOS PREMIOS FIN DE CARRERA

El Príncipe de España, Don Juan Carlos de Borbón, recibió ayer en audiencia a los «Premios fin de carrera» de la Universidad Española. Don Juan Carlos dijo: «En vosotros saludo a todos los universitarios de España que quieren recoger el reto de la hora actual.» (Página 4.)

● MIL INDONESIOS MUERTOS POR EL COLERA

En los últimos diez meses más de mil indonesios murieron a causa del cólera. Asimismo, en Francia se han registrado dos casos. (Página 22.)



ESPAÑA. EN BUEN CAMINO

donde Es...

Este es el título de la crónica de nuestro enviado especial, Luis de Diego. Anoche, la selección española de fútbol derrotó a la de Irlanda del Norte por 3-0. Un buen comienzo, ciertamente, en esta nueva edición de la Copa de Europa, donde España ya conquistara un título, en 1964. En la fotografía, Gallego intenta un remate en el área irlandesa.

EL ADIOS A DE GAULLE

La muerte del general De Gaulle ha causado un gran impacto en España al igual que en otros muchos países del mundo. Toda la Prensa española ha prestado una especial atención a esta noticia y ha dedicado grandes espacios a la figura del ex Presidente francés. Destacamos a continuación algunos de los párrafos más significativos:



(Máximo, en «Pueblo»)

«PUEBLO»: Ejercicios de estilo

«De Gaulle fue el hombre del rango, del estilo, y Francia tiene hoy cierta idea de sí misma, cierto concepto nacional de ese rango y de ese estilo, porque se lo ha impuesto De Gaulle. Comparado con Francia, cualquier país tiene una idea pálida de sí mismo, de su propio papel en el mundo, del lugar de sus raíces y de sus frutos. De Gaulle no dejó jamás de obligar a los franceses a continuos «ejercicios de estilo». (Pilar Narviñón.)

«YA»: La herencia de un héroe

«Los franceses pueden decirle adiós a Charles de Gaulle, instalados en un régimen que se equilibra con los contrapesos de la legalidad democrática y camina, ya despersonalizado, hacia el futuro. Llorarán los franceses a Charles de Gaulle, pero afortunadamente no lloran por Francia. He ahí la herencia del héroe de Colombey.»

«ABC»: La unificación de Europa

«Sin De Gaulle, la unificación del Continente estaría hoy en el kilómetro cien en vez de en el kilómetro veinte. Si el general hubiera tomado en los años 50 ó 60 la iniciativa federal, en vez de etorpedearla, el consenso de los pueblos de Occidente hubiera sido clamoroso.

so. Si donde decía Francia hubiese dicho Europa, el eco de sus discursos resonaría todavía en muchas capitales además de París.» (José María de Arelliza.)

«INFORMACIONES»: Pensando en la Historia

«Al morir, De Gaulle no pensaba en el Eliseo, sino en la Historia y en el juicio que ésta le reserve, que comenzó a emitirse el mismo día de su marcha. Si De Gaulle pensaba en restaurar algo, esto era su propia imagen, la de la fascinación perdida de su verdad, para que la leyenda del gaulismo no quedara reducida a la nostalgia de «coraceiros» que llevan consigo el mito de un emperador envejecido, sino que fuera fermento del futuro de Francia.» (Guillermo Medina.)

«LA VANGUARDIA»: Un «Rey republicano»

«Era en cierto modo como «Rey» que no había nacido tal y que, por lo demás, no llegó nunca a serlo formalmente. «Monarca-republicano», «Imperator-democrático», combinaba en sí mismo, por su propia iniciativa y voluntad, una suerte de «derecho divino» y de «derecho democrático» que hacen de él una figura única en la Historia de Francia.» (Santiago Nadal.)



(Chumy Chuméz, en «Madrid»)

«MADRID»: Una obra en cristalización

«Si su obra pervivirá o no, es una de las grandes incógnitas del tiempo actual; ha sido demasiado vasta y breve para haber echado raíces profundas; está demasiado tierna, en cristalización, casi en crisis. Pero como obra del genio político es un producto acabado, un sistema que tiene valor racional duradero.» (A. Sánchez-Gijón.)

1940

Martes, 12 de noviembre

LA VANGUARDIA

MURIO CHAMBERLAIN

«LONDRES.—Neville Chamberlain ha muerto en la noche del sábado, en su casa de campo, a los setenta y un años de edad. Neville Chamberlain era una de las pocas figuras recias, la brada en los antiguos moldes, que se atrevió a seguir presentando cara en los últimos años contra la demagogia intelectualoide e izquierdista británica, la cual amenaza con hacer tabla rasa de las antiguas virtudes de este pueblo. Pero en la definitiva batalla, la batalla por el mantenimiento de la paz, la demagogia izquierdista, movida por ocultos intereses, le infringió una derrota irreparable. Cuando el 3 de septiembre de 1939 estalló la guerra, toda la obra de Mr. Chamberlain habíase venido abajo y los esfuerzos de su vida, convertidos en humo.»—Augusto Assia, desde Londres.

● El hombre de la «Paz de Múnich» murió en la guerra. Treinta años después casi exactos muere en la paz uno de los principales protagonistas de la guerra: el general De Gaulle. Dos fechas muy próximas guardan el aniversario de la muerte de dos grandes hombres de la Historia contemporánea.

ABC

«PERIODISMO»

«Nuestro Régimen, desde su advenimiento, enalteció la profe-

sión periodística. Diversas disposiciones emanadas del Ministerio de la Gobernación, Prensa y Propaganda lo demuestran. Ahora la convocatoria para los cursos que han de formar las nuevas promociones de servidores a la Patria en la alta misión informativa y docente de cada día, que es el oficio y arte de escribir, la preocupación del Estado se manifiesta de nuevo. Por su amplitud, por el área extensísima de los conocimientos que necesita, el periodismo debe entrar en el cuadro de las enseñanzas facultativas.»

● El periodismo va a entrar próximamente en la Universidad, cumpliendo así una honda aspiración de muchos de los profesionales de la información.



LA ESCUELA

DE PERIODISMO

«Aplaudimos sinceramente esta iniciativa de ir hacia la formación especial de periodistas titulados, que ha de ir adquiriendo mayores vuelos en el futuro. Después de la etapa de criterio liberal en la gobernación del Estado, que dejaba un instrumento de tal valor en la vida pública, como la Prensa, a merced de los intereses particulares, no siempre legítimos, se impone una ordenación total, que después de aprovechar los valores aceptables ya existentes, se preocupase de formar valores nuevos y de orientar desde sus cimientos la vida periodística.»

RESPONSABILIDAD EN EL BOXEO

Extraña la insistencia con que el «mito Urtain» se ha venido desarrollando en el país, incluso más allá de los límites de la propia evidencia. A estas alturas, cuando Urtain no ha perdido más que dos veces en sus tres años de boxeo —el rosario de k. o. a su favor pasó de la treintena—, todo el que, curioso, no haya hecho más que asomarse a la televisión habrá podido comprobar dos cosas: contra Blin, la primera vez que defendió su título europeo, debió perder, pero le regalaron el triunfo. Contra Cooper, el «demoledor» Urtain ha en- señado su auténtica verdad: no sabe boxear.

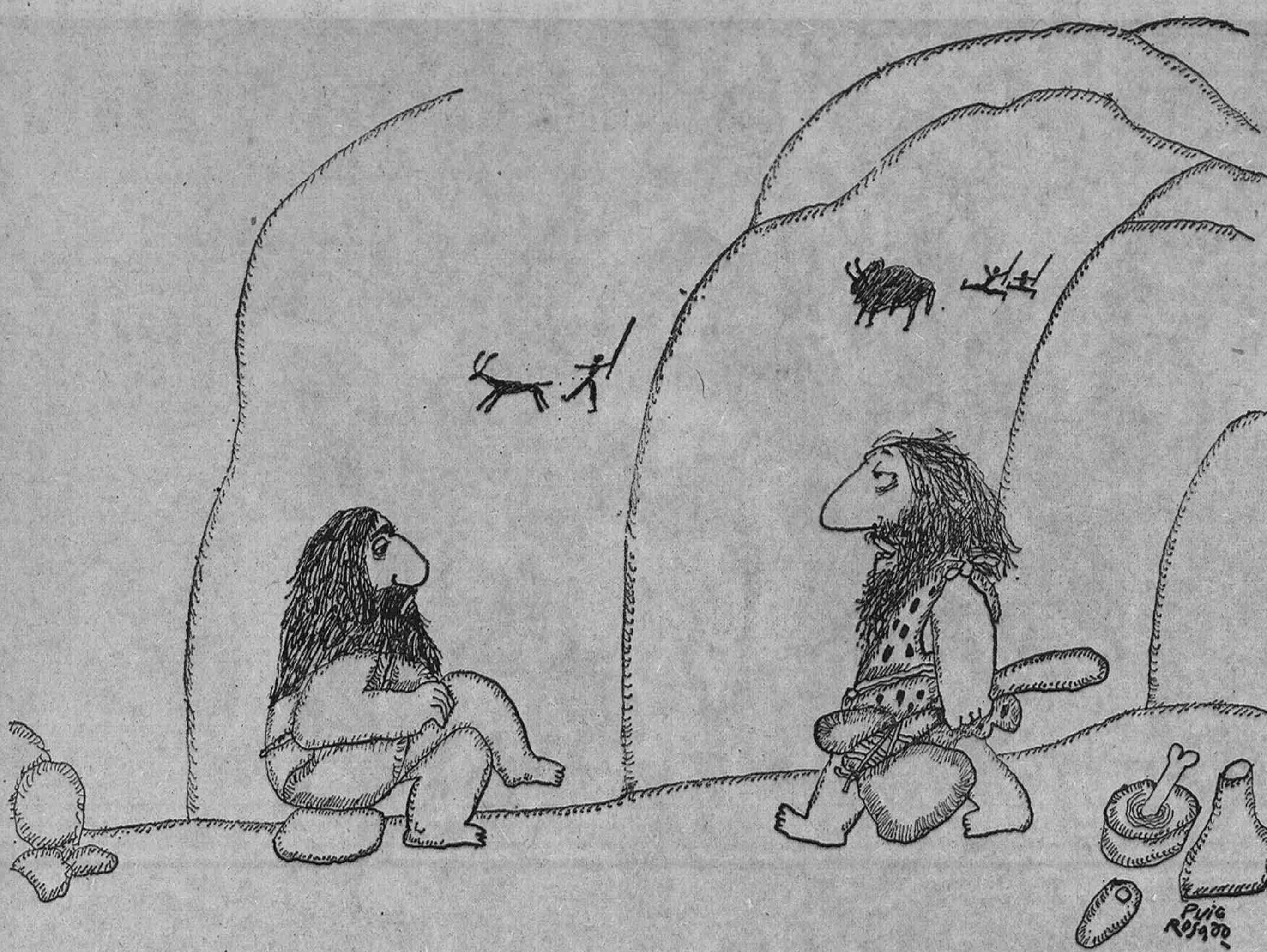
Todo lo demás —fuerza, valentía, garra...— son especulaciones que no sirven. Lo extraño es que Urtain haya podido llegar a ser campeón de Europa, por muchos arreglos que le hayan preparado.

Nada de eso vale, y en esta hora de la derrota amarga —que tampoco es para que se perturbe la fibra del honor nacional— habrá que convertir en la responsabilidad de quienes acaso hayan montado un buen negocio con la figura de Urtain.

Por simple recordatorio, diremos que el primer «manager» y «descubridor» de Urtain, Miguel Almazor, acaba de declarar en estos días previos al combate de Londres que Cooper ganaba y que Urtain no sabe estar en el ring. No es nueva esta declaración de Almazor, que rompió con su socio de clan, José Lizarazu, y finalmente lo hizo con el mismo Urtain. Cuestión de dinero. Vino más tarde Renzo Casadei, que dejó un escándalo tras la conquista del Campeonato de Europa, con un alemán llamado Weiland, que puso la corona a disposición de los intereses de los interesados en el clan Urtain de entonces, a cambio de un dinero sano. Entrenan a Urtain Oyabide y Tony Caneo. Después, Jorge Moreno aparece y surge un nuevo escándalo con el tema central del dinero. Los dirigentes de la carrera de Urtain son Bama-la-Losa, mientras José Jover y Micaellet lo entrenan. Ultimamente, Branchini, Manuel del Río, Golinelli aparecen en la escena.

Mientras Urtain sigue siendo un párvulo del boxeo —un párvulo con mucha fuerza, pero sin la menor técnica—, le montan este combate con Cooper. Si no fuera porque el mundo del boxeo ha visto y está viendo cosas análogas o peores habría llegado la hora de pedir justas responsabilidades. Al menos en el terreno deportivo.

PUIG ROSADO



PRECURSOR

—He inventado una droga que deja a los bisontes mansos como corderitos...

UNA FEDERACION ARABE

El anuncio de un nuevo proyecto de Federación de Egipto, Sudán y Libia ha suscitado reacciones diversas en el mundo árabe y de signo moderado en el resto de las naciones. Es indudable que el intento —ya antiguo como hipótesis de trabajo— deberá ser concretado con una serie de medidas de largo alcance para poder juzgar su grado de viabilidad. De momento, es una esperanza.

El viejo tema del panarabismo —incluso de su conveniencia y necesidad— ha sido tratado doctrinalmente por especialistas como Maxime Rodinson con un exquisito cuidado y sin ninguna precipitación, pues comporta, o debe comportar, la respuesta básica a esta pregunta: ¿es posible la creación de un nuevo mundo islámico capaz de recrear el "imperio" que enseñoreó el mundo hace once siglos? La enormidad de este propósito es notoria, por lo que es fácil concluir que el proyecto de Federación entien- de una mejor y más racional utilización de tres grandes países árabes en función de los datos que el presente ofrece hoy, o lo que es lo mismo, según la marcha de la coyuntura político-histórica.

El hecho de que los propósitos federativos se hayan producido inmediatamente después de la muerte de Nasser, hace pensar a algunos observadores que los elementos emotivos han jugado un papel importante a la hora de tomar una decisión que, eventualmente, puede tener gran trascendencia. Si las economías de los tres países son complementarias (la tecnología de Egipto, la mano de obra sudanesa, el petróleo libio) es obvio que de una unión flexible y comprensiva pueden nacer beneficios para los tres países, aunque el proceso habrá de ser, forzosamente, lento. Recuérdese la marcha de tortuga de la unificación europea, los graves inconvenientes que presenta el Mercado Común Centroamericano y la insuficiencia de la legislación en muchos países federales.

En cualquier caso, el anuncio puede dar oportunidad clara a la creación de una conciencia "ad hoc", completamente indispensable, más allá de la voluntad de los dirigentes, para la puesta en forma de cualquier proyecto de esta índole. La unión parece deseable, es difícil y puede proporcionar más ganancia que quebranto. Lo importante es que el deseo de continuar no sea pasajero o aleatorio, de modo que, algún día, la unidad árabe sea una realidad tangible y una garantía de progreso, de concordia y de paz.

Arriba

ALZANDO
VELAS

CATOLICISMO

Como en mi familia, rama de padre y estirpe de madre, todos éramos cristianos viejos, y como vivíamos en una ciudad y unos tiempos que no daban margen para otra cosa, yo me eduqué dentro de las más clásicas normas del hispano catolicismo. En mi corazón y en mi mente están, por tanto, trisagios, novenas, fórmulas varias... Y, por supuesto, muy firmes convicciones y muy cálidos afectos en cuanto se refiere al dogma, la moral, la pastoral o la liturgia.

Recuerdo bien que cuando me preparaban hacia la primera comunión, lo mismo el viejo y santo sacerdote que sonreía oyendo mis confidencias, las monjas encargadas de ensayar la colectiva ceremonia, o los familiares que cruzaban mi vida, coincidían todos en inculcarme el amor y el respeto hacia el Santísimo Sacramento, locura del amor que un Dios sentía por los hombres... De igual modo, la doctrina de la Iglesia (conferida a la custodia del Papa, Padre Santo de Roma), como un bloque monolítico, servía de asiento firme y de asidero máximo para las horas turbias en que el humano naufraga. Porque todo era invariable, limpio, fijo y claro.

Por eso, cuando la santidad de Pio XII, previo el asesoramiento de las competentes congregaciones romanas, introdujo algunas variedades en el orden conmemorativo y litúrgico de la Semana Santa, mi formación católica me llevó a sonreír ante la exagerada reacción de la anciana tía paterna que, recordando sus muchos años de total entrega al hermano sacerdote, se quejaba: «¡Quién le mandará al Papa cambiar las cosas de Dios!»

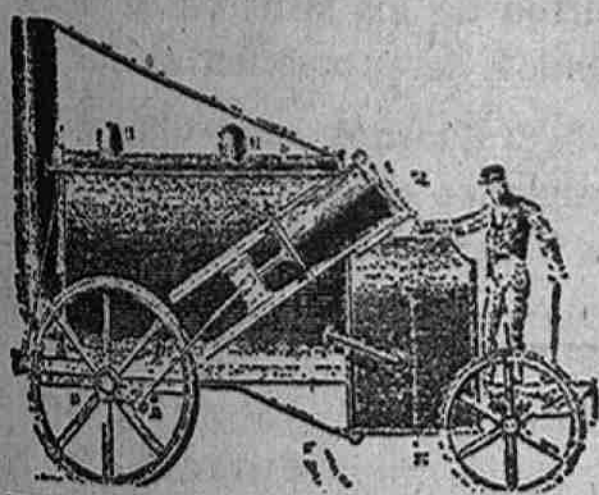
Y nunca consintió, mientras viviera, en reconocer como día de Gloria el Sábado Santo.

O sé bien, por supuesto, la diferencia que hay entre derecho divino, derecho natural y derecho humano; alguna idea tengo de la liturgia esencial y de la que responde a simples circunstancias; trato de distinguir la consustanciación real de la simbólica, y de medir el tiempo que a ambas separan... Así, poco más o menos, me sucede con otros dogmas o cánones de la única religión que venero, en la que creo, en la que trato de vivir, en la que deseo ampararme cuando Dios me llame para rendirle cuentas.

LARO está que algunos acontecimientos, más allá o más acá de nuestra frontera, perturban de vez en vez y de algún modo mi conciencia. Así, por ejemplo, me inquieta saber que algunos católicos, entre los que figuran obispos y quizá cardenales, contestan, recortan o niegan la supremacía del Romano Pontífice; o que otros ponen interrogantes a la total virginidad de María o a su papel en la economía de la Iglesia; o que varios desdeñan o posponen la transustanciación eucarística y su real permanencia fuera de la Santa Misa, mera celebración simbólica. Me turba el conocer que cierto número de sacerdotes, frailes o monjas renuncian unilateralmente a sus compromisos eclesásticos, y que existen partidarios de interpretar los sacramentos de la Penitencia, el Orden Sacerdotal o el Matrimonio en un sentido tan amplio, que comienzan atenuándolos y llegan a suprimirlos o generalizarlos...

Pero mi condición de cristiano viejo me permite asegurar mi conciencia acudiendo al oportuno magisterio, que se expresa por la voz de los católicos más experimentados y por la de quienes tienen como grave obligación la cura y salvación de almas. Así, y por lo que se refiere a la España que vivo, mi católica inquietud está a salvo: sólo bordean la excomunión y el anatema aquellos de mis hermanos que se empeñan en organizar la común vida profesional, social y económica, en divergencia con el criterio de otros hermanos...

INTERIN



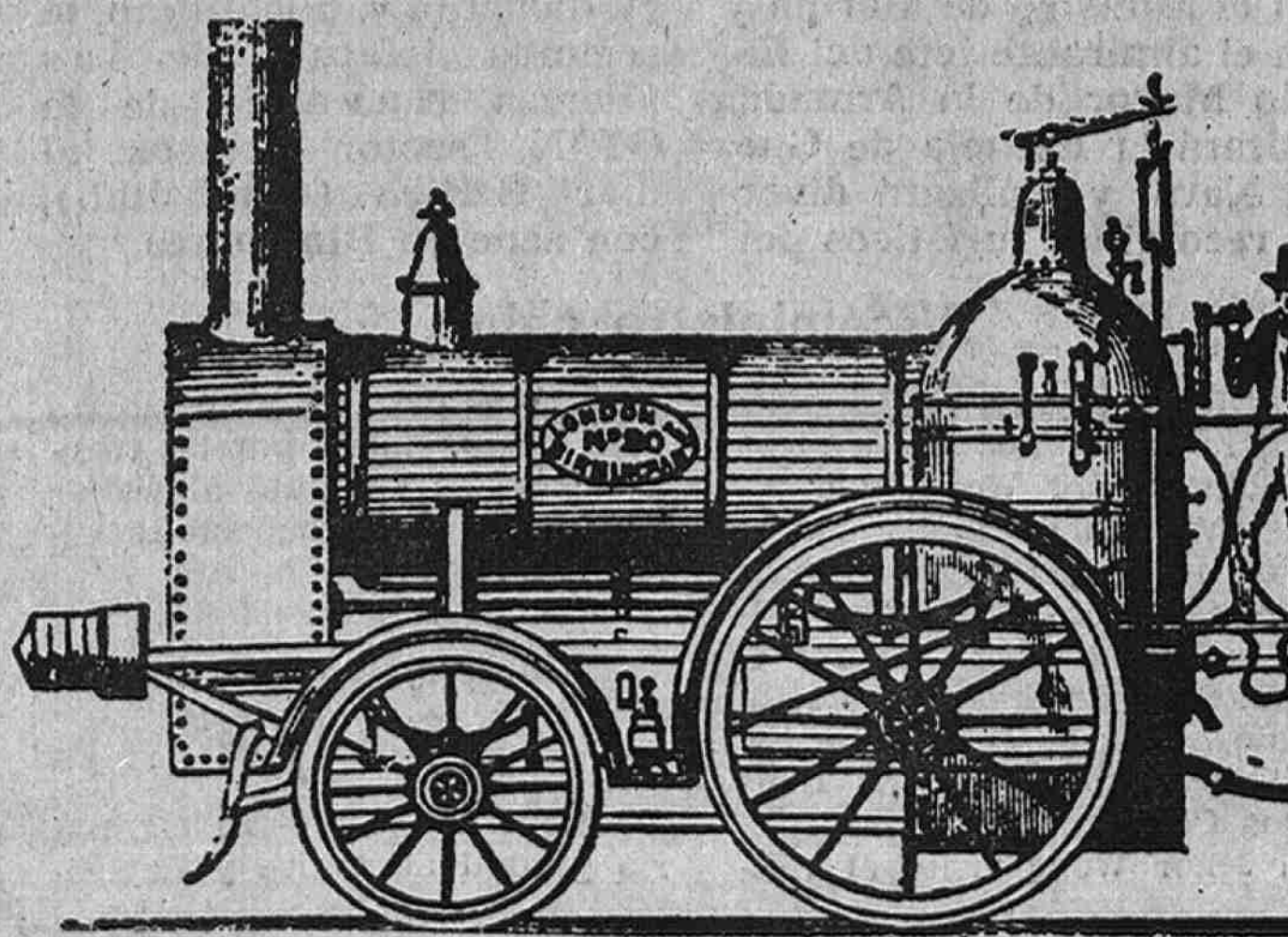
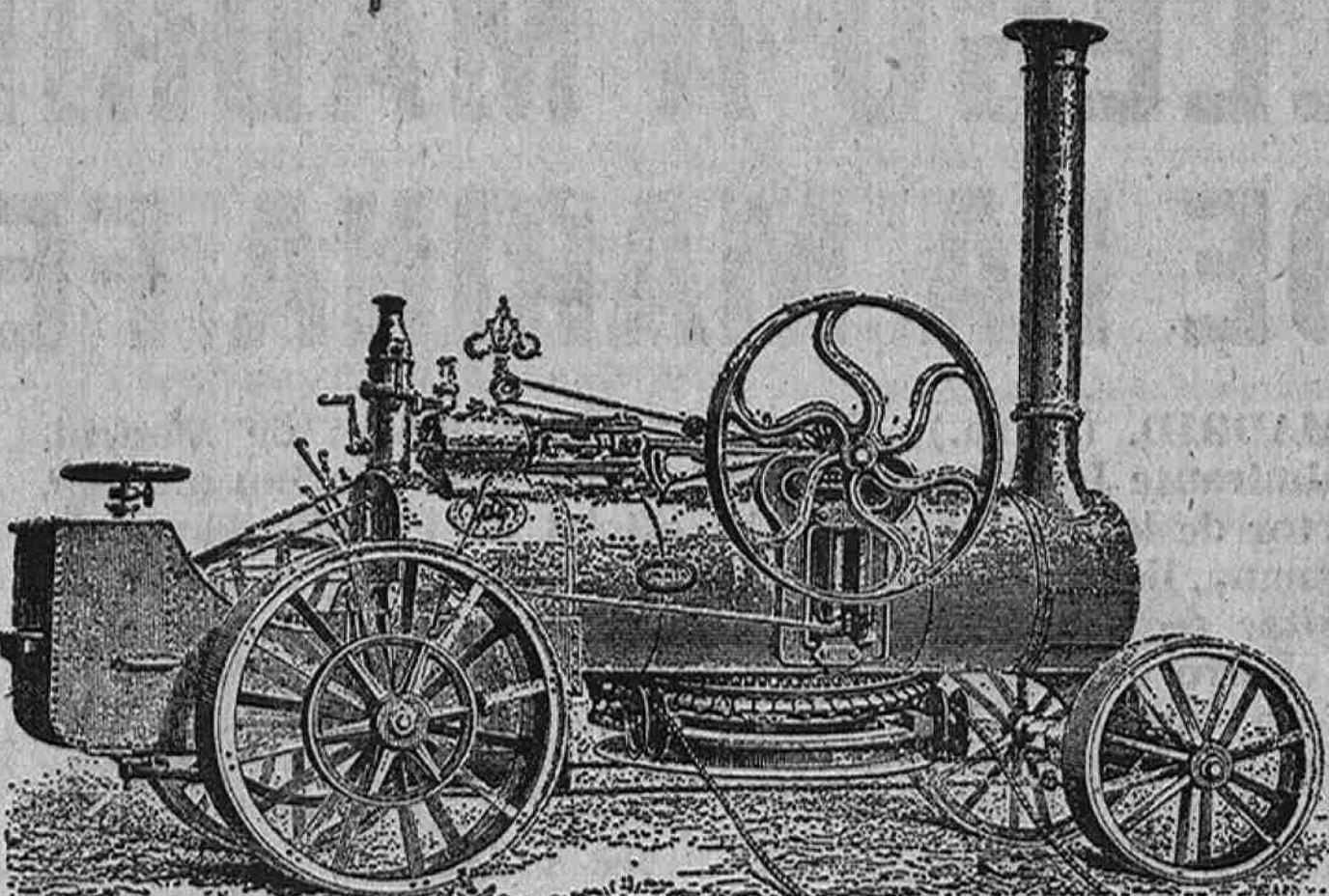
EL TREN DE LA LITERATURA

El tren es literario y fotogénico. La literatura y el cine le han sacado mucho partido, y lo que te rondará, morena. En caribio, y en esto estoy seguro de que me equivoco, el teatro, salvo en una comedia de Jardiel —aquel genio que, como de costumbre, tuvo que morir para que la mayoría de los expertos españoles se lo reconocieran—, no le sacó tajada. Recuerdo una comedia del padre Honorio Maura, fusilado por los rojos separatistas en el fuerte de Guadalupe cuando ya oía voces legionarias, falangistas y canciones del viejo requeté, que inscribió entre los elementos novedosos de nuestro teatro prebélico un avión, lo que no dejaba de constituir un adelanto.

Rafael Gil, ese gran director cinematográfico que ya ha dejado de serlo porque tiene cuenta y pico de años, edad en la que según parece afirmar nuestro pequeño mundo moderno, el hombre entra en plena chochez e incapacidad vital, me ha hablado muchas veces con entu-

siasmo de la fotogenia del tren recordándome, con su enorme conocimiento del tema, infinidad de títulos. Mi memoria me trae algunos: «Shanghai Express», «Unión Pacific», «Oriente Express», «Estación Termini», aquella cuyo título se me escapa y trata de unas operaciones ferroviarias en el momento en que los alemanes se retiran de París y otras muchas que, como en las crónicas de sociedad en las que el cronista se ha tomado un par de copas de más, resume a la hora del tajo con el clásico tópico: «Sentimos no recordar».

El tren ha exaltado la imaginación de poetas y escritores siempre, y creo que será manantial que no cesa para la literatura. El delicioso ensayo que precede a la antología «El tren de la literatura española», así nos lo demuestra Gaspar Gómez de la Serna, hombre de eternas curiosidades, estupendo lector y escritor magnífico, nos ofrece ahora una obra original y entretenida. Yo tuve la suerte de leerla durante un viaje en tren, y me vinieron a la memoria lecturas



y vivencias olvidadas. El rico gusto de Gaspar Gómez de la Serna, que oculta mucho de lo que sabe con una sonrisa eterna e inquebrantable, ha elegido treinta y dos autores en prosa y verso, que van desde nuestro viejo Mesonero Romanos a Salvador Jiménez. Hay en la antología prosa, verso, periodismo, novela, crónica y hasta reportaje. El autor más viejo nació en 1803. El autor más joven en 1927. Es curioso saber que quien dió el impulso definitivo a todo aquel sistema primerizo de nuestros ferrocarriles fue don José Echegaray Premio Nobel de Literatura y también el ir observando desde el primero al último escritor antologizado como la acomodación al medio de transporte se va haciendo cada vez más fácil. Una velocidad de treinta kilómetros horarios es «emocionante», «vertiginosa», «rauda», «loca» y hasta «endemoniada» y «diabólica».

Hoy apenas se habla de la velocidad. Se considera la velocidad en aumento como un elemento natural. Son los detalles interiores o exteriores los que

alertan al escritor, desde el pregón de las vías a la sala de espera, desde esa muchacha que «con la nostalgia del mar —mi novia bebe cerveza— en el coche restaurado, desde la evocación de Foxá, como una lírica romanza «al tren de la fresa», a los estudios sobre el viajero que firma Fernández Flórez; la máquina y los ferrocarriles de Ignacio Aldecoa, los soldados de la guerra, los paisajes desde la ventanilla, hasta la negra guasa de Cela, para llegar, al fin, a los pensamientos de un hombre que espera el tren, sin dejar de aludir a aquel eco de las novelas de Dekobra con un toque a las «Memorias de un vagón de ferrocarril», de Zamacois o «Zamacua», como decían algunos cultos.

Es un libro sugerente y hermoso. Por ejemplo, a mí me ha dado las primeras ideas para una novela situada en el «Talgo». Dios me dé tiempo y voluntad para llegar al fin de tan largo viaje. ¡Pero corre tanto el «Talgo» que no sé si lo alcanzaré! (Pyresa.)

Rafael GARCIA SERRANO

Arriba 3

AUDIENCIA CIVIL DEL JEFE DEL ESTADO

MADRID (Pyresa).—En la mañana de ayer en el Palacio de El Pardo, S. E. el Jefe del Estado recibió la siguiente audiencia civil:

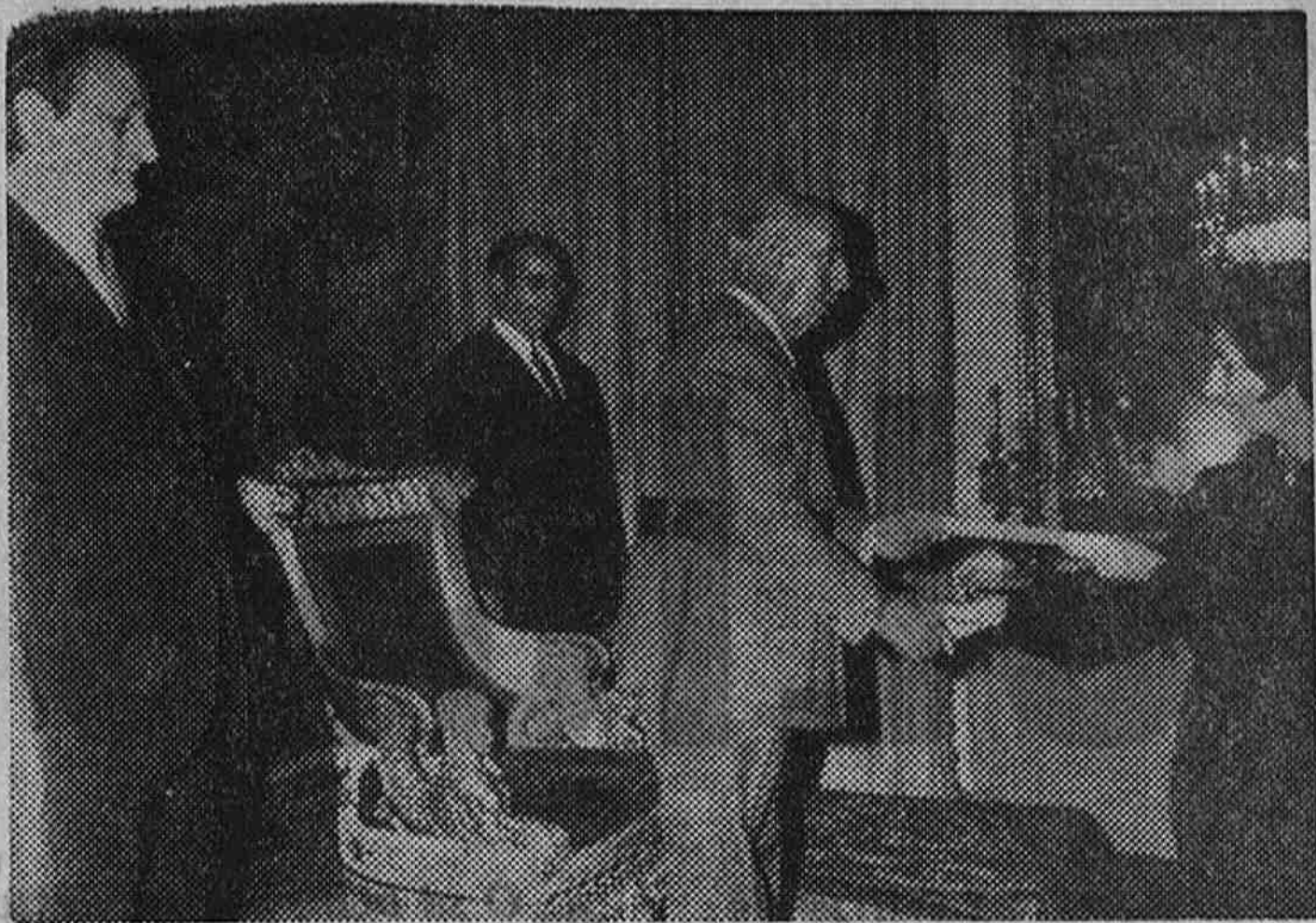
Estudiantes de las facultades universitarias, escuelas técnicas superiores y de ingeniería técnica galardonados con los premios nacionales «Fin de Carrera», presididos por don Mariano Díaz Guerra, director de Obras Docentes del Movimiento y acompañado de los Ministros Secretario General del Movimiento y de Educación y Ciencia.

Agrupación Sindical Nacional de Veteranos y Accidentados del Trabajo, presidida por don Alberto García Ortiz, vicesecretario nacional de Obras Sindicales y acompañada de don Rodolfo Martín Villa, Consejero del Reino y Secretario General de la Organización Sindical.

Consejo directivo del Servicio Técnico Comercial de Constructores de Bienes de Equipo (SERCOTE), presidido por don José Ramón Esnaola, Presidente del Sindicato Nacional del Metal y acompañado de don Rodolfo Martín Villa, Consejero del Reino y Secretario General de la Organización Sindical.

Doctor Alejandro Galviz Galviz, ex embajador de Colombia en Madrid.

Don Miguel Paez Vilaro, comisionado especial del Presidente de la República Oriental del Uruguay, acompañado de don Luis María de Posadas Montero, embajador de dicho país en Madrid.



El Caudillo entrega los Premios Nacionales Fin de Carrera en el transcurso de la audiencia concedida a los galardonados. (Foto Contreras.)

Monseñor fray Pedro Alonso Alonso, abad mitrado del Real Monasterio de Santo Domingo de Silos (Burgos), acompañado de los padres Dionisio Alarcia y Mariano Palacios.

Don José Antonio Jiménez Arnau, embajador de España en Lisboa.

Don José García Gutiérrez, director general de Capacitación Agraria.

Don Miguel Ángel Alonso Samaniego, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento de Alava, acompañado de su esposa y de sus hijos.

Señor Vittorio Mussolini. Don Eugenio Mazón Verdejo, Director Nacional de la Obra Sindical 18 de Julio.

Don Luis Borreguero González, Jefe Local del Movimiento del distrito de Universidad-El Pardo.

Don Luis Mateos Martín, industrial (ex Alcalde de Aranda de Duero).

...

En la audiencia que el Jefe del Estado concedió ayer a los premios nacionales «Fin de Carrera», correspondientes a la XXVII convocatoria, en delegación que presidían, don Torcuato Fernández-Miranda, Ministro Secretario General, y don José Luis Villar Palasí, Ministro de Educación y Ciencia, acompañados por el Vicesecretario General del Movimiento, don Miguel Orti Bordás, el Director del Patronato de Obras Docentes del Movimiento, don Marino Gómez Guerra, manifestó, en representación de los cincuenta y ocho premiados, su agradecimiento al Jefe del Estado. «Son—dijo—la demostración más serena de que vuestro esfuerzo, entrega y generosidad merecen la pena. Son, en última instancia, parte de vuestra propia obra.»

El Generalísimo contestó expresando la alegría que le producía recibir a esta promoción de hombres que han conseguido por su inteligencia y su trabajo, los premios nacionales de «Fin de Carrera».

EL PRINCIPE DE ESPAÑA CON LOS PREMIOS NACIONALES «FIN DE CARRERA»

● «EN VOSOTROS SALUDO A TODOS LOS UNIVERSITARIOS DE ESPAÑA QUE QUIEREN RECOGER EL RETO DE LA HORA ACTUAL»



El Príncipe de España, acompañado de los Ministros Secretario General del Movimiento y Educación y Ciencia, con los estudiantes que han obtenido los Premios Nacionales Fin de Carrera. (Foto Cifra Gráfica.)

MADRID. (De nuestra Redacción).—Su Alteza Real el Príncipe de España recibió ayer, entre otras audiencias, a los premios nacionales «Fin de Carrera», correspondientes a la XXVII Convocatoria.

Le acompañaban los Ministros de Educación y Ciencia, don José Luis Villar Palasí; el Ministro Secretario General, don Torcuato Fernández Miranda, y el Vicesecretario General del Movimiento, señor Orti Bordás.

En representación de los premiados, afirmó uno de ellos que esta audiencia era una ocasión para expresar el hondo deber que tenemos de servir, con lealtad y honradez, a través del ejercicio diario de nuestra profesión, al pueblo español y a todos los hombres que lo integran. «Tened la seguridad—continuó diciendo—de que esa será nuestra meta diaria, y que intentaremos ser siempre merecedores del honor que se nos otorga.»

El Príncipe de España contestó expresando la alegría que le producía recibir a esta promoción de hombres que han conseguido por su inteligencia y su trabajo, los premios nacionales de «Fin de Carrera», y que tres razones apoyaban este sentimiento: la primera, su fe ilimitada en la juventud española, de la que ve su exponente calificado en los muchachos de ayer, que hoy, con ilusión y entrega, comienzan su trabajo para mejorar servir a nuestro pueblo; en segundo lugar, porque en «vosotros saludo a los universitarios de toda España, que quieren recoger el reto de la hora actual, para hacer un mundo más justo y mejor, y en tercer lugar, porque «es ésta una ocasión de conoceros a todos y establecer una firme relación entre vosotros, ya que estamos comprometidos en la tarea de trabajar por la grandeza de España».

El Príncipe departió durante algún rato con los premiados y se interesó por sus respectivas carreras y su situación profesional.

● Invitado por Baturone Colombo

LLEGO A MADRID EL INSPECTOR DE LA MARINA FEDERAL ALEMANA

MADRID. (Cifra).—El vicealmirante Jeschonnek, inspector de la Marina Federal alemana, llegó ayer a la base militar de Getafe, en visita de cuatro días a España, invitado por el Ministro de Marina, almirante Baturone Colombo.

El vicealmirante Jeschonnek mantendrá entrevistas con el Ministro de Marina y con el almirante jefe del Estado Mayor de la Armada. Visitará la Escuela de Guerra Naval y realizará diversos recorridos turísticos por

los alrededores de Madrid.

El ilustre marino alemán, oficial de Estado Mayor en el mando supremo de la Kriegsmarine al finalizar la guerra mundial, desempeñó la jefatura del Estado Mayor de la flota de la Marina Federal durante los años 1962 y 1963, la jefatura de la sección de operaciones seguidamente y, por último, la segunda jefatura de las Fuerzas Navales de la OTAN, sector accesos al mar Báltico (Combaltb), con sede en Dinamarca.

Viceministro chino

MADRID. (Pyresa).—El viceministro de Asuntos Económicos de China, señor Wong, que actualmente visita España con el fin de incrementar las relaciones comerciales entre ambos países, se reunió ayer con representantes de Empresas productoras de bienes de equipo, de los Astilleros Españoles y de Ingenieros Consultores.

El señor Wong visitó al vicepresidente del INI y se mostró muy impresionado por las realizaciones del Instituto al visitar la Exposición permanente de este organismo.

Comisario de Ferias, a El Salvador

MADRID. (Cifra).—El comisario general de Ferias y Exposiciones del INI y se mostró muy impresionado por las realizaciones del Instituto al visitar la Exposición permanente de este organismo.

El jefe del Estado Mayor de la Armada recibe, en el aeródromo de Getafe, al inspector de la Marina federal alemana. El vicealmirante Jeschonnek mantendrá conversaciones con el Ministro de Marina y el almirante jefe del Estado Mayor de la Armada. — (Foto Cifra Gráfica.)



El jefe del Estado Mayor de la Armada recibe, en el aeródromo de Getafe, al inspector de la Marina federal alemana. El vicealmirante Jeschonnek mantendrá conversaciones con el Ministro de Marina y el almirante jefe del Estado Mayor de la Armada. — (Foto Cifra Gráfica.)

LOS PREMIOS NACIONALES «FIN DE CARRERA» SERAN CONDECORADOS

Los premios nacionales «Fin de Carrera» son convocados anualmente y tienen por objeto galardonar a los mejores expedientes académicos de entre aquellos estudiantes que han finalizado en cada año sus estudios en los centros de Enseñanza Superior de toda España. La adjudicación corresponde a un jurado compuesto por un rector de Universidad—en esta promoción, don José Botella Llusá—, el director de Obras Docentes del Movimiento, un decano de Facultad universitaria, un director de escuela de Ingeniería Técnica, dos representantes de la Dirección General de Enseñanza Superior e Investigación, un representante de la Dirección General de Enseñanza Media y Profesional y un representante de la Dirección General

de Promoción Estudiantil.

En esta convocatoria, la número XXVII, se han entregado treinta y seis premios nacionales, de los cuales diecisiete pertenecen a las distintas especialidades universitarias; seis a escuelas de Ingeniería Superior; cinco a escuelas de Ingeniería Técnica; uno a Comercio; uno a Bellas Artes; uno al Instituto Técnico de Sarriá; uno a Periodismo; uno a Graduados sociales; uno a Conservatorio; uno a ATS, y uno a Publicidad. Se han concedido, además, veintidós accésit.

CONDECORACION

Bajo la presidencia de los Ministros don Torcuato Fernández Miranda y don José Luis Villar Palasí, y con la asistencia de Pilar Primo de Rivera, Delegada Nacional de

la Sección Femenina; don Ricardo Díez Hochleitner, subsecretario de Educación y Ciencia; don José Miguel Orti Bordás, Vicesecretario General del Movimiento; don Gabriel Cisneros Laborda, delegado nacional de la Juventud; don Juan Echevarría Gangoiti, director general de Enseñanza Superior, y don Carlos Bonet Hernández, delegado nacional de la Familia, se les ofreció a los premios nacionales un almuerzo en un restaurante de la capital. Al final del almuerzo, el Ministro Secretario General manifestó que había sido ratificada por el Jefe del Estado, a petición del Ministro de Educación y Ciencia, la concesión de la Cruz de Alfonso X el Sabio a los cincuenta y ocho premiados.

● RAZON DE SER DEL MINISTERIO DE LA VIVIENDA:

CONSEGUIR HOGARES SUFICIENTES

A PRECIOS ASEQUIBLES

● Actualización de la Ley del Suelo y programa de actuaciones urbanísticas urgentes, gestiones más destacables del departamento

* DECLARACIONES DEL MINISTRO, SEÑOR MORTES ALFONSO

MADRID. (Cifra).—«A mi modo de ver, lo más destacable del año ha sido la preparación y puesta en marcha de un programa de actuaciones urbanísticas urgentes, así como la creación del Consejo Asesor del Instituto Nacional de la Vivienda», ha declarado el Ministro de la Vivienda, don Vicente Mortes Alfonso, al referirse a la labor desarrollada por su departamento en los últimos doce meses.

Durante este período—dijo—se han calificado provisionalmente 250.000 nuevas viviendas de protección oficial y se han terminado 173.000. En 31 de octubre están en construcción 420.000 y 722.500 en proyecto.

La razón de ser del departamento—agregó el Ministro—es conseguir que existan viviendas suficientes a precios asequibles, en especial para las familias trabajadoras.

Refiriéndose a los objetivos y programas en curso, señaló que ya habían empezado los trabajos previos para la actualización de la ley del Suelo mediante un proyecto de ley de ordenación urbanística que se enviará a las Cortes. Asimismo hizo referencia a la reforma de los sistemas de financiación de las viviendas de protección oficial.

Otro de los temas destacados será—dijo—el de actualizar las disposiciones que regulan la seguridad y calidad de la construcción de edificios.

LOS CANDIDATOS Y LA PARTICIPACION DE LA MUJER

Comienzo de la campaña electoral * La inhibición femenina frente a la propaganda * Censos * El viaje del señor López Rodó * Hoy, simultaneidad de Comisiones en las Cortes * Se convoca a la Comisión de Asuntos Exteriores

(De nuestro informador político, Alberto Delgado.) Cerrado el período de presentación de candidatos a concejales por el tercio familiar y a consejeros locales por los vecindados, ha comenzado la campaña electoral, que se extenderán en los próximos días. Tanto en Madrid como en el resto de las provincias comienza una labor de difusión por parte de los candidatos que ha de servir para un mejor conocimiento de los electores.

PARTICIPACION DE LA MUJER

Pilar Primo de Rivera ha hecho unas declaraciones a la agencia Pyresa sobre la participación de la mujer en las elecciones municipales. Ciento tres mujeres se presentan en toda España, salvo Barcelona. El porcentaje es pequeño si se tiene en cuenta que la mujer representa un 24 por 100 de la población activa.

Pilar Primo de Rivera atribuye el hecho de que se presenten pocas mujeres a la cohibición femenina frente a la propaganda. Su participación en la vida local, como en los restantes estamentos nacionales, es necesaria, porque completa la visión de los problemas y contribuye a la resolución de los temas que puedan plantearse. En los Municipios, en las Cortes, en los Sindicatos, en el Consejo Nacional, la labor de la mujer ha contribuido eficazmente al desarrollo de las tareas que estos entes tienen encomendadas.

CENSOS

Mañana viernes, en el salón de actos del Instituto Nacional de Estadística se entregará a los medios de difusión el dossier informativo de los Censos de 1970. La elaboración y preparación de los censos es una tarea de la máxima importancia, sobre todo si se tiene en cuenta que el año que viene se inicia una nueva legislatura, y hay, por tanto, renovación de cargos a todos los niveles, que culminarán en los Procuradores en Cortes y Consejeros Nacionales.

VIAJE

El viaje del Ministro Comisario del Plan de Desarrollo, don Laureano López Rodó, a Puerto Rico, donde asistirá a la Conferencia de la Alianza Atlántica, junto a ministros y parlamentarios de diversos países de Europa y América, y posteriormente a Washington, es esperado con expectación en los medios políticos.

En Washington, el señor López Rodó va a entrevistarse con el secretario del Tesoro de los Estados Unidos, Mr. David Kennedy, para examinar diversos problemas económicos de interés recíproco para los dos países.

Entre estos problemas, es lógico pensar que figure, en plano destacado, el referente a la ley Mills, que tanto preocupa a los empresarios españoles.

HOY, SIMULTANEIDAD DE COMISIONES

Esta tarde, en las Cortes habrá reunión simultánea de dos Comisiones. La de Leyes Fundamentales, que preside don Joaquín Bau, el más veterano parlamentario de nuestra Cámara, que participó en la Asamblea Nacional en tiempos del general Primo de Rivera, y fue diputado a Cortes en la República, va a continuar el estudio del proyecto de Ley Sindical, con un tema importante a debate: el de la posible integración en la Organización Sindical de los Funcionarios Públicos.

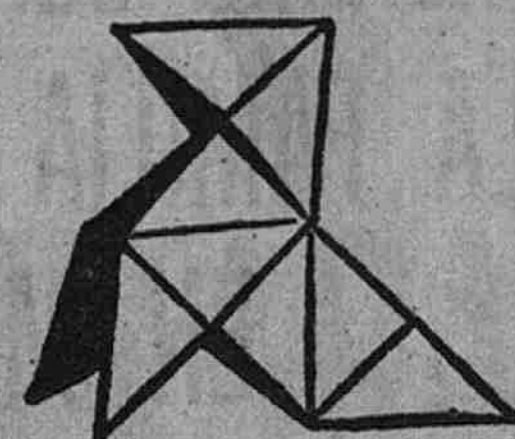
La Comisión de Presupuestos, que preside don José García Hernández, ha de dictaminar diversos asuntos que figuran en el orden del día, entre ellos un crédito extraordinario de 1.750 millones de pesetas con destino a subvencionar el bacalao nacional y determinados productos de importación de primera necesidad, al que se han presentado catorce enmiendas a la totalidad.

CONVOCATORIA

La "simultaneidad" continuará la próxima semana, ya que ha sido convocada la Comisión de Asuntos Exteriores, que preside don Alberto Martín Artajo, para el martes, 17, a las cinco de la tarde. En el orden del día figuran ocho Convenios y acuerdos internacionales, que se envían a las Cortes para su propuesta favorable de ratificación.

LA «PAJARITA», EN LAS CORTES

LA PIEDRA EN EL ESTANQUE



A veces las aguas parlamentarias discurren tranquilas o parece como si se estancasen en remansos de polémica menor y especializada, ya técnica, ya jurídica, ya puramente gramatical. No discuten los señores Procuradores graves problemas de fondo, sino cuestiones de forma para perfeccionar, desde todos los puntos de vista, el texto que ofrece la Ponencia. La Comisión, entonces, se convierte en un estanque, más o menos bello y más o menos aburrido, del que fluye mansamente el articulado tras votaciones prácticamente unánimes. Alguna vez he hablado de los «cines unánimes» en el lago de la Comisión. Pero sucede que, de pronto, de una manera imprevisible para quien no ande en el corrillo de los secretos de pasillo, llega un Procurador y lanza una expresión como una piedra en las tersas aguas del estanque.

ESTA tarde ese Procurador ha sido el señor Peña Urmeneta y la piedra se llama «funcionarios públicos». La piedra lanzada sobre el estanque ha producido una larga onda expansiva, cuya primera consecuencia ha sido un discurso del señor Pedrosa Latas. El señor Pedrosa Latas es un orador parlamentario de raza. Usa una elocuencia que algunas veces se convierte en énfasis, se vuelve al hablar hacia el resto de los Procuradores como brindando al público, y echa atrás los codos y muestra el pecho como desafiando, en un ademán algo torero, el toro de la polémica. El señor Pedrosa Latas posee una vasta formación jurídica y larga experiencia de Parlamento, y por todo ello resulta un enmendante eficaz y un adversario temible. El problema, reducido a su expresión más simple, puede expresarse así: ¿Qué deben hacer los funcionarios públicos? ¿Colegiarse, asociarse o sindicarse? Nuestro ordenamiento jurídico prevé la promulgación de un Estatuto de funcionarios, pero el Estatuto está, hasta ahora, inédito. ¿Debe ser abordado el tema en esta Ley?

DEJO colgando la interrogante, y dejo por hoy a los señores enmendantes y a los señores ponentes con las espadas en alto, tal y como Cervantes dejó a Don Quijote y al vizcaino, porque la respuesta no llegará hasta mañana, cuando la Comisión entre a fondo en el debate del párrafo segundo del artículo séptimo, que habla específicamente del personal al servicio del Estado, Corporaciones Locales, Empresas Nacionales y Entidades y Organismos autónomos «que no tenga la condición de funcionario público».

HOY, minutos antes de que comenzara el partido España-Irlanda, los debates se han detenido tras haber aprobado por unanimidad el párrafo primero y tras algunas breves intervenciones acerca del problema. Sin embargo, la discusión sobre este primer párrafo ha sido más laboriosa de lo que puede hacer pensar la aprobación por unanimidad. Con razón decía el señor Abella que uno de los momentos más peligrosos de todo debate reside en el punto en que todos los que discuten están de acuerdo. La búsqueda de una fórmula que exprese ese acuerdo puede desencadenar horas y horas de nueva discusión.

MUCHOS señores Procuradores, entre ellos el ex Ministro y ex Delegado Nacional de Sindicatos señor Solís, estimaban que al hablar de la integración en la Organización Sindical de empresarios, técnicos y trabajadores de todas las Empresas públicas, privadas o mixtas, debía ser suprimida esta coletilla: «conforme a las normas reglamentarias y sindicales que se dicten para el desarrollo de esta Ley.» ¿Deseaban estos Procuradores que no se dicten esas normas? No, no. No se trataba de eso. Se trataba de que no pudiera interpretarse que hasta que no fuesen dictadas esas normas no se produciría la integración. La paciencia sonriente y muy pocas veces irónica del señor Herrero Tejedor respondía, desde la mesa de la Ponencia, que no existía inconveniente alguno en aceptar la supresión, pero que la supresión no resultaba necesaria, porque la Ponencia no tenía ninguna oculta intención en la manga. Y el señor Herrero Tejedor se abría la chaqueta como un prestidigitador que muestra al público cómo no guarda bajo el brazo el conejo que más tarde sacará de la chistera. «El señor Solís tiene razón. El señor Solís siempre tiene razón, no porque yo se la dé, sino porque en realidad la tiene», aseguraba el señor Herrero Tejedor, acentuando la sonrisa. Pero el señor Herrero Tejedor se resistía, mucho más sonriente que antes, a eliminar del texto la frase.

VOLVIA a arremeter contra la dichosa frase el señor Solís. «Yo me quedo mucho más tranquilo si se suprime», decía. «Porque también la Ley anterior señalaba que se dictarían normas para la integración en la Organización de ese personal de las Empresas públicas, y treinta años después estamos todavía discutiendo de ello, a pesar de que los Sindicatos han solicitado repetidamente esa integración.» Y añadía: «No quiero volver aquí dentro de otros treinta años a pedir lo mismo.»

Y la Ponencia suprimió la frase. «Vamos a complacer al señor Solís y a los demás señores Procuradores que han mantenido la misma posición. Vamos a complacer al señor Solís, entre otras cosas, para no tener que venir aquí dentro de treinta años a responder al señor Solís.» Los señores Procuradores rieron, primero, con la declaración del señor Solís, y rieron, después, con la declaración del señor Herrero Tejedor. Y el párrafo fue aprobado por unanimidad.

Y en alto las espadas (las inofensivas y pacíficas espadas del diálogo), sobre el puntiagudo tema de los funcionarios públicos, el señor Presidente tuvo la bondad de levantar la sesión para que todos pudiéramos ir a casa a sentarnos de nuevo delante del televisor y contemplar cómo España vencía a Irlanda al ritmo de las palmitas de los sevillanos. Todos, menos yo, servidor de ustedes y cronista de ustedes, que he cambiado el televisor por la máquina de escribir. Pero esto son gajes del oficio, y bien venidos sean. Les prometo, si Dios quiere, contarles a ustedes, dentro de treinta años, lo que digan el señor Solís y el señor Herrero Tejedor acerca de la colegiación, asociación o sindicación de los funcionarios públicos. Sin perjuicio, claro, de contarlos también mañana. (Pyresa.)

Jaime CAMPANY

COMISION DE CORTES DEBATE SOBRE LA SINDICACION DE LOS FUNCIONARIOS PUBLICOS

★ FUE APROBADO EL ARTICULO SEXTO DEL PROYECTO DE LEY SINDICAL

MADRID.—El tema de la sindicación de los funcionarios públicos dio lugar a un amplio debate al ser sometido ayer a estudio de la Comisión de Leyes Fundamentales el artículo sexto del proyecto de ley Sindical.

Tras la primera intervención sobre dicho tema, a cargo del señor Peña Urmeneta, que solicitó la incorporación de los funcionarios a la Organización Sindical, el señor Zurro Rodríguez, en nombre de la Ponencia, manifestó que no era el momento oportuno para abordar este problema.

Entre las intervenciones que se registraron figuran la del señor Planelles, quien señaló que en otras legislaciones extranjeras los funcionarios tienen reconocido el derecho de sindicación; el señor Pedrosa Latas, manifestó que sería lamentable no se reconociera este derecho a los funcionarios públicos, añadiendo que en virtud del principio de generalidad, aprobado en el artículo cuarto, el derecho de sindicación se extiende a todos los trabajadores, sin discriminación alguna.

El señor Villegas Girón abundó en que no era el momento oportuno de discutir el problema, y don Pedro Nieto Antúnez

indicó que funcionarios son también los militares, y sería gravísima su sindicación.

El señor Esperabé de Arteaga señaló que la promulgación del

Estatuto de Funcionarios Públicos incurrió en contrafuero, y no hubiera sucedido esta anomalía si los funcionarios públicos gozaran del derecho de sin-

dicación para defensas de sus intereses.

El señor Fueyo Álvarez con-

*** PAG. SIGUIENTE

Textos del Artículo 6.º y del primer párrafo del Artículo 7.º aprobados ayer por la Comisión, cotejados por el presentado por la Ponencia

INFORME DE LA PONENCIA DICTAMEN DE LA COMISION

Art. 6.º La integración a que se refiere el artículo anterior viene determinada:

- Para los trabajadores y técnicos por cuenta ajena, por su incorporación a la empresa mediante una relación jurídico-laboral.
- Para los trabajadores y técnicos que se hallen en situación legal de desempleo, por su inscripción en el correspondiente registro sindical de colocación.
- Para los empresarios, por el hecho de serlo, cualquiera que fuere la persona física o jurídica titular de la empresa.
- Para los trabajadores y los técnicos autónomos, artesanos y socios de cooperativas, de los grupos sindicales de colonización o equiparados a ellos, por la actividad profesional que realicen.

Art. 7.º 1. En todas las empresas públicas, privadas o mixtas que tengan por objeto la realización de una obra, explotación, industria, servicio, negocio o actividad, se verificará la integración de los empresarios, técnicos y trabajadores prevista en los dos artículos anteriores conforme a las normas reglamentarias y sindicales que se dicten para el desarrollo de esta ley.

El texto del artículo 6.º aprobado por la Comisión es idéntico al del informe de la Ponencia.

Art. 7.º 1. En todas las empresas públicas, privadas o mixtas que tengan por objeto la realización de una obra, explotación, industria, servicio, negocio o actividad, se verificará la integración de los empresarios, técnicos y trabajadores prevista en los dos artículos anteriores.

EL PROXIMO CONGRESO MUNDIAL DE LA FAMILIA SE CELEBRARA EN MADRID

ASI LO ANUNCIO AYER EL DELEGADO NACIONAL, CARLOS BONET



Ayer tarde, en el Club Internacional de Prensa, fueron entregados los Premios «Familia española», correspondientes a la convocatoria de 1968-69, de artículos y cuentos. El delegado nacional de la Familia, don Carlos Bonet, hizo entrega de éstos a los galardonados: don Manuel Calvo Hernando, don Alfonso Martínez Mena y don Juan Morales Miranda.

Asistieron al acto el Delegado Nacional de Prensa y Radio del Movimiento, don Julio Gutiérrez Rubio; el Delegado Nacional de la Juventud, don Gabriel Cisneros; los Secretarios Nacionales de Prensa y Radio del Movimiento, don Manuel Salvador Morales, y de la Familia, don Enrique Villoria, y del Instituto de Cultura Hispánica, señor Suárez de Puga.

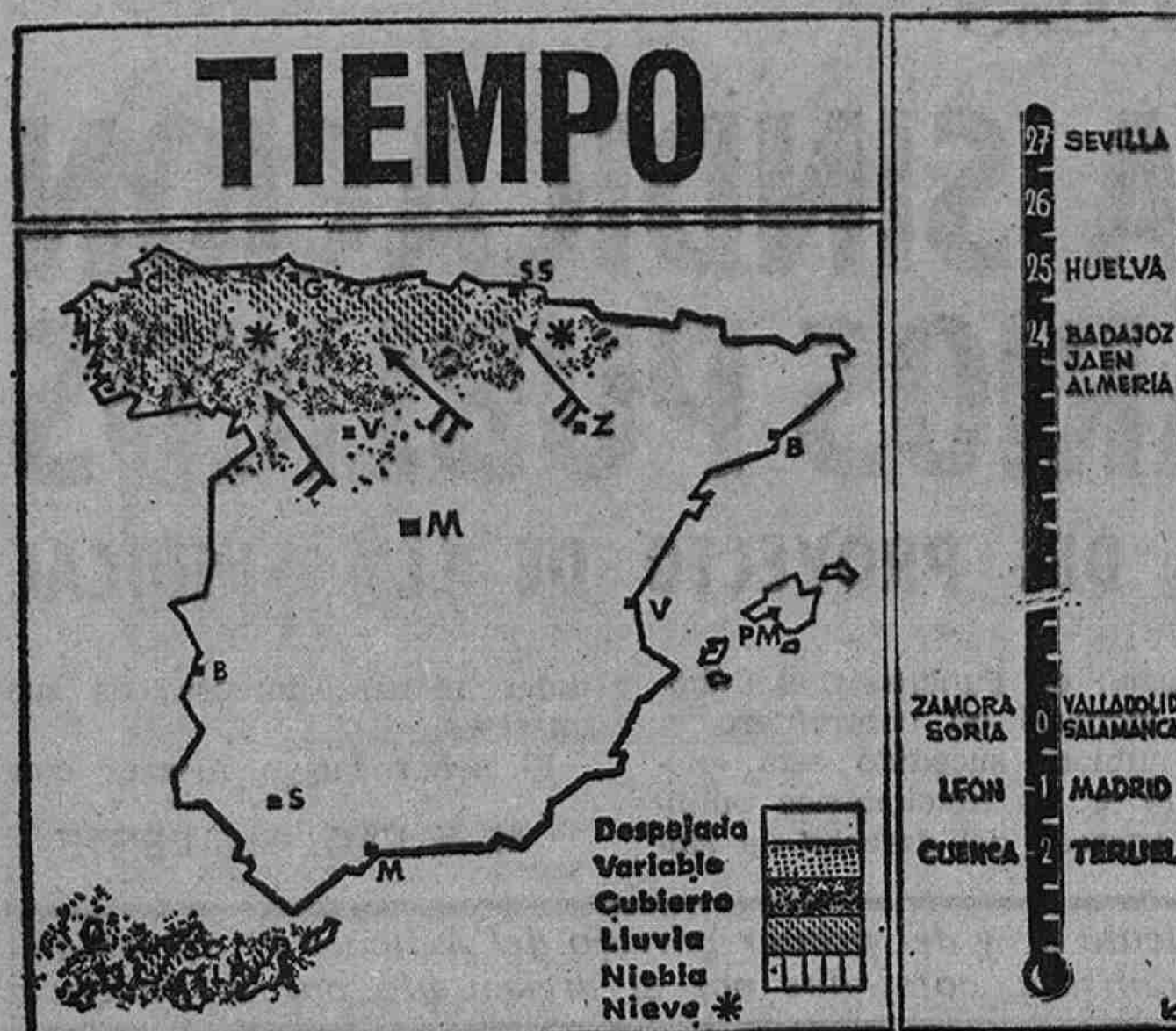
La Unión Internacional de Organizaciones Familiares (OUIOF), en la que hay más de cincuenta países integrados, celebrará el próximo Congreso Internacional en junio de 1971, en Madrid, declaró el señor Bonet, e indicó el gran interés que existe en el mundo por conocer la realidad de la familia española, que presenta una peculiaridad como entidad con representatividad política.

ULTIMA SESION DE TRABAJO

SEMINARIO «ESPAÑA Y EL DESARROLLO E INTEGRACION LATINOAMERICANOS»

MADRID. (Resumen de Pyresa.)—La última sesión de trabajo del curso-seminario sobre «España y el desarrollo e integración latinoamericanos» se celebró anoche en el Instituto de Cultura Hispánica. Intervino don José María Hidalgo de la Quintana, subdirector general de Fomento de la Exportación, quien subrayó el carácter especial de las relaciones económicas entre

España e Iberoamérica, que integran un mercado de más de 300 millones de personas. «Necesitamos —dijo— una compañía de inversiones, un banco industrial exterior, crear un seguro de operaciones financieras y mejorar las condiciones de financiación de las exportaciones de bienes de equipo y de redes comerciales en el exterior.»



LLUVIAS EN EL NORTE

Los mapas del tiempo previstos para hoy parecen indicar un empeoramiento del tiempo, aunque de momento sólo afectará al Norte y Noroeste. El anticiclón del Atlántico se está retirando hacia el Oeste y hoy estará más allá de Azores. El otro núcleo de altas presiones estará centrado en el Mediterráneo, sobre Italia; hay una borrasca en el mar del Norte, con un secundario en el extremo occidental de Francia y un frente frío que hoy, a mediodía, alcanzará las costas gallegas. Para hoy, pues, se prevé un empeoramiento en Galicia, con cielo cubierto, chubascos de lluvia y vientos fuertes del Suroeste, que por la tarde girarán al Noroeste. En el Cantábrico, nuboso, con vientos fuertes del Suroeste, rolando por la tarde al Noroeste, con chubascos de lluvia moderados o fuertes. En el Duero tendrán buen tiempo por la mañana, empeorando por la tarde el Norte y Noroeste, con riesgo de algunos chubascos aislados. En el Ebro, buen tiempo, aunque empeorando por la tarde la cuenca alta, con chubascos de lluvia en la cabecera y de nieve en el Pirineo navarro. En el resto de España continuará el buen tiempo, con cielo parcialmente nuboso en el litoral murciano y catalán.

COMISION DE CORTES

DE PAG. ANTERIOR
sideró que el tema exigía tanta reflexión y responsabilidad que era obligado su planteamiento, aunque no debería afrontarse sin más preparación la votación sobre este punto. El derecho de sindicación de los funcionarios, en opinión del señor Merino García, debe ser regulado por una ley especial. Tras el estudio del tema de sindicación de los trabajadores emigrados y de los trabajadores extranjeros en España fue aprobado el artículo sexto.

SINDICACION EN EMPRESAS NACIONALIZADAS

El debate sobre el artículo séptimo transcurrió sobre materias de clarificación, mediante la supresión o sustitución de determinados términos. Los señores Villegas, Girón, Merino García y Solís Ruiz solicitaron la sindicación de trabajadores y empresarios al servicio de Empresas nacionalizadas.

En el transcurso de este debate, don Adolfo Díaz-Abona y don Raimundo Fernández-Cuesta se manifestaron en contra de la sindicación de funcionarios públicos.

Tras la aprobación del apartado primero de este artículo, y al entrar en el estudio del apartado segundo, volvió a surgir el problema de la sindicación de los funcionarios públicos. El señor Merino García se refirió a la sindicación del personal contratado, no funcionario, de la Administración Pública, Corporaciones Locales, Entidades y Organismos Autónomos, Instituto Nacional de Previsión, Mutualidades y Organización Sindical. La sindicación de este personal, afirmó, es absolutamente necesaria.

Poco después de las ocho y media de la noche, el presidente de la Comisión, don Joaquín Bau, levantó la sesión, para proseguirse esta tarde.

SEPelio DEL CONDE DE ARGILLO

JAEN. (Cifra.)—Ayer recibieron orisitana sepultura, en Mancha Real, los restos mortales de don José María Martínez Ortega, conde de Argillo, padre del marqués de Villaverde.

El funeral se celebró en la iglesia parroquial de San Juan Evangelista, adonde fue trasladado el cadáver desde la finca de Arroyo Vil. Asistieron al oficio religioso la condesa de Argillo, la marquesa de Villaverde y otras damas. En el duelo figuraban sus hijos Cristóbal, marqués de Villaverde; Andrés, conde de Morata de Jalón; José María, barón de Gotor, y Tomás, barón de Illueca, así como otros familiares. Destacaba también la presencia de una representación del Capitán General de la región y las primeras autoridades provinciales y locales.

Por voluntad expresa del finado, el funeral se efectuó con toda sencillez. Oció el párroco de Mancha Real, que pronunció una breve homilía. Después de la misa se entonó un responso, dirigiéndose el cortejo al cementerio municipal, donde recibieron sepultura los restos mortales del conde de Argillo en el panteón familiar.



EN EL PERIODO 1961-1968

ESPAÑA SEXTO PAIS EN RITMO DE CRECIMIENTO ECONOMICO

NUEVO SUPERAVIT EN LA BALANZA DE PAGOS

MADRID. (Cifra.)—Sólo cinco países superaron el ritmo de crecimiento de España en el período 1961-1968, según el «Atlas» que acaba de hacer público el grupo de expertos del Banco Mundial.

Dichos países son: Libia, con un crecimiento del 19,4 por 100 (debido a la influencia de las exportaciones de petróleo); Mauritania, con 11,3 por 100; Japón, con el 9,9 por 100; Arabia Saudita, con 7,2 por 100, y Bulgaria, con 6,7 por 100.

El crecimiento anual de la economía española en el citado período fue del 6,5 por 100.

Tendencia favorable al ahorro

MADRID. (Cifra.)—La tendencia del ahorro en España es favorable a intensificar el crecimiento, sobre todo, a partir de la segunda mitad del presente año, según señala el comentario económico publicado por la Confederación de Cajas de Ahorros.

En los siete primeros meses el incremento del saldo total de ahorro depositado en las Cajas fue de 39.064 millones de pesetas, y en julio, dicho aumento fue de 10.610 millones de pesetas, cifra que rebasa en un 46,65 por 100 la registrada en igual mes del año anterior.

SUPERAVIT EN LA BALANZA DE PAGOS

MADRID. (Cifra.)—Un nuevo superávit de 55,1 millones de dólares registró la balanza de pagos española en el pasado mes de octubre, a pesar de la desfavorable influencia de los factores estacionales de otoño.

Dicha cifra contrasta con el déficit registrado en igual mes de 1969, que alcanzó los 83 millones de dólares.

HULLASA, ANTE POSIBLES DIFICULTADES

MADRID. (Cifra.)—Una Comisión del Jurado de Empresa de Hullasa llegará hoy a Madrid para exponer a los Ministros de Trabajo, Industria y Sindicatos la difícil situación en que quedaría dicha Compañía de llevarse adelante el acuerdo adoptado por Hunosa.

Según dicho acuerdo, a partir del próximo 3 de diciembre, Hunosa dejará de comprar el carbón producido por Hullasa.

Esto representa, en opinión de los directivos de esta Empresa, la vuelta a la situación anterior a noviembre de 1969. En dicho mes, dada la deplorable situación que ofrecía Hullasa para atender a sus pagos, se adoptó un Convenio, con la intercesión del Ministerio de Industria, por el que Hunosa se hacía cargo de la producción.

CONDICIONES DEL CONVENIO ESPAÑOL CON EL BANCO INTERNACIONAL

MADRID. (Pyresa.)—El «Boletín Oficial del Estado» publicó ayer las condiciones generales aplicables al convenio de crédito entre España y el Banco Internacional de la Reconstrucción y Fomento para Educación, publicado en el diario oficial, el pasado 23 de octubre. Las citadas condiciones generales están compuestas por once artículos que se refieren, respectivamente, a aplicación de los convenios de crédito y garantía, definiciones y títulos, cuenta del crédito, intereses y otras cargas, reem-

ayer en las primeras Jornadas Nacionales del Petróleo, que vienen celebrándose en la Casa Sindical.

Destacaron por su importancia los seis temas de la tercera ponencia, dedicados a la contaminación atmosférica, problema que preocupa a nivel internacional.

Dichos temas fueron los siguientes: «Contaminación atmosférica por derivados del petróleo», por don José Planellas Guerrero; «Características de los combustibles que influyen en la contaminación atmosférica», por don David de Frutos Val y don les; por don Miguel Aldecoa Ló. contaminación atmosférica producida por vehículos automóviles», por don Miguel Aldecoa Ló. pez de la Molina; «Contaminación atmosférica debida a los quemadores de fuel-oil domésticos e industriales», por don Ramón Sanfeliu; «Influencia de las instalaciones en la contaminación atmosférica», por don Fernando Pando Perojo, y «Tendencias de la legislación nacional y extranjera para la limitación de la contaminación atmosférica», por don Jorge Pleite y don Alberto Valentín.

EL COOPERATIVISMO ESPAÑOL, MODELO IMITABLE EN TODA EUROPA

DECLARACIONES DEL DIRECTOR GENERAL ALEMAN DE POLITICA AGRARIA A PARTIR DE ESPAÑA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Ha regresado a su país, después de una visita de tres días a España, el director general de Política Agraria del Gobierno de la República Federal Alemana, doctor Pietrich, que llegó acompañado del director del Servicio de Extensión Agraria alemana, doctor Gebbers, y de la encargada de las actividades de la juventud en el citado Servicio de Extensión, señorita Hinrichsen.

Experiencia española

Tras de conocer algunas realizaciones españolas en materia de extensión, y en especial las cooperativas de explotación comunitaria que funcionan en la comarca de Aranda de Duero y en Aranjuez, el grupo alemán mantuvo un amplio cambio de impresiones con el director general de Capacitación Agraria del Ministerio de Agricultura.

Antes de su regreso a Alemania, el doctor Pietrich manifestó que le habían sorprendido las realizaciones españolas, que, a su juicio, y en orden a las cooperativas de producción, aventaban a las alemanas. Señaló,

igualmente, que la experiencia española en este campo de actividades tiene un considerable interés, pues sus soluciones son perfectamente aplicables a muchos de los problemas que se presentan ahora en pequeñas explotaciones de Europa occidental.

Ha dicho también el doctor Pietrich que era muy meritorio y digno de elogio el programa de intercambio que se está llevando a cabo entre personal adscrito a los Servicios de Extensión Agraria de Alemania y de España, que, por lo que se refiere a su país, es el único que hasta ahora lleva a cabo.

EL EXCELENTISIMO SEÑOR DON MANUEL MARTINEZ DE TENA

EX DELEGADO NACIONAL DE AUXILIO SOCIAL

Falleció en Madrid el día 1 de septiembre de 1970

R. I. P.

EL DIRECTOR DEL SERVICIO NACIONAL DE AUXILIO SOCIAL, LAS JERARQUIAS Y LOS FUNCIONARIOS

LE INVITAN al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará el viernes, día 13 de noviembre, a las 10,30 horas de la mañana en la iglesia del Noviciado de las Hijas de la Caridad, calle del General Sanjurjo, 30.

FINALIZO LA VISITA DE LICINIO DE LA FUENTE A CANARIAS

LAS FAMILIAS NUMEROSAS GOZARAN DE DESCUENTOS EN TODOS LOS TRANSPORTES

● EL MINISTRO DE TRABAJO SE REUNIO CON EL CONSEJO PROVINCIAL SINDICAL DE SANTA CRUZ DE TENERIFE

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Resumen de Cifra.)—En su última jornada en las islas Canarias, don Licinio de la Fuente, Ministro de Trabajo, se reunió con el Consejo Sindical Provincial de Tenerife. En el curso de la reunión, el Presidente del Consejo de Empresarios, don José Sabaté, solicitó que la bonificación en billetes para viajes marítimos de que gozan las familias numerosas se extendiera a los viajes aéreos entre las Islas y la Península.

Por su parte, el Presidente del Consejo de Trabajadores, don Rafael Arteaga, se refirió a los problemas de la vivienda en Tenerife, y señaló al Ministro la conveniencia de que se incluya a la clase de técnicos entre los beneficiarios del Seguro de Enfermedad.

El señor De la Fuente contestó al señor Sabaté que en el anteproyecto de ley de Protección a las Familias Numerosas, actualmente en elaboración, se regulará de manera concreta la concesión de descuentos a los titulares del carnet en la totalidad de los medios de transporte.

Finalizadas estas reuniones, el Ministro de Trabajo almorzó con sus colaboradores, y mediada la tarde emprendió el regreso a Madrid.

★ AMPLIAS LIBERTADES PARA EL POLO DE VILLAGARCIA

VILLAGARCIA DE AROSA. (Cifra.)—El criterio del Ministerio de Industria respecto al Polo de Desarrollo de Villagarcía de Arosa es el de seguir una política de amplia liberalidad en orden a la aceptación de actividades industriales, manifestó el secretario general técnico de dicho departamento al presidente de la Cámara de Comercio de esta localidad.

Tal criterio —añadió— tendrá vigencia siempre y cuando se cumplan las premisas que rigen la política de Polos en relación con el interés económico nacional, sin que se pueda hablar de incompatibilidad o condicionamientos a priori.

★ DECRECE LA POBLACION MANCHEGA

MADRID. (De nuestra Redacción.)—En la región de la Mancha, compuesta por 680 Municipios y 38 partidos judiciales, se observa una regresión del número de habitantes en las localidades de Alcaraz, Casas Ibáñez, Chinchilla, Hellín, Yeste, Cañete, Huete, Motilla del Palancar, Priego, San Clemente, Tarancón, Escanola y Navahermosa, según el Servicio de Información Sindical.

Su examen muestra una vez más la escasa dinámica poblacional, puesto que de los 38 partidos judiciales existentes, únicamente ven incrementada su población los de Albacete, Almodóvar del Campo, Illescas y Talavera de la Reina. Comparando la población para el número total de Municipios, se ha podido apreciar que únicamente 49 han aumentado su población.

★ LINDSAY, EN MALLORCA

PALMA DE MALLORCA (Cifra.)—John Lindsay, alcalde de Nueva York, pasa unas vacaciones en Palma. Su estancia en la isla es de riguroso incógnito, tanto es así que hasta ayer, y pese a haber llegado el pasado domingo, no ha sido descubierto.

El alcalde de la mayor ciudad

★ EMISORA DE RADIO NACIONAL PARA SANTANDER

SANTANDER. (Cifra.)—Una emisora de Radio Nacional de España de veinticinco kilovatios va a ser instalada en Santander. Para ello, el Ayuntamiento santanderino, con la colaboración de la Diputación Provincial, ha adquirido terrenos en la zona de Rostrío, en la costa, por considerar este lugar el más adecuado para una perfecta audición.

El presupuesto de las obras se cifra en más de quince millones de pesetas, aparte las instalaciones complementarias, que costarán alrededor de otros tres.

★ ORENSE: AUMENTA EL SUMINISTRO DE AGUA

ORENSE (Cifra.)—Entró ya en funcionamiento la primera fase de bombeo de agua del río Miño con destino al abastecimiento de la capital. Con los siete mil metros cúbicos aportados se ha conseguido aumentar en unas cuatro horas diarias el tiempo de suministro de agua a la población. Se espera que con la segunda planta de bombeo, que se está instalando, a finales de semana o en la entrante se pueda normalizar el suministro de agua y terminar las restricciones.

★ GRANDES GASTOS DE LOS MARINOS USA EN PALMA

PALMA DE MALLORCA, 11. (Cifra.)—A unos veinte millones de pesetas ascienden los gastos que ha hecho en Palma la tripulación de la VI flota durante los últimos quince días.

En ellos no se incluyen los costes del aprovisionamiento de pan, frutas y hortalizas y huevos que realizan los buques de guerra, sino solamente los gastos de la tripulación que baja a tierra.

El pasado martes, a título de ejemplo, los marineros del portaaviones «John F. Kennedy» y once buques más que le acompañaban cambiaron, a través de la agencia consular de los Estados Unidos en Palma, unos sesenta mil dólares (más de cuatro millones de pesetas).

★ CIENTO TRES MUJERES CANDIDATAS A CONCEJAL

SU PRESENCIA COMPLETARA LOS CRITERIOS MUNICIPALES

★ PARTICIPACION CONJUNTA DE HOMBRES Y MUJERES

★ Declaraciones de Pilar Primo de Rivera

MADRID, 11. (Pyresa.)—Ciento tres mujeres se presentan a las elecciones municipales que se celebrarán en toda España —excepto en Barcelona, donde compitieron por los puestos de concejal, dos, sin éxito— el próximo martes, día 17 de noviembre. Pequeño número si se considera el total de la población femenina española e incluso respecto al porcentaje de las mujeres incorporadas al mundo laboral, un 24 por 100 de toda la población activa en 1966. Sobre este tema de la concurrencia de la mujer como cabeza de familia al puesto de concejal, la Delegada Nacional de la Sección Femenina, Pilar Primo de Rivera, ha hecho las siguientes declaraciones a Pyresa:

—¿En qué servicios municipales ve usted más encajada la tarea de la mujer?

—En realidad, la vida de las Corporaciones, sobre todo de los Ayuntamientos, tiene mucho de vida familiar. Hay problemas sociales sanitarios, de enseñanza, de abastecimientos, de vivienda, en cualquiera de los cuales puede ser muy útil la aportación y el criterio de la mujer. Y no sólo en cuanto se refiere al enfoque de esos problemas, sino también en cuanto a participar con los hombres, con visión y sentido político en todos los asuntos en general. Aparte de que ahora, y en razón a que muchas mujeres son profesionales, algunos temas que antes podían escapar a su competencia, como urbanismo y otros, ahora también pueden contemplarlos con conocimiento de causa.

Completar los criterios

—¿Qué beneficio puede aportar a un Ayuntamiento una mujer concejal?

—El beneficio de completar los criterios. El mundo está formado por hombres y mujeres, y es absurdo enfrentarse con los problemas desde un solo punto de vista. Hasta hace bien poco estaban así las cosas, pero ahora, y sin ningún ánimo feminista, los cauces van por otro camino más natural: el de la participación conjunta de hombres y mujeres en las tareas de responsabilidad. Ni hombres solos, ni mujeres solas. Los dos a una en el esfuerzo sin que ninguno de ellos pierda las características de su naturaleza, ni ponga, concretamente en el caso de la mujer, deberes primordiales, sobre todo en cuanto a la primera infancia de los hijos.

—Contando con la experiencia que tiene la Sección Femenina sobre la actuación de las mujeres en los Ayuntamientos, ¿puede contarnos algún hecho que merezca ser destacado?

—La aportación ha sido muy buena, ha producido muchos más beneficios que perjuicios. Ha cambiado mentalidades arcaicas, orientando con aire nuevo instituciones y sistemas, enfocando de manera distinta los problemas sociales. En fin, ahí está el sujeto, el hombre, que puede decirlo, y que en algunas provincias de manera masiva se han manifestado por escrito para que las mujeres no abandonaran las Corporaciones.

Cuestión de temperamento

—¿A qué atribuye el hecho de que se presenten tan pocas mujeres a las elecciones?

—A que las mujeres todavía se cohiben, sobre todo por miedo a la propaganda. En general eluden la exhibición, y por muy preparadas que estén y por muy valiosas que sean, no les gusta tener que hablar en público. Es cuestión de temperamento, aparte de que tampoco a los maridos les hace ninguna gracia, en general.

—¿Cree que se deben apoyar las candidaturas femeninas?

—Por supuesto, creo que la incorporación de la mujer a los estamentos municipales es de suma importancia y muy beneficiosa, por eso me parecería estupendo que salieran elegidas en proporción apreciable como para que su presencia se notara en los Municipios españoles.

Por otro lado, son muy de admirar las mujeres que se deciden a presentarse rompiendo moldes y aun a sabiendas de que en muchos casos no van a salir. Pero, en fin, los españoles tienen la palabra.

● CONSEJEROS LOCALES DEL MOVIMIENTO Y CONCEJALES

PROCLAMACION DE CANDIDATOS

MADRID. (De nuestra Redacción.)—Continúan llegando noticias desde toda España relativas a la proclamación el pasado martes de candidatos para cubrir en las elecciones municipales, que se celebrarán el próximo día 17, las vacantes de concejales por el tercio familiar. De igual modo llegan las relativas a las elecciones de Consejeros Locales del Movimiento, que designarán los avecindados, por una parte, y las entidades sindicales, por otra.

★ AVILA

Seis candidatos han sido proclamados por la Junta del Censo para las elecciones a concejales por el tercio familiar.

★ HUELVA

De los veintidós candidatos presentados por el tercio familiar han sido excluidos dos.

★ HUESCA

Para dos puestos de concejales por el tercio sindical han sido proclamados diez candidatos.

★ LA CORUÑA

Diecinueve candidatos para participar en las próximas elecciones municipales por el tercio de cabezas de familia han sido proclamados.

En la Corporación Municipal se producirán cuatro vacantes.

★ LERIDA

Cuatro candidatos para cuatro vacantes Consejeros Locales del Movimiento han sido proclamados por el tercio sindical. Por el mismo tercio y para concejales han sido proclamados diez candidatos.

★ PALENCIA

Han sido proclamados quince candidatos a concejales por el tercio de representación familiar. Dos de ellos son mujeres. Solamente hay dos vacantes.

★ PONTEVEDRA

Por el tercio de representación familiar han sido proclamados nueve candidatos a concejales.

Para cubrir cuatro vacantes de

consejeros locales del Movimiento por el tercio de representación sindical han sido proclamados ocho candidatos. Por otra parte, son doce los candidatos proclamados para participar en las próximas elecciones municipales por el tercio de representación sindical y cubrir las tres vacantes existentes.

★ SANTANDER

Para tres vacantes de concejal han sido proclamados once candidatos por el tercio familiar; por representación sindical han sido proclamados ocho y el mismo número para Consejeros Locales por el citado tercio.

★ VALLADOLID

Doce candidatos a Consejeros por el grupo de representación de avecindados han sido proclamados, al mismo tiempo que veinticuatro, a concejales por el tercio de representación familiar.

★ VITORIA

Han sido presentadas ocho candidaturas para concejales por el tercio sindical.

★ LAS PALMAS

Han sido proclamados quince candidatos a concejales por el tercio sindical, en una reunión celebrada por la Junta de Elecciones Sindicales, bajo la presidencia del señor Rosado Mon-

tes, Delegado Provincial de Sindicatos.

★ JAEN

Han sido proclamados doce candidatos para concejales por el tercio de representación familiar.

★ TERUEL

Seis candidatos a concejales por el tercio sindical y diez para Consejeros Locales han sido proclamados por la Junta Provincial de Elecciones.

★ MALAGA

Por el tercio sindical han sido proclamados veinte candidatos a concejales y diez a Consejeros Locales.

★ PAMPLONA

A última hora se han retirado cuatro candidatos a concejales por el tercio de representación familiar. Quedan reducidos a tres los que se presentan a las elecciones.

★ VALENCIA

Para cubrir cuatro vacantes han sido proclamados nueve candidatos a concejales por el tercio sindical. También han sido proclamados veinticuatro candidatos a concejales por dicho tercio.

LA EDUCACION

SE INAUGURA EL SEMINARIO «IBERODIDACTA» EN LA CORUÑA

★ ESTUDIA LOS PROBLEMAS RELATIVOS A LA EDUCACION DE LOS DEFICIENTES

LA CORUÑA. (Pyresa).—El tema de la educación especial tiene una dimensión e importancia internacional. La presencia de los expertos iberoamericanos da esta dimensión internacional a un problema que es de todos», declaró don Luis Buceta Facorro, subdirector general de Orientación Pedagógica, al inaugurar ayer, en esta ciudad, el Seminario Iberodidacta, sobre educación especial, al que asisten especialistas de España y de diversos países latinoamericanos, según informa Pyresa.

Iberodidacta es un programa conjunto de España y la Organización de Estados Americanos, que tiene la peculiaridad de celebrarse periódicamente en Galicia. Los temas a tratar en este Seminario son: «Diagnóstico médico de los deficientes», «Programas generales de detección de deficientes», «Institucionalización de deficientes» y «Coordinación y protección de los deficientes».

Una vez finalizado este Seminario se constituirá una Comisión para la ordenación de ponencias, comunicaciones, conclusiones y recomendaciones con vistas a su posterior publicación.

★ VALENCIA: REUNIONES SOBRE PRECIOS DE LA ENSEÑANZA

VALENCIA.—Después de diversas reuniones de la Sección Social de Centros de Enseñanza para estudiar la reciente orden sobre los precios de la Enseñanza, la citada sección ha comunicado las siguientes conclusiones: proceder con urgencia a la tipificación de precios únicos para la Enseñanza, facilitando los costes reales de los puestos escolares; que las escuelas de «ballet» y las especiales artísticas soliciten la unificación de precios realizada en estudio conjunto, demandando de la superioridad una represión de todo intrusismo y regulación de las clases de dichas especialidades en todos los Centros de Enseñanza; dar a conocer que, hasta que no llegue el pleno desarrollo de la ley general de Educación, la Enseñanza no estatal es económicamente deficitaria, y si en justicia se quiere dignificar la profesión y vocación de sus profesionales, pedir a los padres de familia que en su presupuesto ocupe el primer lugar la formación y la educación de los hijos.

★ CERTIFICADO DE ESTUDIOS PRIMARIOS PARA 100.000 TRABAJADORES

MADRID. (De nuestra Redacción).—Se ha constituido una Comisión para la debida programación y ejecución del proyecto de escolarización, en 1971, de 100.000 trabajadores mayores de catorce años que, mediante cursos intensivos, puedan

obtener el certificado de estudios primarios. El proyecto ha sido entregado al Ministerio de Educación y Ciencia por la Organización Sindical.

La Comisión efectuará los estudios necesarios para la ejecución del proyecto y elevará la propuesta correspondiente para su aprobación definitiva antes del próximo 15 de diciembre.

Está integrada la Comisión por el secretario general técnico del citado Departamento, el director general de Enseñanza Primaria, Vicesecretario Nacional de Obras Sociales y Director de la Obra Sindical de Formación Profesional.

En cada provincia se constituirá una Comisión para colaborar en la confección del definitivo proyecto provincial y en la fijación de los lugares donde se impartirán los cursos.

★ ESCOLARES EN VIAJE AL EXTRANJERO

TALAVERA DE LA REINA.—Los cuarenta y ocho niños de uno y otro sexo que obtuvieron el primer premio del concurso nacional «España vista por sus escolares» salieron ayer para Francia e Italia acompañados de la directora y dos profesores de la escuela graduada de «El Prado», según informa Cifra.

En Roma serán recibidos en audiencia especial por Su Santidad el Papa, a quien harán entrega de un ánfora de cerámica talaverana con los escudos del Papa y Toledo, obsequio del Alcalde de la ciudad.

★ MAS DE MIL MILLONES DE PESETAS PARA LA AUTONOMA DE BILBAO

MADRID. (Pyresa).—Se han adjudicado definitivamente las obras de construcción de la primera fase de la Universidad Autónoma de Bilbao, por un importe de 1.092.622.699 pesetas. Esta cantidad se abonará, con cargo a un crédito del presupuesto de gastos del Ministerio de Educación y Ciencia, distribuida en dos anualidades.

★ CIENTO ONCE MILLONES DE PESETAS PARA CONSTRUCCIONES ESCOLARES

MADRID.—A cerca de ciento once millones de pesetas asciende el total de las adjudicaciones otorgadas por la Junta Central de Construcciones Escolares para la realización de obras en Abona (Santa Cruz de Tenerife), Valladolid, Altea (Alicante), Santiago de Compostela (La Coruña), Yuncos (Toledo) y Algeciras (Cádiz).

LICINIO DE LA FUENTE, CON EL JURADO DE EMPRESA DE TRANSPORTES DE TENERIFE

LA SITUACION CONFLICTIVA NO EXPERIMENTA CAMBIOS

SANTA CRUZ DE TENERIFE. (Cifra).—No ha experimentado cambio alguno la situación en torno al conflicto laboral en la Empresa de Transportes Urbanos de Tenerife.

El Ministro de Trabajo, don Licio de la Fuente, después de escuchar la exposición de los vocales del Jurado de Empresa, les hizo ver que las mejoras económicas a que aspiraban debían plantearse por el cauce legalmente establecido y restableciendo la normalidad laboral. Les reiteró su convencimiento de que por el dauce de la ley, único admisible en un estado de derecho, podría obtenerse una solución justa del caso, ofreciéndoles su ayuda y la de su Departamento para que, actuando en la forma indicada, el caso quedará resuelto en brevísimos plazos.

★ Descuento a los obreros en paro de la «Bazán»

EL FERROL DEL CAUDILLO. (Cifra).—La Empresa Nacional Bazán, que lamenta en una nota hecha pública ayer las anomalías que indebidamente se vienen produciendo en el trabajo, ha tomado la decisión de descontar el tiempo que se dejó de trabajar en el paro registrado el pasado día 5.

Señala la nota que este paro se produjo por causas extra-laborales, no imputables a la Empresa, pero que ha repercutido muy sensiblemente en la armonía que debe reinar en el trabajo.

En caso de repetirse acciones semejantes —termina señalando la nota— la Empresa, bien a su pesar, se verá obligada a aplicar la máxima sanción que permita la ley, e incluso llegar al cierre de la factoría con la posterior readmisión de los productores que se estime oportuno.

★ Convenio del Metal

SEVILLA. (Pyresa).—La no percepción por los trabajadores de la diferencia resultante de la aplicación del Convenio vigente y la absorción de los incentivos y primas anteriores en el nuevo Convenio, con lo que el salario actual es prácticamente el mismo, fueron los dos temas principales tratados en una reunión celebrada en el Sindicato Provincial del Metal.

A continuación, una Comisión de los reunidos fue recibida por el Delegado Provincial de Sindicatos, en su despacho oficial.

★ «Soy contrario al despido libre» (Fernando Fugardo)

MADRID. (SIS).—«Soy totalmente contrario al despido libre. Considero al trabajador como una parte de la Empresa y, por tanto, no se puede prescindir del mismo por el simple capricho

de un empresario o porque el trabajador, recogiendo las ansias de justicia social, se convierta en líder y representante de los trabajadores», ha declarado don Fernando Fugardo, presidente de la Sección Social Central del Sindicato de la Madera y Corcho, a la revista «En Pie».

El señor Fugardo hace patente que el problema que hoy agobia al trabajador es el de la carrera inflacionista, en el que se debate y del que no puede escapar.

Refiriéndose al decreto sobre regulación de conflictos colectivos, el señor Fugardo dice que, a su modo de ver, esta regulación no ha resuelto nada, puesto que el trabajador continuará teniendo todos los problemas que ha tenido hasta ahora; si acaso, sus dirigentes podrán encauzarlo un poco más.

«No soy partidario —dice— de la huelga de tipo revolucionario, y menos de aquella en que sus actos es la destrucción de todo. Pero el trabajador, a través de sus dirigentes, debe poder plantear, previa una consulta a los trabajadores, el paro organizado y subvencionado, aunque para ello el trabajador deba contribuir con una cotización extraordinaria.»

★ Horario de trabajo de las enfermeras

Para conocer el parecer de cada provincia en relación con la modificación de horarios de trabajo a que aspiran las enfermeras pertenecientes a la Seguridad Social y para, en consecuencia, adoptar una postura unánime respecto a ello, en interés de todas estas profesionales, se han reunido en el Sindicato Nacional de Actividades Sanitarias la totalidad de los presidentes provinciales de la Agrupación Sindical de Enfermeras integrada en aquel organismo, asistiendo también, por cada provincia, una vocal que trabaje en una Residencia de la Seguridad Social.

La reunión fue presidida por el titular del Sindicato, don Arturo Gallardo Rueda, en compañía de la presidenta de la Agrupación Nacional, doña Josefina Vegliason.

Cada representante expuso su criterio y las razones que lo justifican para establecer el pretendido nuevo horario de trabajo, y seguidamente se procedió a un estudio de síntesis de todas las propuestas.

Aprobado el Reglamento Interior HUNOSA

OVIEDO. (Cifra).—Ha sido aprobado en la Delegación de Trabajo el reglamento re régimen interior de HUNOSA, que complementa el que se aprobó el 8 de noviembre de 1969.

Entre las modificaciones introducidas se advierten, entre otras, el establecimiento de los niveles de los ayudantes menores, sin otra variación que la que afecta a los peritos mercantiles.

LA IGLESIA

«EL PAPA NO SE MUEVE SIN TENER

FINES ESPECIALES E IMPORTANTES»

● PABLO VI HABLA DE LAS RAZONES DE SU VIAJE

CIUDAD DEL VATICANO. (Resumen de Efe).—«¿Por qué este viaje?», se preguntaba Pablo VI en la audiencia general de ayer. «Porque se hacen muchas suposiciones; algunas de las cuales van dirigidas a despojar al viaje de toda verdadera importancia. Será, se dice, una excursión turística, una exploración informativa, una concesión al gusto moderno de viajar y de moverse, un pretexto propagandístico... «Claramente—ha agregado el Pontífice—, el Papa no se mueve sin tener fines especiales e importantes. Ni el tiempo, ni los medios, ni las fuerzas le bastarían para hacer viajes similares por ocio o por reposo. Alguna razón tiene que haber.»

«Nos queremos dar alguna importancia simbólica o profética a nuestra iniciativa, la cual se convierte en un fácil hábito para el hombre moderno... El cuidado, el deber, el amor por todas las Iglesias es lo que nos mueve. En lo que pueda valer —agregó el Pontífice—, quiere ser nuestro viaje un testimonio apostólico, una exhortación misionera, un documento de interés supremo del sucesor de dos apóstoles y mártires romanos, Pedro y Pablo, por dar testimonio y difundir el Evangelio de Cristo en el mundo.»

«Mientras tantas contestaciones—ha terminado el Papa—, dentro y fuera, afligen a la Iglesia; mientras voces externas osan discutir sobre la necesidad de derrochar tantas fatigas para convertir a la fe católica poblaciones y personas, privadas de la luz y de la vida de Cristo, y mientras algunos presumen de abrir con propios carismas arbitrarios las vías de la salvación, prescindiendo de la jerarquía y del signo eclesial Nos, con humilde confianza, queremos atestiguar la necesidad, hoy, de la Iglesia apostólica.»

Los haberes del clero español

MADRID. (De nuestra redacción).—Como se comunicó últimamente, los sacerdotes españoles percibirán mensualmente un mínimo vital de 5.000 pesetas. El aumento de los haberes del clero, según documento de la Dirección General de Asuntos Eclesiásticos enviado a todas las habilitaciones en España, será abonado en este último trimestre del presente año. Además de la paga ordinaria, se abonarán los trimestres vencidos, desde el primero de enero de 1970, teniendo en cuenta que a estos complementos no les corresponden pagas extraordinarias. «Se cobrará—sigue el documento de la Dirección General de Asuntos Eclesiásticos—dentro de este año la cantidad completa e las doce mensualidades de 1970.»

Dato importante a tener en cuenta es que, de ahora en adelante, el Ministerio de Justicia quiere llevar directamente el control de altas y bajas, de modo que las habilitaciones vienen obligadas a comunicarlo.

Monseñor Iginio Cardinale, nuncio ante las Comunidades europeas

CIUDAD DEL VATICANO. (Pyresa).—En primera página publica «L'Osservatore Romano» un artículo titulado «La Santa Sede y la unificación europea», en el que el subdirector del diario pone de relieve los aspectos fundamentales de la importante decisión de Pablo VI de hacerse representar permanentemente por Iginio Cardinale como Nuncio apostólico ante las Comunidades europeas y ante el Consejo de Europa en Estrasburgo.

Este gesto de la Santa Sede trata de dar forma concreta al apoyo moral que la Iglesia, en el ámbito que le corresponde, ha concedido siempre a los esfuerzos hacia la unificación del viejo continente, y es un nuevo aspecto de su labor asidua en beneficio de la paz entre los hombres.

La Iglesia norteamericana estudia la posibilidad del diaconado femenino

MADRID. (De nuestra Redacción y Efe).—El tema de la mujer está de moda. Informábamos ayer de que el cardenal primado de Brasil, monseñor Araújo Sales, había confiado una parroquia, dada la escasez de clero, a la primera mujer que ejerce ministerio pastoral sin ser sacerdote. Hoy llega la noticia de Washington, a través de la agencia Efe, según la cual se estudia la posibilidad de promover a las mujeres a la Orden Sagrada del Diaconato, hasta ahora reservada a los hombres. Una vez que la Sociedad Católica Teológica de América, que estudia la incorporación de la mujer, haya terminado su informe, la Conferencia de Obispos norteamericanos tomará una decisión al respecto.

Mensajes de Pablo VI al cardenal Suenens y a la Conferencia Episcopal italiana

CIUDAD DEL VATICANO. (Resumen de Efe).—Una carta autógrafa ha enviado el Papa al cardenal Suenens con motivo del veinticinco aniversario de su episcopado. «En esta singular ocasión—le dice—queremos reconocer y alabar el bien que en el cumplimiento del oficio pastoral has hecho, porque en la alegría de dicha celebración se debe recordar todo lo que es agradable, excelente y útil.»

Asimismo ha enviado un mensaje al presidente de la Conferencia Episcopal Italiana, en el que quiere «expresar una palabra de consuelo y de confianza. De consuelo—dice—, porque bien sabemos que tenéis problemas gravísimos para considerar y resolver».

**¿Te gustará
que tu hijo vote
mañana?**

**Prepárale el
camino
votando tú hoy.**

**17 de Noviembre, Martes,
ELECCIONES MUNICIPALES**



● ORGANIZADA POR LA CGT

HUELGA GENERAL DE 36 HORAS EN ARGENTINA

* EL GOBIERNO LA CONSIDERA «INJUSTIFICADA», PERO NO DECRETARÁ SU ILEGALIDAD

BUENOS AIRES, 11. (Resumen de Efe.)—El Consejo directivo de la confederación General de Trabajo (CGT) reafirmó su decisión de declarar la huelga general que «se cumplirá inexorablemente» en toda Argentina los días 12 y 13, durante treinta y seis horas, «por no corresponder al Gobierno a las demandas legales de los obreros».

En un comunicado dado a conocer hoy, la central obrera da cuenta de las razones que cree justifican la

medida, debido a que, afirma, «el importante aspecto retributivo que constituye el salario mínimo no ha sido resuelto por el Gobierno», señalando que las diferencias salariales en el interior del país «implican una irrisoria desigualdad».

La CGT ataca la acción llevada por el Gobierno, al que acusa de no haber resuelto todo lo referente a los despidos y critica la acción del ministerio de Bienestar Social, cuyas medi-

das «no pueden en modo alguno considerarse una solución».

Respuesta del Gobierno

La Secretaría de Trabajo advirtió que la falta de prestación laboral motivada por la huelga general, significa la pérdida del salario respectivo. En un documento hecho público al respecto, la Secretaría del Trabajo afirma que el Gobierno ha resuelto no aplicar la medida de ilegalidad, con el propósito de no perjudicar a los trabajadores en su estabilidad en el empleo.

● TRAS CASI DOS MESES

CONCLUYO LA HUELGA DE LA «GENERAL MOTORS»

● HA COSTADO MAS DE 100 MILLONES DE DOLARES DIARIOS

NUEVA YORK, 11. (Efe.)—Después de cincuenta y ocho días de huelga, la General Motors y el Sindicato de los Trabajadores del Automóvil llegaron hoy a un acuerdo de principio sobre un nuevo contrato por tres años, que eleva el salario de los obreros.

Los detalles de las últimas propuestas no se conocen todavía, pero las informaciones procedentes de Detroit, donde se negocia

el nuevo contrato, aseguran que el conflicto está a punto de terminar.

Las pérdidas diarias de la General Motors durante los cincuenta y ocho días de huelga se calculan en 104 millones de dólares en las 126 fábricas que tiene dicha industria automovilística. En Estados Unidos y Canadá sólo funcionan siete, y se calculan en más de 400.000 los obreros en huelga.

● SEGUN «THE NEW YORK TIMES»

COMIENZAN LAS NEGOCIACIONES CHILE-CUBA

NUEVA YORK, 11. (Efe.)—El Gobierno del Presidente Allende ha comenzado las negociaciones con Cuba para el reconocimiento del régimen de Fidel Castro por Chile, informó hoy el diario «The New York Times».

En una crónica de su corresponsal en Santiago, el periódico asegura que las negociaciones están siendo llevadas por el ministro sin cartera cubano Carlos Rafael Rodríguez, que representó a su país en la toma de posesión de Allende.

Según «The New York Times», el Gobierno de Allende todavía no ha señalado la fecha definitiva para la reanudación oficial de las relaciones diplomáticas con La Habana, pero dice que será el primer país socialista que reconocerá el Gobierno de Allende. El periódico comenta que la apertura de Embajadas en Santiago y La Habana subrayaría el interés del nuevo Gobierno chileno por apartarse de la política seguida por los Estados Unidos en Hispanoamérica.

Marcha india

BRASILIA, 11. (Efe.)—Indios no identificados y aparentemente hostiles avanzan desde el centro de la selva de Zingú (Amazonas) en dirección al territorio de los pacíficos indios Txukarrames, que se consi-

deran amenazados, según se informa en Brasilia de fuentes de la FUNAI (Fundación Nacional del Indio).

Un avión de la FUNAI está vigilando la marcha de los indios y desde el puesto «Leonardo Vilas Boas», de

la Fundación Nacional del Indio, ha salido una expedición dirigida por el sertanista (experto en la selva) Orlando Vilas Boas al encuentro de los misteriosos indios, que se supone son miembros del pueblo Krenakos, con los que no se tiene contacto directo. Estos indios son peligrosos, porque son enemigos tradicionales de las tribus en contacto con la civilización.

Manifestación en Montevideo

MONTEVIDEO, 11. (Efe.)—Un hombre y una mujer resultaron heridos de consideración al dispersar esta noche la Policía una manifestación de obreros portuarios. El hecho se produjo al recibir de lleno el impacto de bombas de gases lacrimógenos arrojados contra los manifestantes por efectivos de choque de la Guardia Metropolitana.

Caso Rohon

QUITO, 11. (Efe.)—El doctor Andrés F. Córdova, insigne penalista y ex Presidente del Ecuador, pudo entrevistarse ayer por primera vez con sus hijos, supuestamente implicados en el secuestro del comandante en jefe de las Fuerzas Aéreas, general César Rohon Sandoval.

INVITACION A LOPEZ BRAVO PARA VISITAR COLOMBIA

BOGOTÁ, 11. (Efe.)—El ministro de Asuntos Exteriores colombiano, Alfredo Vásquez Carrizosa, invitó a su colega español, don Gregorio López Bravo, a visitar Colombia en el próximo año. Asimismo, el Gobierno de Colombia confirió al señor López Bravo la condecoración de la Orden de Boyaca en el grado de Gran Cruz.

En un mensaje dirigido al Ministro español, Vásquez Carrizosa agradeció las distinciones a su país rendidas durante la visita de una delegación colombiana a España con motivo de la inauguración de un monumento a Simón Bolívar.

Policías contra extremistas en Sao Paulo

UN AGENTE Y UN TAXISTA RESULTARON MUERTOS

SAO PAULO, 11. — Cinco elementos que distribuían panfletos de carácter subversivo en un barrio de Sao Paulo, dieron muerte ayer a un policía y al conductor de un taxi, durante un fuerte tiroteo en el cual resultó herido otro agente, en tanto los terroristas lograron huir precipitadamente en un automóvil, sin poder ser detenidos, según un comunicado entregado a la Prensa por la Dirección de Orden Político y Social de esta ciudad.

La información facilitada por la Policía señala que los terroristas se encontraban distribuyendo panfletos en el barrio de Villa Prudente, cuando dos agentes que se encontraban en las inmediaciones fueron informados del hecho.

Inmediatamente después, los policías Garibaldi Queirós y José Aleixo, detuvieron un taxi y se introdujeron en él, dando orden al conductor del vehículo de perseguir a los subversivos. En el interior del taxi viajaba el menor Velocindo Pinto, de doce años, quien siguió en la parte delantera del automóvil, mientras los agentes se colocaban en los asientos de atrás. Al enfrentarse a los terroristas, uno de los agentes disparó su revólver contra ellos, siendo repelido con ráfagas de ametralladora por aquéllos.

En el intercambio de disparos resultó muerto Queirós, en tanto Aleixo recibió heridas de gravedad. El conductor del taxi, Marques do Nascimento, que pretendía huir fue ametrallado y muerto junto al volante. Durante el incidente, el menor Velocindo logró salir del vehículo y se dirigió rápidamente a un taller mecánico entre disparos de los subversivos, pero logró salvarse porque el dueño del establecimiento cerró inmediatamente las puertas de hierro.

* CALUROSO RECIBIMIENTO

EL PRESIDENTE PAKISTANI EN PEKIN

* LA PRENSA CHINA PUBLICA COMENTARIOS MODERADOS SOBRE LA SITUACION INTERNACIONAL

PEKIN, 11. (Crónica especial de AFP-Efe, por Jean Leclerc.) Decenas de millares de chinos, agolpados en los nueve kilómetros del recorrido oficial, acogieron ayer al general Yahya Khan, Presidente pakistaní, que es el cuarto Jefe de Estado recibido oficialmente en Pekín desde el final de la revolución cultural.

El general Yahya Khan, que permanecerá en China hasta el sábado, fue recibido en el aeropuerto por Chu-En Lai, primer ministro chino.

Esta visita ha sido objeto de prudentes comentarios en la Prensa china. Los observadores ponen de relieve que, aunque saludando «la lucha del pueblo pakistaní contra el imperialismo», el «Diario del Pueblo» y «China Nueva» ni una sola vez hacen referencia al «imperialismo norteamericano».

No obstante, las recientes informaciones de que los norteamericanos han anunciado la reanudación de los envíos de armas a Pakistán, son, por su naturaleza, capaces de inquietar a los dirigentes chinos.

Por otra parte, un comentario de la agencia de información

«China Nueva» deja traslucir otro tema de inquietud para los dirigentes de Pekín: la política de Moscú en Asia.

La agencia denuncia, especialmente, «las tentativas de una "super-potencia" para instalar en Asia un sistema pernicioso de seguridad colectiva, con el vano objeto de controlar a los países asiáticos».

Pekín apoya con igual firmeza a Pakistán en el litigio que le enfrenta a la India, y recuerda que China sostiene al pueblo de Cachemira en su «justa lucha por el derecho a la autodeterminación».

La Prensa china ha publicado recientemente extensos artículos criticando a la India, aunque con menor virulencia que en el pasado, ya que en éstos no se calificaba de «reaccionario» al Gobierno de Nueva Delhi.

Los observadores opinan que van a ser especialmente delicadas las negociaciones con el Jefe del Estado pakistaní.

Añaden que, sin duda, el tema principal de las conversaciones será el viaje de Chu-En Lai a Pakistán, previsto desde hace un año por el Gobierno de Islamabad.

TIROTEO ENTRE JORDANOS Y PALESTINOS EN IRBID

● COMIENZA EN AMMAN LA REPARACION DE LOS DESTROZOS DE LA GUERRA DE SEPTIEMBRE

● TAMBIEN EGIPTO TENDRA EJERCITO FEMENINO

AMMAN, Jordania, 11. (Resumen de Afp, Reuter, Efe, Ap.)—Estalló ayer en la ciudad jordana de Irbid un tiroteo entre palestinos y jordanos que causó diez heridos, declaró un oficial de la Comisión superior árabe encargada de velar por la aplicación de los acuerdos jordano-palestinos.

DESTROZOS

Los daños causados a viviendas y establecimientos durante los acontecimientos bélicos registrados en Jordania en septiembre pasado se han calculado en unos 170 millones de pesetas. Una suma equivalente será distribuida por la Comisión técnica creada al efecto a unos cinco mil ciudadanos cuyas viviendas quedaron destruidas o damnificadas. La Oficina de Socorros de las Naciones Unidas, por su parte, ya ha emprendido la reparación de los hogares de refugiados palestinos y de las escuelas privadas dependientes de tal Organismo, según informó el ministro jordano de Obras Públicas, Mounib Al Masri.

Deuda israelí

TEL AVIV, 11.—Israel está utilizando las dos terceras partes de los ingresos procedentes de petróleo extraído en el Sinaí, mientras que el resto va a las compañías extranjeras que poseían las concesiones antes de la guerra de 1967, según el ministro israelí de Hacienda, Pinesar Sapir.

Dicho ministro señaló también que Israel alcanzará pronto los 196.000 millones de pesetas de deuda exterior, la mayor del mundo, proporcionalmente. Si la guerra terminara, Israel podría pagar sus deudas en un plazo de dos años, añadió Sapir.

Ejército femenino

EL CAIRO, 11.—Es posible que en fecha próxima se inicie en Egipto el entrenamiento militar de muchachas, según el ministro de la Guerra, general Fawzy. No hay razón alguna, dijo, para que las muchachas egipcias no participen activamente en la contienda. Afirmó también que las estudiantes habían aprendido con facilidad el uso de las armas y trabajos de enfermeras.

El Ejército israelí tiene en sus filas muchas jóvenes soldados y las guerrillas palestinas cuentan asimismo con gran número de guerrilleras.

MINISTERIO DEL AIRE

JUNTA LIQUIDADORA DE MATERIAL

DELEGACION DE ZARAGOZA

SUBASTA

Se celebrará en esta Delegación el día 28 de noviembre próximo, a las once horas, y comprenderá: VEHICULOS AUTOMOVILES Y MATERIAL DIVERSO.

Informes en los Sectores Aéreos de BARCELONA (avda. García Morato s/nº), VALENCIA (J. Benavente, s/nº), ZARAGOZA (Calvo Sotelo, 4, cocheras) y en el MINISTERIO DEL AIRE.

Anuncios por cuenta de los adjudicatarios. B. A. de Zaragoza, 30 de octubre de 1970.—El secretario de la Delegación (firma ilegible).

LAS «MEMORIAS» DE KRUSTCHEV SON PROBABLEMENTE APOCRIFAS

★ HABRIAN SIDO ESCRITAS POR ESPECIALISTAS SOVIETICOS

★ Tampoco se descarta la posibilidad de que sean auténticos documentos

PARIS. (Del Corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.) — El pugilato ha sido de los que hacen época: dos diarios y dos semanarios han librado una batalla para conseguir los derechos de publicación exclusiva en Francia de las Memorias de Nikita Krustchev, cuya propiedad, según parece, le pertenece al poderoso grupo «Time»-«Life» y a la editorial Little Brown and Company. Al final ganó la guerra el «France-Soir», que comenzará la publicación de esa «bomba» el próximo día 23.

Pero, en medio de este anuncio, ha salido a relucir una serie de comentarios agudías acerca de la autenticidad de ese documento. La señora Nina Krustcheva tiró el primer bastón entre las piernas de los editores: «¿Unas Memorias de Nikita? Se trata de una broma». Y a renglón seguido entró en circulación una historia que ha complicado el «proyecto Jones», como el grupo «Time»-«Life» ha bautizado la operación de la gran exclusiva.

La historia es la siguiente: Las «Memorias» de Krustchev han sido fabricadas por los especialistas soviéticos en ese tipo de embrollos. En el planetario de la todopoderosa KGB hay un servicio de intelectuales que trabaja «a la manera de...», con el fin de poner en evidencia a tal o cual personaje soviético; esos «negros» tienen entre sus mejores hombres a un periodista llamado Victor Louis, que en su día fabricó las falsas Memorias de Svetlana Stalin, con el fin de torpedear las que redactaba la hija del fallecido dictador en su retiro de los Estados Unidos.

El maquiavélico Victor Louis conoce perfectamente al ex primer ministro soviético, con quien ha pasado largas jornadas de «recuerdo y evocación» en su «dacha» de Petrovo-Dalina. El sábado último se comentaba en los medios oficiales de Moscú que el

camarada Nikita Krustchev estaba muy enfermo. «Una afección cardíaca, pero se niega a que le interinen en un hospital.» Desde su retiro, donde cultivaba toda clase de hortalizas, el hombre que puso en evidencia el culto de la personalidad tuvo que desmentir esa especie. Veinticuatro horas después, su esposa desmentía la veracidad de esas supuestas Memorias. En tan poco tiempo, esa jugada que obliga a la negación pública no deja de ser sospechosa.

★ Un documento sensacional

La verdad es que el documento no puede ser más sensacional. Ningún dirigente soviético ha sacado a relucir sus Memorias, y mucho menos las ha pasaportado al mundo occidental. Los especialistas en materia soviética creen que la jugada puede estar en un hecho: quizá el ex primer ministro soviético, en su retiro, haya iniciado una especie de borrador de recuerdos y lo haya comunicado a un amigo. Para evitar que la tentación no vaya más allá de lo debido, se ha lanzado esa serie de grabaciones magnetofónicas y cuartillas complementarias que constituyen las famosas «Memorias» del «Proyecto Jones».

El director de «France Soir» afirma que esas Memorias son auténticas. Los editores norteamericanos, por su parte, están convencidos de lo mismo. «Es Krustchev quien habla, y su voz no engaña.» Pero, ¿cómo han llegado todos esos documentos a manos occidentales? En este sentido, se sabe que hay una red perfectamente organizada para deslizar, desde el Este hasta el Oeste, todos los documentos

literarios que se quiera. Así pasaron obras de Pasternak y de Soljentsyn, que no han sido publicadas en la Unión Soviética. Es más, en breve se publicará en Francia el libro «Un viaje involuntario a Siberia», del que es autor Andrei Amalrik, que está a punto de pasar ante un Tribunal en la Unión Soviética.

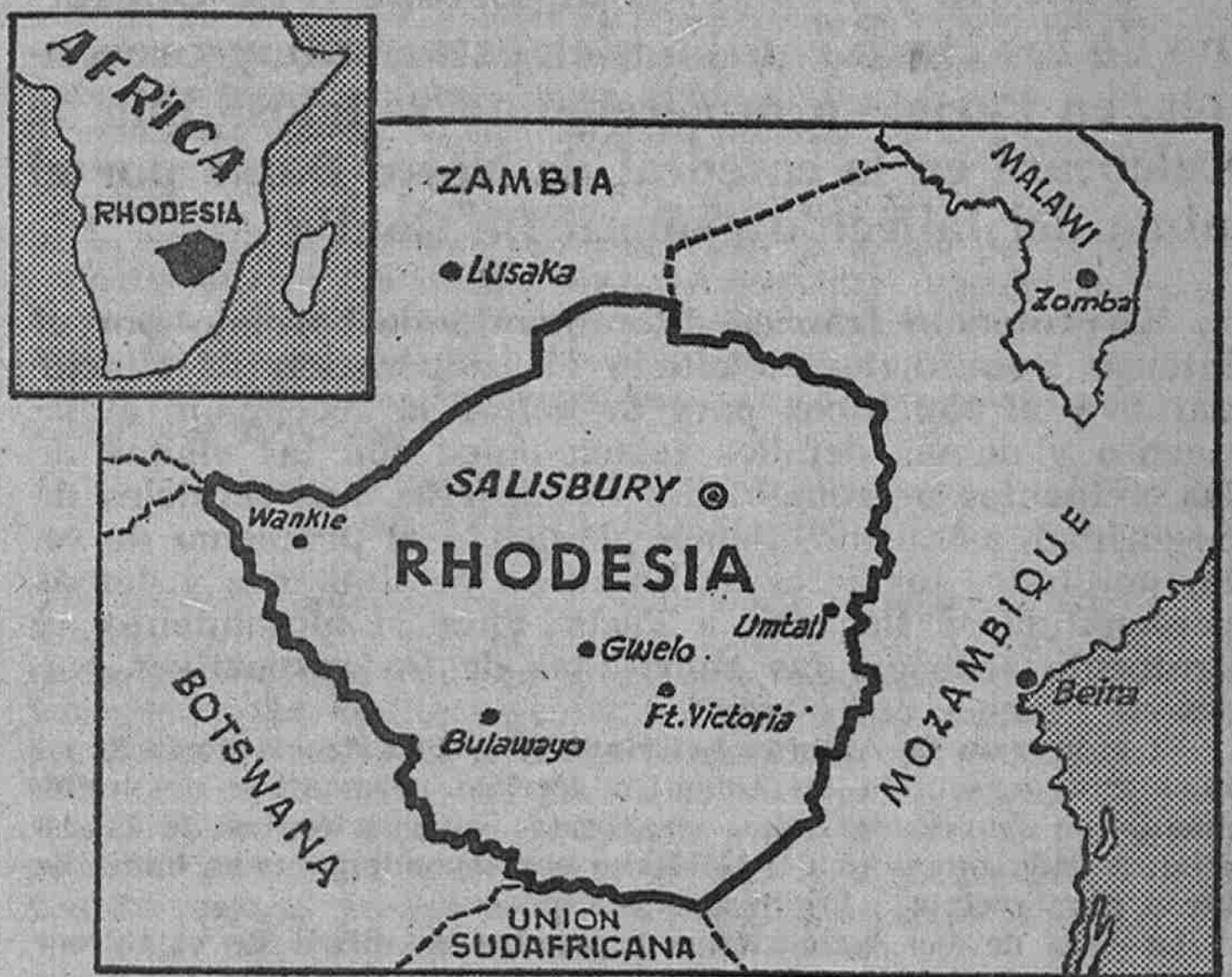
Pero esto de Nikita Krustchev es más fuerte que la ficción literaria, por muy basada que esté en hechos reales. Se trata de un hombre que presidió el Gobierno de la URSS, y cuya personalidad marcó la evolución del sistema soviético. Desmentir, por parte soviética, si es que, en efecto, son auténticos los documentos, es algo de lo más natural. Pero, aunque lo nieguen la agencia Tass, el Gobierno soviético e incluso el propio Krustchev, la verdad estará, una vez más, en el alero, y siempre quedará la sombra de una duda sobre si lo que se está leyendo es auténtico o una pura fábula perfectamente amañada. Y esta sospecha, ¿cuánto ha costado? ¿Quién va a percibir los derechos de autor?

★ RHODESIA EN LAS NACIONES UNIDAS

GRAN BRETAÑA VETO UNA RESOLUCION

★ EN EL CONSEJO DE SEGURIDAD, ESPAÑA Y OTROS 12 PAISES VOTARON A FAVOR

★ QUINTO ANIVERSARIO DE LA DECLARACION UNILATERAL DE INDEPENDENCIA



NACIONES UNIDAS, 11. (Resumen de Efe, Afp y Reuters.) — Gran Bretaña hizo uso de su derecho de veto cuando se votaba una resolución que pedía al Reino Unido «no conceder la independencia a Rhodesia mientras que el país no tenga un Gobierno representativo de la mayoría». Por ello, el Consejo de Seguridad rechazó la propuesta.

Antes de entrar a debatir el tema, todos los embajadores, excepto el de China Nacionalista, pronunciaron palabras de elogio en honor del desaparecido general De Gaulle. El embajador español, don Jaime de Piniés, fue felicitado por haber presidido el Consejo de Seguridad durante el mes de octubre. La felicitación se extendió al Ministro español de Exteriores, señor López Bravo, que presidió la primera sesión periódica del Consejo a nivel de cancilleres.

Zambia, Burundi y España se mostraron favorables a la resolución, destacando la responsabilidad de la potencia administradora, Gran Bretaña, en el problema. La votación dio doce votos favorables, uno en contra —el de Inglaterra, que tiene categoría de veto— y dos abstenciones.

N. DE LA R.—ARRIBA, en su edición de ayer, y en la sección de «Última Hora», publicó un amplio resumen de la intervención del señor Piniés.

Celebración en Rhodesia

SALISBURY, 11.— En Rhodesia se celebró el quinto aniversario de su independencia, unilateral, de Gran Bretaña. Tuvieron lugar en Salisbury y Bulawayo desfiles militares. El de la capital estuvo presidido por el Presidente de la República, Clifford Dupont, y por el «premier», Ian Smith.

En una declaración, Smith afirmó que no se sentía optimista en cuanto a un acuerdo con Inglaterra sobre la independencia de Rhodesia y aconsejó prudencia en las consultas entre Londres y Salisbury.

Añadió: «Estaremos dispuestos a considerar cualquier sugerencia constructiva.»

La independencia de una minoría

MADRID. (De nuestra Redacción.) — El 11 de noviembre de 1965, Ian Smith, primer ministro del territorio dependiente de la Corona británica conocido por el nombre de Rhodesia, hizo una declaración unilateral de independencia. Ello había surgido después de unas fallidas negociaciones con el entonces «premier» británico Harold Wilson. Smith quiso conseguir de Londres una fórmula independiente que no se ajustaba a los sistemas democráticos y que estaba fuera de órbita en lo recomendado por las Naciones Unidas.

Smith planteó que la mayoría negra no podía tener los mismos derechos que los blancos. Rota toda posibilidad de diálogo entre Londres y Salisbury, se produjo la declaración de independencia de Ian Smith. Al día siguiente, el 12 de noviembre, el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas aprobaba una resolución en la que se recomendó no reconocer diplomáticamente a Rhodesia y evitar cualquier tipo de apoyo al nuevo Gobierno.

Seis días más tarde, y por orden de Smith, se confinaba en su residencia al gobernador británico, sir Humphrey Gibbs, y nombraba gobernador a Clifford Dupont. Se solicitó la aprobación de este nombramiento a la Reina Isabel y no fue tenido en cuenta. El 17 de diciembre de ese mismo año, Wilson, durante su estancia en Washington, solicitó el embargo de todos los envíos petrolíferos a Rhodesia. Estados Unidos apoyó esta acción. El bloqueo petrolífero efectivo duró algo más de tres meses. En febrero de 1966 llegaron las primeras toneladas de crudo desde Sudáfrica.

El Gobierno británico intentó un arreglo e invitó al ministro de Justicia de Rhodesia a Londres para iniciar conversaciones. No se llegó a un acuerdo. Selwyn Lloyd fue enviado a Salisbury para estudiar la situación. Cuando regresó a Londres pidió al Gobierno que se iniciaran lo más rápidamente posible conversaciones «realistas» con Ian Smith. La postura poco flexible de Rhodesia evitó el inicio de estos contactos. No obstante, el jefe del Gobierno, el laborista Harold Wilson, en un gesto sin precedentes, decidió entrevistarse con Smith en dos ocasiones, ambas sobre unidades de la flota británica (los cruceros «Tiger» y «Fearless») en aguas de Gibraltar. Ambas reuniones terminaron en un rotundo fracaso.

Por entonces, la OUA (Organización de la Unidad Africana) pidió a los países miembros que rompieran con Gran Bretaña por su poca energía en solucionar el problema. En diciembre de 1966, Ian Smith declaró que Rhodesia era una República «de facto».

★ EUROPA EN BREVE

ENTREVISTA GROMYKO-COLOMBO

★ LOS PAISES DE LA OTAN INCREMENTARAN SUS PRESUPUESTOS MILITARES

ROMA, 11. (Resumen de Efe, Afp y Ap.) — El ministro ruso de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko, llegado ayer a Roma en visita oficial, se ha entrevistado esta mañana con el presidente del Consejo de ministros italiano, Emilio Colombo; con el vicepresidente, Francesco de Martino, y ha mantenido un segundo coloquio con el ministro de Asuntos Exteriores, Aldo Moro.

En el palacio Chigi, sede de la Presidencia del Consejo, Gromyko ha hablado con Emilio Colombo sobre la Conferencia de seguridad europea, sobre el desarme y los problemas de la distensión y la seguridad. Ha invitado al presidente del Consejo a visitar oficialmente la URSS, invitación que ha sido aceptada por Emilio Colombo. También visitará la URSS Aldo Moro.

La presencia en Roma de Gromyko dio lugar a algunos incidentes. Cuando el diplomático soviético y su séquito se dirigían a la Farnesina (ministerio italiano de Asuntos Exteriores), unos cincuenta jóvenes —la mayoría pertenecientes al MSI, neofascista— trataron de cortar el paso de la comitiva a los gritos de: «Rusos, asesinos» y «Libertad para Checoslovaquia». Los agentes del orden practicaron ocho detenciones.

● OTAN

LA HAYA, 11.— La Asamblea del Atlántico Norte (organismo consultivo de la OTAN) aprobó la propuesta norteamericana de que los países miembros de la Alianza contribuyan al sostenimiento de ésta dedicando un 5 por 100 del Producto Nacional Bruto al presupuesto militar. Holanda se opuso vivamente. Ahora dedica un 2,5 por 100.

● «Luna 17»

MOSCU, 11.— La URSS lanzó hoy la cápsula espacial «Luna 17», equipada con una pala mecánica para recoger muestras del suelo lunar. Su misión es, pues, similar a la del «Luna 16».

● Espías del Este

BONN, 11.— Dos espías para trabajar en Alemania Federal son

adiestrados cada día en los países comunistas de Europa, según dijo en el Bundestag el secretario de Estado en el ministerio del Interior.

● Supersónico

WASHINGTON, 11.— Los rusos están terminando de poner a punto su avión supersónico comercial «Tupolev 144», con el fin de competir en el mercado internacional, dijo hoy, en esta capital, el astronauta Neil Armstrong, que estuvo en Moscú el pasado mes de junio.

● Huelga de mineros

LONDRES, 11.— Los mineros de Kent se unieron hoy a sus compañeros de Gales del Sur, Yorkshire y Escocia, en la huelga no oficial que mantienen con el objeto de conseguir mejoras salariales.

● Preferencias comerciales

BRUSELAS, 11.— El ejecutivo del Mercado Común ha decidido mantener la inclusión de los productos textiles en la lista ofrecida por los «seis» para beneficiarse del sistema de preferencias generalizadas en favor de los países en vías de desarrollo o bien para países particularmente competitivos. En cuanto a la ley Mills estima que «no conviene prejuzgar su alcance», en tanto el proyecto no sea una realidad.

● Tanques

LONDRES, 11.— Chapman Pincher, especialista en temas militares del «Daily Express», escribe hoy que Gran Bretaña venderá a Libia tanques «Chieftain» aunque éstos, eventualmente, puedan ser utilizados contra Israel o examinados por técnicos soviéticos. El acuerdo de venta supondría 48 millones de dólares.

● Belkacem Krim

FRANCFORT, 11.— Belkacem Krim, el político argelino asesinado en esta ciudad el 19 de octubre pasado, fue enterrado discretamente en un cementerio local, anunció el procurador Gerhard Pfeifer, encargado de la investigación.

HOY, FUNERALES EN NOTRE DAME Y EN COLOMBEY

★ MAS DE OCHENTA JEFES DE ESTADO Y DE GOBIERNO ASISTIRAN A LAS EXEQUIAS POR EL ALMA DE DE GAULLE

Ochenta y tres Jefes de Estado o de Gobierno de los cinco continentes estarán hoy presentes, en París, en la ceremonia religiosa que se celebrará en la catedral de Notre Dame por el alma del fallecido general De Gaulle.

El protocolo francés, literalmente desbordado por el intenso trabajo, ha solicitado la cooperación de funcionarios y diplomáticos para organizar la recepción, alojamiento y demás detalles relacionados con las visitas de las eminentes personalidades extranjeras. Los servicios de Seguridad, asimismo, tienen planteado el problema de velar por todos los Jefes de Estado o de Gobierno y demás personalidades llegadas a París. Para el alojamiento, el protocolo aconseja las embajadas de los respectivos países en Francia.

El ministerio de Asuntos Exteriores y la Presidencia de la República han organizado un auténtico servicio permanente de recibimiento en los dos grandes aeropuertos internacionales de la capital. A cada miembro del Gobierno corresponderán unas horas de turno para recibir a los ilustres huéspedes.

La lista de los diplomáticos esperados es difícil de establecer con exactitud, debido a las diferencias de horarios entre las diversas capitales o las decisiones de última hora y trámites protocolarios.

Se cree que estarán presentes a la ceremonia religiosa de Notre Dame los siguientes Reyes, Jefes de Estado o de Gobierno o diplomáticos representantes:

- Estados Unidos: El Presidente, Nixon, acompañado del secretario de Estado, William Rogers. También llegó a París el senador Kennedy, quien se hallaba en Amsterdam.
- Unión Soviética: La delegación estará presidida por Podgorny, Presidente de la República, y Alexei Kosyguin.
- Gran Bretaña: El Príncipe de Gales representará a la Reina Isabel. Le acompañan el jefe del Gobierno, Edward Heath. Además, dos ex «premiers» Wil-

son y McMillan, están incluidos en el séquito.

- República Federal Alemana: El Presidente, Heinemann, y el ex canceller Erhard.
- Bélgica: El Rey Balduino.
- Holanda: La Reina Juliana y el ministro de Asuntos Exteriores, Luns.
- Noruega: El príncipe Harald, heredero de la corona.
- Italia: El Presidente de la República, Saragat, y el jefe del Gobierno, Emilio Colombo.
- Grecia: El vicepresidente del Consejo, Pattakos. El arzobispo Makarios representará a Chipre.
- Polonia: El Jefe del Estado, mariscal Spylchalsky.
- India: La primer ministro, Indira Gandhi.
- Japón: El ministro de Asuntos Exteriores, Kiichi Aichi.
- Canadá: El ministro de Asuntos Exteriores, Mitchell Sharp.

PAISES AFRICANOS

- Senegal: El Presidente, Leopold Sedar Senghor.
- Mauritania: El Presidente, Moktar Ould Dadda.
- Guinea: El ministro de Estado, Lanzasa Bevogui.
- Costa de Marfil: El Presidente, Félix Houphouët Boigny.
- Dahomey: El Presidente, Hubert Maga.

- Alto Volta: El Presidente, Sangoule Lamizana.
- Níger: El Presidente, Diori Hamani.
- República Centroafricana: El Presidente, Jean Bedel Bokassa.
- Gabón: El Presidente, Bernard Bongo.
- Madagascar: El Presidente, Philibert Tsiranana.
- Etiopía: El Emperador, Haile Selassie.
- Marruecos: El Rey Hassan II estará representado por el director general del Gabinete real, Dris Slaoui, y el comandante de las Fuerzas Armadas, general El Bachir.
- Argelia: Bumedien estará representado por el ministro de Asuntos Exteriores, Buteflika.
- Túnez: El Presidente Bourguiba lo estará por el jefe de Gobierno, Hedi Nuiira.
- Chad: Presidente, Tombalbaye.

PAISES DE ORIENTE MEDIO

- Israel: El Presidente, Zalman Shazar, junto con el ex primer ministro Ben Gurión.
- Jordania: Hussein estará representado por su hermano, el príncipe Mohamed, y el ministro de Asuntos Exteriores, Salah.
- Líbano: El Presidente de la República, Soleiman Fran-

gie, y el ministro de Asuntos Exteriores, Jalil Abuhamad.

- Turquía: Suleiman Demirel, presidente del Consejo turco.
- Irán: El Chah, Reza Pahlevi.
- Egipto: Una delegación presidida por el primer ministro, Mahmoud Fawzi.

PAISES COMUNISTAS

- China comunista: A través de la agencia oficial Nueva China, dio a conocer el fallecimiento trece horas después de saberse en París. Hizo, a continuación, una semblanza del general. Se cree que Pekín no enviará representantes.
- En la Europa del Este, la agencia Tass alabó el incremento de relaciones amistosas de Francia obrada por De Gaulle. Se ha recordado la amistad del ex Presidente en Polonia, Rumania, Checoslovaquia, Bulgaria y Alemania Oriental.

IBEROAMERICA

- Argentina: El Presidente, Levington, dedicó un recuerdo

homenaje al Presidente. Le representará en París el canceller Luis de Pablo Pardo.

- Brasil: El Presidente, Garrastazu, dice en su pésame: «Su figura es símbolo de patriotismo y fortaleza.» Habrá tres días de duelo nacional.

● Venezuela: «Sirvió con lealtad en circunstancias difíciles las causas de la libertad y la democracia», dijo el Presidente Caldera.

● Méjico: El Presidente, Díaz Ordaz, envió un telegrama de condolencia por la desaparición del elogiado general.

● Chile: Se ha establecido un duelo nacional de tres días. El Presidente Allende envió mensajes de pésame a la viuda y a Pompidou.

● Santo Domingo: El Presidente, Balaguer, manifestó su pesar y decretó tres días de luto.

● Colombia: El Presidente, Pastora Borrero, asistirá hoy a los actos religiosos que se celebrarán en Bogotá por el alma del general.

* FUNERALES EN COLOMBEY

A la misma hora que en Notre Dame se celebre la ceremonia por el alma del general De Gaulle, once de la mañana, tendrán lugar en Colombey-les-deux-Eglises las exequias, con la sola presencia de los familiares del difunto y representantes del Ejército francés, como deferencia a la última voluntad del general.

Unos 170 soldados representarán a las Fuerzas francesas en los funerales de la localidad de Colombey. Rendirán honores destacamentos de las tres armas, Tierra, Mar y Aire, y una sección de una veintena de alumnos de la Academia Militar de Saint Cyr.

Los restos mortales del ex Presidente de la República francesa serán transportados al cementerio en un vehículo blindado de reconocimiento.

* SERVICIOS ESPECIALES

En razón de las exequias, los ferrocarriles franceses han puesto en servicio unos diez trenes especiales, y la Policía de carretera intentará mantener expeditas cuantas carreteras confluyan a la residencia de «La Boissière», donde falleció De Gaulle.

Durante la noche de ayer fueron instalados 120 circuitos telefónicos provisionales en la pequeña localidad, para atender a las necesidades del aflujo de personas que se esperan, con motivo del entierro del ex Presidente De Gaulle. Las líneas instaladas, por 200 mecánicos, se consideran suficientes para una localidad de 15.000 personas. Colombey-les-deux-Eglises cuenta con 394 habitantes.

* LUTO NACIONAL

El jueves, jornada de luto nacional, permanecerán cerradas todas las dependencias de la autoridad del Estado y locales privados, como cines y teatros que se hallen reglamentados por normas emanadas de la Policía Municipal. En el sector privado, la iniciativa de cierre se deja al albedrío de las direcciones de los establecimientos bancarios, Bolsa, grandes almacenes, etc. Todas las enseñanzas nacionales, entretanto, serán enlutadas e izadas a medio mástil en los edificios públicos. (Resumen de Efe, AFP, UPI, AP y Reuter.)

CARRERO BLANCO REPRESENTA AL JEFE DEL ESTADO ESPAÑOL

* EN PARÍS LE RECIBIERON EL ADJUNTO DE SCHUMANN Y EL PERSONAL DIPLOMÁTICO ESPAÑOL

PARÍS, 11 (Efe).—Procedente de Madrid llegó esta tarde a París, a las 18,20, en un avión especial de las Fuerzas Aéreas españolas, el Vicepresidente del Gobierno español, almirante Luis Carrero Blanco.

El Vicepresidente del Gobierno representará al Jefe del Estado español en la ceremonia religiosa que se celebrará mañana en la iglesia de Notre Dame de París, por el alma del fallecido general De Gaulle.

Aguardaban en el aeropuerto de Le Bourget el secretario de Estado francés Yvon Bourges, los embajadores de España ante la OCDE y la UNESCO, marqués de Nerva y Emilio Garrigues Díaz Curiel, el ministro consejero Luis Villegas, el consejero Nicolás Revenga, el consejero de Prensa Luis López Ballesteros y demás miembros de la representación diplomática española en París.

También han acudido a recibir al almirante Carrero Blanco los agregados militares, teniente coronel Allende Salazar; aéreo, teniente coronel Bengoechea Bahamonde, y naval, capitán de navío Miñáñez.

Acompañaban al Vicepresidente del Gobierno el embajador de España en París, Pedro Cortina Mauri, y el director general del Servicio Exterior del Ministerio de Asuntos Exteriores, Fernando Rodríguez Porriero.

Inmediatamente el almirante Carrero Blanco salió de Le Bourget hacia París. Durante su estancia en la capital francesa residirá en la Embajada de España.

En el aeropuerto de Barajas despidieron al señor Carrero Blanco los Ministros de Asuntos Exteriores, Gobernación, Comercio, Vivienda y el general jefe de la primera región aérea.

ECO DEL FALLECIMIENTO DE DE GAULLE EN LA PRENSA MUNDIAL

★ «Gobernó como un monarca y dejó la Presidencia como un demócrata»

★ «La sombra de uno de los hombres más grandes»...

PARÍS. (Resumen de Pyresa, AFP, AP, UPI y Reuter).—Todos los diarios franceses, nacionales o regionales aumentaron ayer su tirada a causa de la muerte de De Gaulle, entre un treinta y un cien por cien.

«France Soir», cuya circulación habitual es de casi un millón de ejemplares de media, había duplicado su producción a media tarde. «Le Figaro», matutino, editó 800.000 ejemplares, en lugar de los 600.000 habituales. Su edición de provincias se duplicó. «Le Monde» tiró unos 800.000 ejemplares. Su tirada media es de 450.000.

En provincias, algunos diarios lanzaron ediciones especiales enteramente dedicadas a la muerte del general De Gaulle.

Todos los rotativos parisienses de la tarde agotaron sus respectivas ediciones, batiendo sus records de venta.

«El país en luto», «Inmensa emoción», «El último llamamiento», etcétera, son algunos de los titulares a toda plana de los diarios franceses, que incluyeron gran documental fotográfico y biográfico.

De forma similar, la Prensa mundial ha tratado en lugar destacadísimo la noticia del fallecimiento, dedicando comentarios amplios a la figura y a la misión histórica del general De Gaulle.

A modo de ejemplo, resumimos algunos títulos:

«New York Times»

«No todos los hombres tienen la oportunidad de salvar a su país por dos veces sucesivas: Una, en 1940, de una derrota militar. La segunda, en 1958, del peligro de una guerra civil. En ambas ocasiones se hizo cargo del Gobierno de la nación, a la que llegó en una mezcla de golpe de Estado y aclamación popular. Y aunque gobernó como un monarca, dejó la presidencia del país como un demócrata, con la legislación democrática francesa intacta.»

«The Washington Post»

El periódico «The Washington Post» de la capital federal norteamericana inserta en primera plana una gran fotografía del general Charles De Gaulle, tomada en 1969, cuando asistió en Washington a los funerales del general Eisenhower.

Dedicó también tres páginas completas interiores a la vida del general De Gaulle con amplia profusión de fotografías. La mayoría de ellas en compañía de destacadas figuras políticas norteamericanas.

«The Times»

«Los servicios del general De Gaulle a Francia fueron más decisivos en 1958 que en 1940, porque con su reaparición en la vida pú-

blica evitó que el país cayera bajo una dictadura militar que pudo haber provocado luego la guerra civil en Francia. La guerra mundial habría seguido el curso que tenía destinado con De Gaulle o sin De Gaulle y la IV República habría surgido de las cenizas de la tercera poco más o menos como lo hizo.»

«L'Osservatore Romano»

La última voluntad de De Gaulle entregada a Francia ayuda también a obtener el perfil de la personalidad del general, que se dirige evocada en los contrastes y esculpida en una cierta soledad interior. A pesar de las positivas aportaciones de su voluntad a los grandes acontecimientos de que fue protagonista, en la muerte, el general habla todavía su lenguaje de independencia y de irreductibilidad y nos entrega su última imagen de fidelidad a una gran visión de la misión de Francia y de los caminos para conseguirla, pronta a romper cualquier alianza, antes que renunciar a esta esperanza.

«Il Messaggero»

«Hacia Italia, De Gaulle ha mostrado posturas variables, pero no ha desmentido jamás la tradición de la fraternidad latina. Aunque fuera perpetuándola con un cierto espíritu de matriarcado gálico. De tanto en tanto, si bien por los acostumbrados motivos europeísticos, París y Roma entraban en polémica diplomática, el general dejaba partir las flechas de su temible sarcasmo: «Francia no es como Italia y el Yemen».

«Die Welt»

«La política de De Gaulle no puede ser definida con un solo nombre. De Gaulle era una especie de contradicción; De Gaulle amaba a Francia y la despreciaba. Construía la futura Europa y la destruía. Temía a Rusia y le hacía la corte. En medio de estas contradicciones, tenía De Gaulle grandes ambiciones, ambiciones que prendieron en Francia. Pero Francia era demasiado débil para llegar tan lejos.»

«Frankfurter Allgemeine»

«Ponderada decisión con que De Gaulle anduvo su camino político. Sin embargo, despertó decepción en Alemania el «concepto europeísta gaullista». En la República Federal no se le puede recordar a De Gaulle con amargura, y esto se debe, sobre todo, a su impresionante figura política.»

EMOCION NACIONAL EN EL ANIVERSARIO DEL ARMISTICIO

★ ESTA MAÑANA, A LAS ONCE, DOBLARAN A MUERTO TODAS LAS CAMPANAS DE FRANCIA

★ A LA MISMA HORA HABRA UN «DUELO PLANETARIO» EN NOTRE DAME

PARIS, 11. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Enrique Laborde.)—Cielo plomizo, uniforme; un cielo bajo, que casi puede palpase, acariciarse; un cielo que deja sin sombra a las gentes y a las cosas, que lo envuelve todo en una atmósfera de serenidad, de sosiego, de profunda y misteriosa melancolía. París, en esta mañana del 11 de noviembre, en esta fecha de tantas y tan dolientes evocaciones, está como metido en un fanal en cuyo interior todo responde al susurro y al secreto, al duelo compartido. Bajo el Arco del Triunfo, como única nota luminosa para la posible admiración, la gran bandera tricolor ondula, un año más, como una prolongación de la llama eterna, de esa solemne lámpara votiva, de ese inmenso fuego fatuo que arde sobre la tumba del Soldado Desconocido.

Hoy, como todos los años, se ha conmemorado la firma del armisticio que puso término a una guerra lejana, la guerra de 1914-18, que se llamó mundial, la primera guerra mundial. Hoy también se ha celebrado el cincuentenario. En efecto, hace exactamente medio siglo fue enterrado bajo el Arco del Triunfo el cuerpo de "un soldado muerto por la patria", un combatiente anónimo, elegido al azar entre otros ocho, alineados los féretros, en una fría mañana del 9 de noviembre de 1920, en la ciudadela de Vauban, en la llanura mártir del Marne, en tierras de Verdún. El honor de la elección recayó en un joven soldado llamado Tain que, de manos del ministro Maginot, mutilado de guerra, recibió un ramo de flores: "Soldado, he aquí unas flores cogidas en el campo de batalla. Colócalas sobre uno de los féretros, para designar al que, para siempre, será el del soldado francés."

★ MEDIO SIGLO

Han pasado cincuenta años desde que un soldado conocido eligió al soldado desconocido. Una vez más, bajo el Arco del Triunfo, se han dado cita los ex combatientes, con sus medallas, con sus banderas; los veteranos vanidos de todos los rincones de Francia y de los Estados Unidos, y de Inglaterra, y de África... Se han escuchado, como en años anteriores, los compases de «La Marsellesa», en su versión más solemne, y entre un redoble de tambores, la trompeta ha desgarrado el toque por los muertos de la guerra, de todas las guerras.

El Presidente de la República, como todos los años, ha depositado una corona de flores, y ha estrechado manos, y ha escuchado palabras llenas de emoción y de significado. Este año, el Presidente ha conmemorado otro aniversario: los treinta años de una procesión, más que de una manifestación, de diez mil estudiantes parisienses que, bajo la ocupación alemana, derrotada, humillada la patria, fueron al Arco del Triunfo para inclinarse ante el soldado desconocido, el símbolo de tantos valores. Aquellos miles de estudiantes, que sólo deseaban expresar que Francia existía, fueron objeto de una violenta represión por parte de las tropas ocupantes. Los jóvenes de aquella jornada inolvidable crearon,



sin proponérselo, la primera avanzada de la resistencia.

Como todos los años, el Presidente depositó una corona de flores ante la estatua de Clemenceau, «El Tigre», el gran francés que llevó al país al triunfo, «Le Père de la Victoire», aquel patriota que, hace exactamente treinta años, fue derrotado al presentarse a la reelección como Presidente de la República. El gran Clemenceau escribiría en aquel momento de amargura: «Ya sólo me queda el retirarme a un lugar lejano, un lugar al que sólo puedan llegar aquellos que de verdad son mis amigos...» El recuerdo, la cita, no ha sido anotada por simple azar.



Gran cantidad de parisienses se han acercado a las oficinas del general De Gaulle, en París, para testimoniar su pésame. Aquí vemos a una joven que apenas puede contener su emoción. (Foto Cifra.)

que no regatean el elogio, ni aun cuando se vean obligados a mantener su tradicional línea de crítica, por sistema contra un sistema que, quierase o no, le ha devuelto a Francia algo más que un puesto en el mundo.

Mañana, a las once de la mañana, todas las iglesias de Francia doblarán a muerto. En Notre Dame se manifestará lo que un comentarista ha llamado «un duelo planetario». Mañana, como decíamos, todas las iglesias de Francia doblarán a muerto. Esta vez todos sabrán por qué y por quién doblan las campanas.

BONN: EL PRESIDENTE HEINEMANN, A PARIS

● BRANDT, ENFERMO DE GRIPE. NO PODRA ASISTIR A LOS FUNERALES

BONN, 11. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Alberto Crespo.)—La gripe ha podado, implacable, la delegación alemana que había de representar a la República Federal en los funerales del general De Gaulle, en la catedral de Notre-Dame. Del ala estrictamente oficial de la delegación, formada por el Presidente de la República, doctor Heinemann, y el canciller federal, Willy Brandt, se queda en Bonn éste último. Los médicos le han prohibido moverse de la cama. De la extraoficial, compuesta por los ex cancilleres Erhard y Kiesinger, sólo irá a París, según parece, el primero. Así, estarán presentes en la ceremonia religiosa de Notre-Dame el Presidente Gustav Heinemann,

que apenas tuvo contactos con el general De Gaulle, y el ex canciller Ludwig Erhard, de cuyas secas disputas con De Gaulle queda memoria en los anales del Eliseo y de la cancillería. El general era hombre de principios, como lo era Erhard, en sus tiempos de canciller federal, y de sus entrevistas bianuales se dijo alguna vez que «saltan chispas». En todo caso, los principios europeos de Erhard, tan en pugna con los del Jefe del Estado francés desaparecido, no le impiden al ex canciller alemán manifestar públicamente, con su presencia en Notre-Dame, sus sentimientos de respeto por el forjador de la reconciliación y la amistad de Francia y Alemania.



CHARLES, EL NIETO

El Presidente Nixon asiste hoy, en París, a los funerales por el general De Gaulle. En su avión —gesto cordial— se ha llevado a la capital francesa a Charles de Gaulle, nieto del ex Presidente, estudiante en los Estados Unidos. En la foto, momentos antes de subir al «Air Force One», les acompaña el embajador de Francia en Washington, Charles Lucet.

★ ULTIMA HORA

EL HOMBRE MAS BUSCADO POR LA POLICIA BRITANICA, DETENIDO

● JOHN MCVICAR ES UN GRAN ESPECIALISTA EN FUGAS

LONDRES, 11. (Del corresponsal de ARRIBA y Pyresa, Manuel Adrio.)—El que está considerado como «enemigo público número uno» de este país ha sido detenido hoy en un piso de Greenwich por la Policía, que le buscaba afanosamente por toda la Gran Bretaña desde el día 20 de octubre de 1968, cuando se fugó, por segunda vez, de manos de las autoridades penitenciarias.

John McVicar es uno de los numerosos especialistas en fugas que hay en estas islas, a pesar de que siempre ha estado recluido en prisiones de «alta seguridad» y bajo estrecha vigilancia. Esto hace suponer a muchos que dentro de poco volverá a salir a la calle a gozar de otra «libertad provisional» de esas que tan a menudo se conceden.

Su última fuga de la prisión de Durham, una cárcel a «prueba de fugas», podría haber servido de tema a una de tantas películas que se han rodado sobre el particular. Ayudado por otros dos reclusos se abrió paso a través de las paredes de su celda para salir a un patio desde el que saltó a la calle, gracias a una escalera de mano que estaba «casualmente» apoyada al muro de la prisión.

Especialista en fugas

La captura realizada hoy del hombre más buscado de Gran Bretaña —más aún que el famoso Ronald Biggs, el del no menos famoso robo del tren de Glasgow, que continúa distrayendo los miles de libras que le correspondieron en el «robo del siglo»— ha sido más fácil que de costumbre. La Policía recibió una confidencia y no tuvo más que rodear el piso de John McVicar con hombres armados y perros diestros en estos menesteres. McVicar se entregó, y ya esta noche —se supone— dormirá bajo la protección de las autoridades penitenciarias, que están más preocupadas con él en la cárcel que si continuase viviendo en compañía de su rubia y guapa amiga.

NIXON SUSTITUIRA A SIETE DE SUS MINISTROS

WASHINGTON, 11. (Efe.)—Para antes de finales de año, el Presidente de los Estados Unidos hará una radical reorganización de su gabinete, que afectará, por lo menos a siete de sus ministros, declararon hoy fuentes bien informadas de la capital federal.

Como consecuencia de los resultados electorales registrados la pasada semana, y para preparar una nueva estrategia política, el Presidente Nixon se cree que destituirá a los siguientes ministros: secretario del Tesoro, David Kennedy; secretario de Comercio, Maurice Stans; secretario del Interior, Walter J. Hickel; secretario de Agricultura, Clifford M. Hardin; secretario de la Vivienda y Desarrollo Urbano, George Romney, y procurador general, John Mitchell.

● SADAT, PRESIDENTE DE LA UNION SOCIALISTA ARABE

EL CAIRO, 11. (Efe-Upi.)—El Comité Central de la Unión Socialista Árabe, único partido de Egipto, nombró esta noche, por unanimidad, al Presidente Anwar Sadat como jefe del mismo, según informaron fuentes oficiales.

El Comité, compuesto de 150 miembros, es el más alto organismo político del país.

Sadat sucede al fallecido Presidente Nasser, que fue jefe de la Unión desde su creación, en 1963, hasta su muerte, acaecida en septiembre de este año.

● HOMENAJE DE MAO A DE GAULLE

PEKIN, 12. (Afp-Efe.)—El Presidente Mao Tse Tung ha hecho depositar hoy una corona al pie de un retrato del general De Gaulle, en la Embajada de Francia en Pekín, según anuncia la agencia China Nueva.

● DA A LUZ SU TRIGESIMO SEGUNDO HIJO A LOS CUARENTA Y UN AÑOS

BRINDISI (Italia), 12. (Efe-Upi.)—La señora Maria Addolorata Casalini de cuarenta y un años de edad dio a luz ayer su trigésimo segundo hijo.

La dirección del hospital, del que la señora Casalini se ha convertido en cliente conocida, ha declarado que el recién nacido es una niña, que pesa más de tres kilos doscientos cincuenta gramos, y que tanto la madre como la criatura se encuentran bien.

La señora Casalini, cuyo marido es un trabajador agrícola, ha puesto a la niña el nombre de Romina, en homenaje a la actriz Romina Power, que recientemente contrajo matrimonio con el cantante italiano Albano, nativo de la ciudad de Cellino Sanmarco, de donde es originaria la señora Casalini.

De los treinta y dos hijos de la señora Casalini solamente viven quince, de los cuales nueve son hembras y seis varones. Ha tenido dos veces cuatrillizos, una vez trillizos y otra gemelos.

PERECEN CINCO HERMANOS CUANDO SE DEDICABAN A LA PESCA DE LA ALMEJA

PARIS, 11. (Efe.)—Cinco hermanos, en edades desde veintitrés a diecisiete años, han perecido esta tarde en aguas del Atlántico, frente a la ciudad francesa de Nantes (al norte de Burdeos), cuando se dedicaban a la pesca de almejas.

Los cinco hermanos, Pierre, Daniel, René, Jean y Bernard Monnier, con mar calma, se dedicaban a la pesca en un bote. Este zozobro, arrastrando las aguas al fondo a los jóvenes, cuyos pesados equipos de pesca impidieron salir a flote.

Tres de los cadáveres han sido recuperados en las últimas horas de la tarde de hoy y la Policía inició una investigación a fin de establecer las condiciones de seguridad del bote —alquilado— y del accidente.

★ LA ULTIMA LECCION

Hoy, en esta conmemoración del armisticio, ante la tumba del Soldado Desconocido, todos pensaban en el más conocido de todos los soldados. Y en esta fecha de recogimiento, de evocación, los franceses han conocido y aprendido la última lección del que fue su liberador y su esperanza, su conductor en las horas sombrías de la derrota y su salvador en el momento crítico de la incertidumbre.

Los franceses, ante el solitario de Colombey, muerto, han experimentado un sentimiento común de respeto. Pero, al mismo tiempo, han sentido en su conciencia un aldabonazo de culpabilidad. Quien más quien menos, fanáticos de la oposición o indiferentes de la comodidad, se sienten culpables del duelo que hoy aflige a la nación. Y el examen de conciencia se aprecia en esos periódicos

EL LIBRO

CRITICA DE SALINAS Y CERNUDA

El profesor Pedro Salinas (1891-1951), poeta mayor de la mal llamada "generación de la Dictadura", fue también un crítico importante y un extraordinario ensayista, que acertó a dar a muchos de sus trabajos de cátedra esa dimensión literaria y ese largo alcance humano que el ensayo debe tener para universalizarse y despegarse de la simple lección profesoral. Sin embargo, el prestigio de Salinas como gran poeta eclipsó con frecuencia su interés como crítico; sobre todo para el público español actual, que no tuvo natural acceso a esa parte de su obra, dispersa en revistas y periódicos españoles de allá por los años 30, y que tampoco apenas la ha podido ver luego, cuando fue recogida, aumentada y publicada en el exilio. Sólo muy recientemente esta misma editorial puso en gran circulación "El defensor", y ahora el volumen que comentamos (1), ya publicado y reimpresso fuera de España en 1941 y 1948.

Partamos, por supuesto, de que la alta calidad de su autor da ya, por sí misma, interés a cuanto él escribió, y añadamos en seguida que, por si fuera poco, su obra ensayística resulta casi siempre un testimonio directo de problemas, aspectos y movimientos literarios de los que Salinas participó o que, al menos, estudió desde dentro con lúcida mirada y fina valoración. Así ocurre también en el presente libro; muy en particular, con sus artículos y ensayos sobre los grandes poetas contemporáneos, miembros como él de la espléndida "generación de 1927": Rafael Alberti, García Lorca, Guillén, Aleixandre o Cernuda, a cuya obra —paralela a la suya de poeta— fue Salinas uno de los primeros que se acercó con la consideración y el rigor crítico que habían de merecer después. El hecho de su inmediatez, de su proximidad y amistad con esos poetas no "quita conocimiento", sino que añade vivencia directa, pasión que humaniza el tema y le da toda su intención germinal, con una cierta "provisionalidad" de juicio, si se quiere —para emplear frase del propio Salinas—, que la verdad es que en no pocos casos ha sentado jurisprudencia, sirviendo de cimiento para ajenos y ulteriores estudios y desarrollos.

Con todo, hay que decir que el libro, de título ambicioso, es desigual; que adolece, a mi juicio, de un cierto desequilibrio, provocado tanto por la diferente entidad de los trabajos que contiene —verdaderos y magníficos ensayos, unos, y otros, simples artículos de crítica diaria— cuanto por la distinta condición de los temas que aborda. Quiero decir que en ocasiones se trata de figuras literarias que, prácticamente, cuando Salinas escribía habían completado ya su ciclo y, por tanto, eran entonces ya susceptibles de análisis más o menos definitivos; mientras que en otras se contempla a escritores que en el momento en que se publicaban estos artículos se hallaban en pleno proceso de creación, con mucho que decir por delante y sobre los que aún, naturalmente, quedaba para conocerles por entero, no poco que estudiar y analizar; muy especialmente por cómo influyó en su obra, variándola un cuadrante, lo mismo que a su destino personal, la trágica circunstancia del exilio.

LITERATURA ESPAÑOLA SIGLO XX se compone de tres partes. La primera contiene cuatro espléndidos estudios sobre temas ya cuajados en la general problemática literaria. La segunda mezcla excelentes y agudos ensayos —alguno verdaderamente fundamental—, como los dedicados a Unamuno y a Valle-Inclán, con artículos sobre obras que iban apareciendo ante el certero ojo crítico del autor: una novela de Baroja, la segunda edición de la famosa "Antología" de Gerardo Diego, la tercera de las "Poesías completas" de don Antonio Machado o "Sucesión", de Juan Ramón Jiménez. La tercera parte, en fin, se reduce a este último tipo de notas de periódico que decía, las cuales versan principalmente sobre los grandes poetas de su propia generación, con el especial interés a que ya antes aludí. Refiriéndose concretamente a ellas, ya el propio autor nos advierte, en el prólogo de la edición de 1948, que de estos trabajos, escritos y publicados por primera vez entre 1932 y 1940, "nada he retocado del texto original. Y —añade con excesiva modestia— nada ha cambiado mi consideración de éstas páginas tan sólo como una serie de apuntes y tentativas de buena voluntad para un mejor aprecio de las Letras españolas del siglo XX."

Ciertamente que los ensayos que este libro contiene son mucho más que "apuntes" y "tentativas"; son análisis con los que hay que contar, e incluso los simples artículos, más o menos ocasionales, son importantes y necesarios para el estudioso o el profesional de nuestra literatura contemporánea. El reparo que hacía más arriba sobre su diferente condición ha de dirigirse no a la calidad de los trabajos, siempre de primer orden, sino al criterio que los agrupó en un mismo tomo. Criterio que, si tuvo plena justificación en 1941, cuando su primera edición se correspondía a una reciente y viva actualidad literaria, ya no era igualmente válido en 1948, y menos aún lo es ahora, en 1970, y en especial dentro de la excelente colección editorial que lo cobija, dirigida al gran público con la benemérita intención de proporcionarle obras redondas y seguras luces de situación sobre los temas que abarca.

¿Cómo sabrá ese "gran público" que no puede dar el mismo valor "definitivo" a lo que Salinas pensaba, por ejemplo, sobre Unamuno, Valle o Lorca, que a lo que escribió sobre Alberti o Ramón; cuyo "modo

de experiencia" literaria, de escritores popularistas y humoristas de la anteguerra civil, fue tan decisivamente alterado luego por la melancolía «rehumanizadora» que, en la doliente orilla del destierro, iba alumbrar obras —para no citar más que dos— como «Ora marítima» o «Automoribundia»? A mi modo de ver, una fijación de textos que contuviera ese tipo de aclaraciones o precisiones orientadoras hubiera actualizado o justificado el criterio a que el autor obedeció en su día —ya lejano en casi treinta años—, al juntarlos en un volumen homogéneo; con ello se hubiera aumentado, de paso, su eficacia para el lector de hoy no especialmente versado en materia literaria.

El otro libro, gemelo del anterior, que por eso traigo también ahora a colación, es el de Luis Cernuda (2). Realmente, aunque éste no constituye un texto dotado de sistema alguno, como lo tuvo, por ejemplo, el extraordinario ensayo titulado «Estudio sobre poesía española contemporánea», del propio autor, sino una colección de notas y artículos de varia lección en torno al tema central de la literatura, sin otra coherencia que esa remisión común —incluso carece de un elemental índice de materias—; crítica, ensayos y evocaciones, sin embargo, nos vuelve a poner en contacto con el Cernuda crítico literario que descubrió a las generaciones actuales la aparición en España, hace trece años, de los «Estudios», antes mencionados.

Luis Maristany, que escribe el extenso prólogo, excelente pese a su carácter indiscriminadamente apologetico, ha llevado a cabo una difícil y, a lo que parece, prácticamente exhaustiva tarea de recopilar y seleccionar la obra en prosa de Cernuda dispersa por periódicos y revistas entre 1929 y 1956; pero añada mos que la que aquí nos ofrece, en general, se trata de notas breves y artículos cortos. No hay más de tres o cuatro ensayos de alguna envergadura mayor, que estudian, siempre desde algún ángulo interesante y agudo, a una serie de poetas que va, desde los surrealistas franceses hasta los líricos andaluces contemporáneos del propio autor. Unanse a ello dos sugestivos ensayos sobre Bécquer y la Andalucía romántica, más una nota sobre Hölderlin y algunas apuntaciones conceptuales o tomas de posición, sobre la poética en general y la poesía española actual. Especial o reiterada consideración dedica a algunos poetas más cercanos a la amistad o la afinidad del autor, como Aleixandre, Prados, Altolaguirre o Juan Ramón Jiménez; pero, por lo general, prevalece el tono menor de la reseña o el comentario muy breve y ligero, propio del periódico diario.

Probablemente, algunas de las notas la verdad es que no merecían haber sido incluidas en este libro; bien por su carácter excesivamente sumario e intrascendente, bien por su tono meramente circunstancial e irrelevante; como, por ejemplo, la nota titulada «Los que se incorporan», que consiste en sólo catorce líneas publicadas en la revista «Octubre», en 1933, y que no pasa de ser una mínima proclama política, de clavo pasado, consecuencia de la incorporación del poeta al partido comunista. Sin duda por eso, el compilador, al preguntarse por qué Cernuda no incluyó muchos de estos trabajos entre los anteriormente recogidos por él en «Poesía y Literatura» I y II, se responde que tal vez «por desacuerdo —del poeta— con lo que allí se decía o con los términos en que se enunciaran». Desacuerdo que evidentemente habría que respetar.

Y estamos conformes con el señor Maristany en que la obra de un gran escritor «es toda ella significativa»; pero no con la beatería que llega a reproducir en junto tanto lo que es realmente «obra» como lo que no lo es. Con esa beatería, en una edición como la presente, dirigida a un público amplio dentro de un determinado nivel, no se hace sino desorientar al lector; yo creo que ha de producirle un cierto empacho de páginas supernumerarias, nada significativas ni importantes para la verdadera talla poética y crítica del autor, que no hacen sino perturbar el interés de todo aquel que no se acerque al libro con ánimo de erudito o de investigador especializado; pues sólo para este tipo de lector estudioso, dedicado con intensidad monográfica y totalitaria a un escritor determinado, puede decirse que nada de cuanto a éste o a su obra concierne resulta ocioso. La verdad es que siempre hay mucho material de ocasión, mucha ganga ociosa que el tiempo se encarga de eliminar.

A Luis Cernuda, el gran lírico solitario, no añade nada esta colección de artículos. Sí, en cambio, viene a completar la figura del crítico severo y agudo, equilibrado y riguroso que fue. Crítico con el que hay que contar, a la hora de estudiar y valorar la poesía española contemporánea, tanto en sus orígenes como en el estadio que constituyó la propia generación de la que Cernuda fue uno de los más profundos y finos —y amargos— representantes.

Gaspar GOMEZ DE LA SERNA

- (1) Pedro Salinas: «Literatura española siglo XX». Madrid, Alianza Editorial, 1970; 224 páginas; 50 pesetas.
- (2) Luis Cernuda: «Crítica, ensayos y evocaciones». Barcelona, Editorial Seix Barral, 1970, edición, prólogo y notas de Luis Maristany; 242 páginas; 130 pesetas.

EL CINE

«SECRETOS DE UNA ESPOSA» DE GUY GREEN

FICHA TECNICA

Prod.: Siliphant para Columbia (1969).—Director: Guy Green.—Guión: Stirling Siliphant.—Fotografía: Charles B. Lang.—Música: Elmer Bernstein.—Panavision. Technicolor. 70 mm.—Duración: Noventa y cinco minutos.—Principales intérpretes: Anthony Quinn, Ingrid Bergman, Fritz Weaver, Katherine Crawford, Tom Fielding y Virginia Gregg.

El profesor Meredith, profesor en una de tantas Universidades norteamericanas, toma su «año sabático», un año entero de vacaciones, con medio sueldo nada más, y acompañado por su esposa decide irse a un lugar apartado, en las montañas de Tennessee, para escribir «su» libro, para demostrarse que es capaz de hacer algo superior a la rutina esterilizante de las clases diarias. En su retiro, el profesor descubre su auténtica valía, el origen de sus frustraciones, y su esposa encuentra una nueva ilusión para vivir, en una incipiente y romántica relación con un hombre que viene a significar para ella, mujer de ciudad, el encuentro con la Naturaleza.

El relato de la renuncia de ambos a la posibilidad de una vida nueva, cuando ya han cumplido los cuarenta y cinco años, forzados por sus compromisos sociales, por sus hijos, por responsabilidades a que han dado lugar sus años anteriores de vida en común, ocupan los noventa y cinco minutos de la película, absurdamente titulada «Secretos de una esposa» en lugar de «Camino en la lluvia de primavera», que es su título original. El caminar de una primavera ficticia, provocada por el ansia de vida de una mujer que, oficialmente, ha renunciado a toda pasión, que ha quedado convertida en mero instrumento doméstico, en auxiliar de esposo e hija, en niñera de su nieto, tiene una traducción romántica y excesivamente melosa en las manos de Guy Green. El paisaje de las Great Smoky Mountains, el contacto con los espacios abiertos, lejos del ajeteo y la contaminación de las ciudades, adquiere tonalidades más que románticas, sirviendo de marco a una excelente interpretación de Ingrid Bergman.

Porque, en definitiva, la película se llama Ingrid Bergman. Y es esta gran actriz, que disfruta aún de una belleza serena, madura, quien anima con su presencia, con su encanto, un asunto que discurre —como adaptación de una novela de Rachel Maddux— por senderos de plúmbeo desarrollo. Los toques melodramáticos, folletinescos en algún momento, de que participa la historia, resultan casi admisibles en virtud de la coartada que Guy Green —cuya realización apenas si logra emerger de una ajustada medianía— utiliza, haciendo participar en ellos a la actriz. Anthony Quinn, por su parte, encarna al rústico Will Cade, la representación del «cazador blanco» en las películas de la selva, que aquí viste ropa de lona y utiliza «jeep» para circular por los caminos de nieve. Y Fritz Weaver al profesor de Leyes que busca descubrir, por sí mismo, a costa de una decepción, sus posibilidades intelectuales como escritor.

Pedro CRESPO

LA MUSICA: ANDRE WATTS, UN GRAN PIANISTA

André Watts es un fuera de serie. Si se prefiere, uno de esos pocos elegidos que forman la gran «serie» de una generación de intérpretes. Tiene ahora veinticinco años escasos y ya demostró, hace unos días, su madurez de pensamiento al tocar el segundo concierto de Brahms con la Orquesta Nacional. Por lo mismo, la expectación despertada al solo anuncio de su recital, en el mismo teatro de la plaza de Oriente, era grande. El triunfo puede calificarse de total y definitivo. Conviene decirlo antes de entrar en otros detalles.

La técnica de Watts es arrolladora; su personalidad musical, de gran consideración. El programa seleccionado para esta ocasión aparecía con claro dominio de lo virtuosístico sobre lo puramente musical. Quiere decirse que el instrumento, sus posibilidades, las mil dificultades y el proceso para vencerlas se antepone al contenido musical trascendente. Es el caso del «Passacaglia» del americano Aaron Copland y de los «Seis grandes estudios según Paganini», de Liszt. Las siete páginas precisan de un intérprete «de bravura», y Watts evidenció que lo es en grado sumo. Todavía mejor: demostró que de entre tanto amontonamiento virtuosístico es capaz de hacer sonar cualquier brizna de valor musical. Esto, por no hablar —que sería largo— de la hermosa lección pianística dada por Liszt al trasplantar a Paganini o de la concienzuda escritura de la página de Copland. Watts tocó de manera prodigiosa, como un Liszt redituvo, aquel Liszt que recorrió España con su repertorio de transcripciones, ante el asombro de nuestro público romántico. Ante tan extremado alarde, ante una exposición de posibilidades pianísticas sin límite, ¿quién se resiste? El entusiasmo, pues, se desbordó, y con razón, y el joven pianista se vio envuelto en aclamaciones y en insistentes peticiones de «bis». Que el público, cuando se entusiasma, es verdaderamente cruel. Luego de tan dura actuación, todavía correspondió Watts a los largos aplausos y estentóreos «bravos» con un par de «chopines».

La Música —con mayúscula— estaba representada en el programa por la «Sonata en sol», op. 78, de Franz Schubert. Hermosa, sencilla y compleja a la vez, esta obra de tan «divinas longitudes» como la «Sinfonía novena», es un prodigio de concentración. Personal e histórica, pues, si en ella está depurado y extendido todo el repertorio ideológico de Schubert —sinfonismo, lied, formas breves de piano, resonancias populares, adivinación sutil de ambientes, coloración armónica e instrumental—, también la «sonata» se sitúa históricamente en un lugar crítico: aquel en el que se resume el pasado, inmediato o lejano y el futuro que está por venir. Quizá sea difícil a los veinticinco años desentrañar un complejo cultural tan sutil como profundo y, por lo mismo, Watts, aún dominando todas las dificultades, aún moviéndose siempre en un campo interpretativo pleno de corrección, aún al extraer, en ocasiones, sonoridades muy bellas, no llegó a explicar con plenitud los pentágramas schubertianos. El simple hecho de abordar la «sonata» quiere decir que el concertista está lejos de conformarse con ser un extraordinario virtuoso. Por otra parte, bien lo demostró en el «concierto» de Brahms. Sería demasiado pedirle, a su edad, sobre los valores ya explicados, una concepción que, a buen seguro, llegará pasados algunos años. La curva de la carrera de Watts nos anuncia que para tales consecuciones no será necesario esperar a que pinte canas.

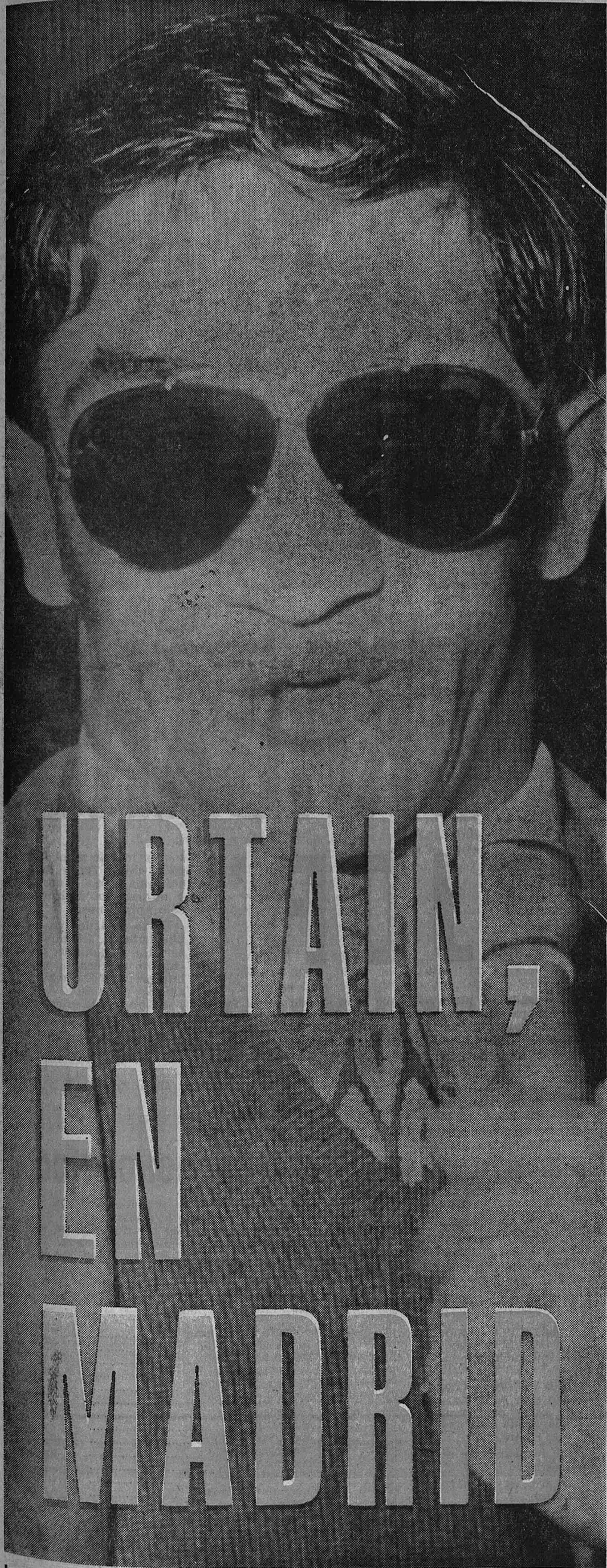
En resumen: un recital extraordinario que sitúa a Watts, desde ahora, entre los favoritos de nuestro gran público.

Enrique FRANCO

LOS DEPORTES

Ya está Urtain en Madrid, tras su clara derrota ante Cooper. Pocas horas ha esperado el vasco para coger el avión y abandonar Londres, el Londres de mal recuerdo donde se ha dejado el título. Ayer, por la mañana, pisó tierra española en Barajas. Venía con gafas de sol y esparadrapo abundante en la ceja izquierda. Traía una sonrisa un poco triste, como de disculpa, como de fracaso. La cosa no era para menos, porque la derrota estaba aún reciente. Había mucha gente a esperarle, pese a volver sin título. Periodistas, aficionados, curiosos...

Con él regresaron todos los componentes de la expedición española: Carrasco, Manolo del Río, Goyo Peralta... Nadie venía rasgándose las vestiduras. La procesión —en todos— debía andar por dentro. En fin, un título menos.



URTAÍN,
EN
MADRID

VUELO DE REGRESO (EL COMBATE COOPER-URTAÍN, VISTO DESDE EL AIRE Y EL RECUERDO)

Nunca había peleado en el Reino Unido un boxeador tan caro («tan rico en aventura») como Urtain: siete millones de pesetas. Salíó a millón por asalto. Y dio generosamente un asalto de propina, como los buenos concertistas.

Si el combate se hubiera concertado a primera sangre, como ciertos duelos de los viejos tiempos, Urtain, «el tigre de Cestona», vencedor en el primer asalto. Ocurrió, empero, que la fuerza incontenible de los hechos —a la que contribuyó en un todo la mano izquierda de Cooper, la mano izquierda del diablo— decidió el combate a segunda sangre, la del español, valerosa e ingenua en la misma medida.

No pasarán muchos días sin que algún periodista inglés describa con derroche de metáforas cómo Cooper, ex verdulero y caballero actual, ejerció sobre Urtain funciones de picador taurino, que sin tumbar a la res la deja para el arrastre.

El boxeo es despiadado, inmisericorde, escasamente caritativo en sus acciones. Tardaré en olvidar, si es que olvido, el ruido de dos golpes del combate Cooper-Urtain: un «crochet» de derecha de Urtain al estómago inglés en el séptimo asalto que provocó vacilaciones y otro «crochet» de izquierda de Cooper al hígado español que casi motivó naufragio. El entusiasmo popular, incluidas todas las clases sociales, era una hermosura.

Blin, el vencedor-vencido de Barcelona, estuvo en el Empire Pool de Wem-

bley, saludó desde el ring antes de la pelea por el título europeo de los pesados, la presenció de cerca en todos sus detalles y se marchó deprisa en cuanto terminó. A Blin, de quien se dice que mantiene aspiraciones a la corona continental, le hubiera gustado de seguro que ganara el peor por aquello de «más vale malo conocido...». Al cronista, también. Pero ganó el mejor.

Fue Cooper, y dijo: «Los mayores edad, dignidad y gobierno». Y Urtain creyó que hablaba de historia, heráldica política.

Automóviles «Rolls», «Jaguar», «Daimler», «Bentley» y vaya usted a saber. Camisas rizadas y corbatas de lazo. Maxifaldas y vestidos femeninos de corte ruso o, al menos, eslavo. El público de «ring-side» pagó 5.000 pesetas por entrada porque quiso y sobre todo porque pudo. A cambio le dieron la batalla de Trafalgar, en primer plano, entre doce cuerdas y en seco. El cronista iba a pensar que los elegidos de la fortuna lo tienen todo, lo poseen todo; cuando, en filas de atrás, acertó a descubrir las mejores piernas del Reino Unido y, por tanto, del mundo. Y el cronista se dijo: «Tranquilidad, muchacho; mientras exista Inglaterra habrá minifaldas.»

La boina, la chapela de los vencedores se la pusieron a Cooper. Un «beau geste» al norte del canal de la Mancha. La sentaba muy bien.

Luis DE DIEGO

Los periódicos ingleses, franceses e italianos tuvieron sus enviados especiales en la pelea Cooper-Urtain. En síntesis, éstas fueron sus opiniones:

INGLATERRA

- «SUN»: «José Ibar «Urtain» es un boxeador diferente. Posee la fortaleza y el coraje de un toro español. Urtain se enfrentó al momento de la verdad y rápidamente se dio cuenta de su desventaja. En el segundo asalto se dio cuenta de lo que iba a pasar, pero luchó con una valentía y un ardor sin límites.»
- «DAILY MIRROR»: «El español Urtain, que carece de las nociones básicas del arte del boxeo, es, de todas formas, un hombre de prodigiosa fortaleza, y para ser noble con la víctima, es preciso reconocer que es un hombre de gran coraje.»
- «DAILY EXPRESS»: Se limita a decir que Cooper es el más grande boxeador inglés de todos los tiempos y no menciona ninguna virtud de Urtain.
- «THE TIMES»: «Urtain, demasiado ilusionado por sus peleas anteriores, mereció toda clase de elogios por su coraje de ayer noche. El español aguantó muy bien el fuerte castigo que le propinó Cooper.»
- «DAILY TELEGRAPH»: «Por primera vez en su larga e ilustre carrera, Cooper casi fue vencido por los años. Si hubiese sido obligado a so-

portar unos cuantos asaltos más, sus piernas no habrían respondido.»

- «DAILY MAIL»: «Cooper no se encontraba mucho mejor que Urtain al comienzo del noveno asalto. Tenía cortes en ambos ojos y otras heridas que no asomaban a la superficie. Sin embargo, triunfó contra este hombre de fortaleza de toro y fantástico historial.»
- «THE GUARDIAN»: Resume el combate diciendo que fue el triunfo de la técnica y de la poderosa mano izquierda de Cooper. Dice que el mayor peligro para Cooper venía de las entradas de Urtain con la cabeza y asegura que está bien informado y que el corte que tenía el inglés en la ceja izquierda se lo había producido días antes en los entrenamientos.
- «DAILY SKETCH»: Lo da en primera página, y dice que Urtain ganó siete millones de pesetas por recibir la mayor lección de boxeo que le han dado en su vida.
- «L'EQUIPE»: Comenta a cinco columnas cómo Urtain disputó su primer combate serio con un saber hacer y un coraje meritorios, mostrándose menos inexperto de lo que hubiera podido temerse, mientras Cooper pudo anotarse, gracias a su derecho de izquierda clásico y preciso, incontables puntos.»

FRANCIA

El resto de los rotativos estiman que el valor y la decisión

de Urtain no sirvieron de nada frente a la técnica de su rival, que se manifestó en perfecta condición física.

ITALIA

- «IL MESSAGGERO»: Realiza una encuesta entre los principales personajes del boxeo italiano, que vienen a decir que el encuentro entre Cooper y Urtain ha sido lógico y correcto, reconociendo que Urtain ha progresado.
- «IL MATTINO»: Dice que Urtain fue demolido por Cooper.
- «CORRIERE DELLO SPORT»: «Cooper ha demostrado al fenómeno José Manuel Ibar, llamado Urtain, que el boxeo es todavía un noble arte.» Sigue diciendo que Urtain no hizo más que «violentos, pero descompuestos ataques».

En general, todos los periódicos italianos anuncian a grandes titulares que Cooper vuelve a ser campeón y que ha logrado el título después de haber impartido a Urtain una dura y auténtica lección de boxeo.

La Prensa neoyorquina, al otro lado del Atlántico, también tiene su opinión; así leemos en el «NEW YORK TIMES»:

«La cabeza de Urtain se las arregló para abrir un corte sobre el ojo izquierdo de Cooper; pero el español, en sus ataques, que hicieron exclamar a los espectadores «¡Toro, toro!», recibió suficientes «jabs» de izquierda para que su cara resultara también cortada.» El árbitro —según el periódico— hizo bien en detener la pelea.

AL CABO DE NUEVE AÑOS HA VENIDO A VERLO

Hubiese sido un peso pluma, como su hijo, de haber subido al ring alguna vez. Es alto, muy delgado, viejo.

—Tengo sesenta y cinco años.

—Pero, papá, si cuando yo me vine de Cuba ya tenías sesenta y cinco. ¿Sigues igual?

Es un negro viejo y simpático, que está pasando los días más felices de su vida. Se llama Emelio Legrá, y su hijo, José Legrá, no hace falta decirlo, fue campeón del mundo y lo es de Europa. Hacía nueve años que no se veían. Hacía nueve años que José Legrá dijo un día en casa que se iba a conquistar el mundo.

Emelio, este negro alto y concreto, se lo tomó con calma y sólo dijo:

—Sabemos dónde nacemos, pero no dónde morimos. Que Dios te bendiga.

Se llama Emelio Legrá, y su volado desde Baracoa con su hijo mayor, Miguel Legrá, para ver a José. Se va a pasar en España medio año, gozando del bienestar que el campeón Legrá ha ganado con los puños.

—Cuando se vino dijo que no quería ser un mediocre, que él sería algo muy grande en lo que fuese. Y lo ha cumplido, ya ve usted que lo ha cumplido. Dijo que volvería a vernos, pero no limpiando zapatos, sino con dinero, con algo grande que ofreceremos. Ya de chico era un «bellaco». Estaba siempre intranquilo. Si no tenía con qué soñar, se ponía a hacer cosquillas a sus hermanos.

—¿Cuándo se le metió en la cabeza lo del boxeo?

—Desde que no levantaba del suelo un tanto así; desde que aprendió a correr. Se iba a la playa con otros muchachos y clavaban cuatro estacas en la arena, atando luego una cuerda. En ese «ring» improvisado se pegaba con los chicos. Al vencedor le daban un vaso de leche y al vencido una moneda. Yo no lo sabía porque me iba al campo. Hasta que me enteré y le dije que aquello se acababa.



PAPA

EMELIO

Y COMO TODO BUEN LEGRA...

"MI HIJO ES UN BARBARO; ES EL MEJOR"

—¿Cuándo cambió usted de idea?

—Un día vino y me dijo: «Papá, quiero seguir en "eso"». Y yo le dije: «¿Qué es "eso"?». El no me miraba, y yo insistí, hasta que me dijo que iba a seguir en el boxeo. Yo le dejé seguir su destino porque vi que no habría forma humana de apartarle de este camino. Ahora no me arrepiento porque he visto, estoy viendo, que ha encontrado lo que quería y es feliz aquí.

—¿Le ha visto boxear?

—Nunca. Voy a verle el sábado aquí, en Madrid, por vez primera.

—Pero habrá seguido toda

su carrera deportiva...

—Con todo detalle. Me he bebido todas las letras de los periódicos que hablan de él. Cuando conquistó el Campeo-

nato del mundo no pude resistirlo. Me parecía mentira, me pegaba palmadas en la cara y me restregaba los ojos porque creía que estaba muerto o dormido. No podía pensar que un hijo mío era campeón del mundo. Estuve tres días de fiesta. Me fui a todos los bares de Baracoa, todas las iglesias, me fui al campo. No dejé de correr en tres días.

—¿Y qué le dice a usted, de apellido Legrá, el nombre de Famechon?

—Me sienta como un tiro. Cuando mi hijo perdió me llevé la sorpresa más grande de mi vida. Más que cuando ganó. Yo no entendía lo que me decían todos: que le habían robado el combate. Yo sólo entendía que había perdido.

—¿Usted, al ir siguiendo su carrera, llegó a pensar que José iba a llegar donde ha llegado?

—Nunca. Y ahora mismo me tengo que pellizcar para ver que estoy aquí, sentado a su lado y que no estoy todavía por el aire.

—¿Qué imagen tiene de su hijo-boxeador?

—Bárbaro. es un bárbaro. Es el mejor...

—¿Y qué se han dicho al cabo de tanto tiempo sin verse?

—Yo le conocí porque la sangre te lo dice todo. Y por-

tonces le dije a mi hijo Miguel: «Silba fuerte, que por ahí anda José». Y nos vimos. Y no pudimos decirnos nada, sólo abrazarnos.

Están sentados en un amplio butacón, frente al televisor. En la pantalla, un niño cubano rasguea la guitarra, interpretando «Poema de amor».

—Mire, mire, es cubano. Y al viejo se le alegran los ojos aún mucho más.

Valentín MARTÍN

(Foto Antonio.)

PANORAMA

EL BOXEO

PADDU SE ENFRENTARÁ A VELÁZQUEZ

Antonio Paddu, italiano, ha sido designado aspirante oficial al título de campeón europeo de los ligeros, que posee Miguel

Velázquez. Según Piero Pini, secretario general de la Unión Europea de Boxeo, tal designación ha sido hecha como consecuencia de la renuncia de Ken Buchanan. Quedan anuladas las subastas anteriores y abiertas las nuevas para el combate anunciado, que habrán de lle-

gar antes del día 24 a la Secretaría citada.

RODRIGUEZ PERDIÓ EN HUNGRÍA

En la tercera jornada de los Campeonatos europeos juniors, que se celebran en la localidad húngara de Miskolc, el español Rodríguez perdió a los puntos contra el alemán oriental Bachfeld.

EL FUTBOL

EL MOSCARDÓ EMPATÓ EN EL BERNABEU

El partido amistoso jugado ayer tarde entre un equipo del Real Madrid y el Moscardó terminó con empate a un gol. Marañón logró el tanto madridista en la primera parte, y Villaverde, el que suponía la igualdad para el Club de Usera. Buena actuación del debutante Touriño en la defensa del Real Madrid.

ESTADIO SANTIAGO BERNABEU

EL DOMINGO, DÍA 15 DE NOVIEMBRE, A LAS 4.30 TARDE
CAMPEONATO DE LIGA PRIMERA DIVISION

Club Atlético de Bilbao - Real Madrid C. de F.

QUINTO PARTIDO DE ABONO

VENTA DE LOCALIDADES: DE TODAS CLASES, en las taquillas habituales. HOY JUEVES, VIERNES y SABADO, de 6 a 9 noche, y el DOMINGO, de 11 a 1.30 tarde. En las del Estadio, el SABADO, de 11 a 1.30 tarde, y el DOMINGO, desde las 3.15 de la misma en adelante.

EL BILLETEJE CORRESPONDIENTE A ESTE ENCUENTRO VA CONTRASEÑADO CON LA LETRA «E».

NUESTRO PRONOSTICO

De nuevo, las variantes se presumen en cantidad, bastante superior al número de dobles o triples que utilizamos cada semana. De ahí nuestro propósito valiente de jugar hasta cuatro «equips» fijas: en Elche, Madrid (Rayo), Santander y Alicante. Las triples, necesariamente, hay que adjudicárselas a esos partidos donde el equipo visitante se juega mucho en el envite, como es el caso del Zaragoza, Barcelona y Atlético de Madrid. Este, pues, es nuestro pronóstico:

1	Sabadell-Las Palmas	1
2	R. Sociedad-Gijón	1
3	Español-Zaragoza	1X2
4	Sevilla-Barcelona	1X2
5	Valencia-At. Madrid	1X2
6	R. Madrid-At. Bilbao	1
7	Granada-Málaga	1X
8	Elche-Celta	X
9	Rayo Vall. Mallorca	X
10	Santander-Oviedo	X
11	Córdoba-Burgos	1X
12	Pontevedra-Betis	1
13	Langreo-San Andrés	1
14	Hércules-Coruña	X
1-R	Onteniente-C. Sotelo	1
2-R	Castellón-Cádiz	1

HUBO FORTUNA Y MUCHOS DESEOS DE TRIUNFO EN EL SANCHEZ PIZJUAN

BUEN SEGUNDO TIEMPO

REXACH, PIRRI Y LUIS HICIERON LOS TRES GOLES ESPAÑOLES

IRIBAR, INFRANQUEABLE

SEVILLA. (Por teléfono, de nuestro cronista deportivo, enviado especial.)—Sevilla, 11 de noviembre. Santos: Martín, obispo; Valentín y Victorino, mártires. Estadio Sánchez Pizjuán, 8.30 de la noche, partido internacional de fútbol España-Irlanda del Norte, correspondiente a la Copa de Europa de selecciones, grupo IV, formado por los países citados más Rusia y Chipre.

Por España salen: Iribar; Rifé, Gallego, Sol, Violeta; Costas, Pirri; Arieta, Luis, Quini y Rexach. Por Irlanda: McFaul; Graig, Nelson, Jackson; Neill, O'Kane; Sloan, Best, Dougan, Harkin, Clements.

Arbitra el húngaro Emsberger, sin que se note su trabajo, es decir, sin errores. Desde mucho antes del comienzo del partido la afición sevillana, que prácticamente llena los graderíos, explica su lección de simpatía, entusiasmo y patriotismo con pancartas, grimpolas, gallardetes, banderas, palmitas, palmas, aplausos, taconeos, vítores y ovaciones variadas.

Gana España por tres goles a cero, fruto de su buena suerte, de sus ganas de triunfo y de su notable juego en el segundo tiempo, a partes iguales.



REXACH.—Además de su espléndido gol—a la derecha—, Rexach buscó siempre la oportunidad de infiltrarse en el área irlandesa. Esta es una ocasión, con su clásica zancada y con la oposición de la defensa enemiga. (Fotografía de Cifra.)

ESPAÑA, EN BUEN CAMINO

¿Un «whiskyto»? El espacio de Prensa, con un sitio para cada informador y cada informador en su sitio, tiene una lamparita por cada dos bolígrafos, una carpeta por cronista y dos camareros para el conjunto. El uno, vestido de blanco, con bebidas; el otro, vestido de azul, con emparedados de jamón. Así da gusto. Es cosa de la Federación Andaluza de Fútbol. Españoles de la seca España e irlandeses de la húmeda y verde Irlanda salen emparejados al sediento césped de Sevilla. El árbitro se queda sin himno nacional. La última parte de la Marcha Real española desaparece en la marimorena del mejor público del mundo. Luis es el capitán de casa, por antigüedad y méritos indiscutibles. Neill es el capitán irlandés. Si los equipos llevaran almirante le hubiera cabido a Nelson el honor.

Antes del saque se guarda un minuto de silencio por el presidente del Recreativo de Huelva, muerto en accidente de automóvil el otro día. Los cronistas irlandeses a mi espalda preguntan si el homenaje es a De Gaulle. El campo está iluminado por cuatro círculos de luces en sus cuatro vértices; cuatro soles en sus cuatro ángulos.

¿Usted ha visto a Best, de nombre George, melencólico, menudo, incoercible y veloz? Pues Best, con sus muchachos, trae de cabeza al equipo español desde el primer instante. En el primer minuto a poco marca un gol. En los que siguen, hasta el noventa, opera por todo el campo como un espíritu burlón, un duende, un diablo. Pero me estoy anticipando a los aconteci-

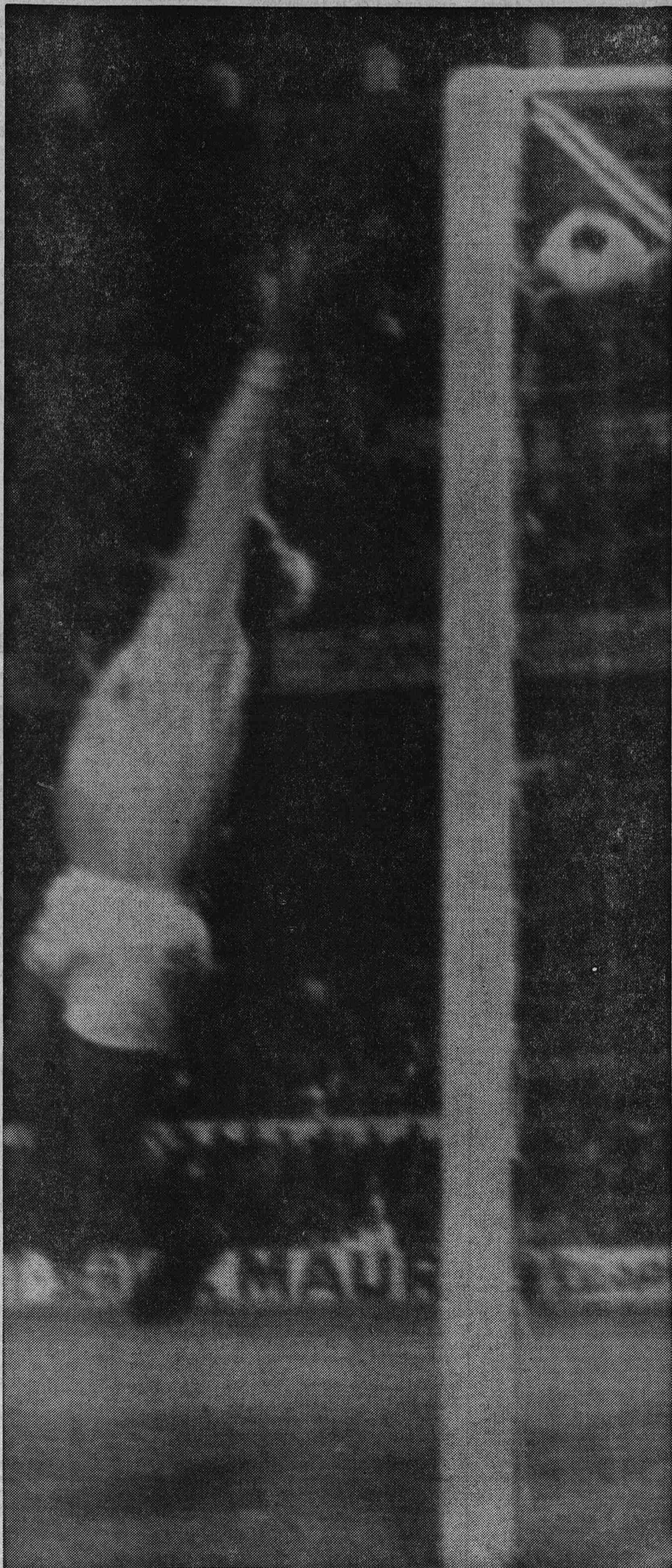
mientos. Irlanda del Norte, con siete u ocho jugadores de la Liga inglesa, y un realismo absolutamente británico, plantea su partido a la contra, a la espera de una oportunidad, al acoso, al impedimento a ultranza; y a la porfía, con alguna que otra pérdida de tiempo. En la defensa española hay duplicidad de función. Y en el equipo, en general, un concierto bienintencionado, incluso positivo, que, sin embargo, no lleva a ningún puerto. Quini, delante, busca balones y sitio sin hallarlos. Rifé, detrás, intenta adivinar las ideas de Best, que es casi como penetrar en los arcanos de la Providencia. Violeta, Pirri, Luis, Costas y hasta Rexach, perdidos en zonas intermedias, evolucionan como barcos en la niebla, con señales fónicas, con gritos destemplados. Gracias a Dios, en el minuto treinta y ocho, Rexach agarra un tiro de los suyos, casi desde Triana, y consigue el primer gol. Uno a cero. Pero, ¡cuidado, cuidado, cuidado!, que Best y sus muchachos no son cojos. La selección de España, en los siete minutos que median entre el gol y el descanso, se define a sí misma como un voluntarioso caos, lleno de buenas intenciones. Gallego está torpe e infortunado, aunque, con agilidad pura, salva un gol. Y la mayoría de los espectadores que claman por Lora—sevillista— sabe lo que pide. Los irlandeses han cambiado a Dougan, dolorido, por Todd, y están más que dispuestos a luchar hasta el límite. En el segundo tiempo, Hita y Lora reemplazan a Sol y Quini. Lora «marca» a Best, cometido «aún» superior a sus

innegables energías.

Hita cubre una región indefinible a la izquierda del dispositivo español, y lo hace bien. En un principio, sin embargo, todo está mal. Se diría que de los españoles sólo Iribar se halla en su puesto. Desorganización. Sobresalto tras sobresalto. En el minuto veintinueve, una falta cerca del área española, a la izquierda, la saca Best, el brujo; entra al remate de cabeza Millen, el realizador, e Iribar para de manera increíble. Los irlandeses no han aprovechado lo que se llamaba a principios del siglo el momento psicológico. El equipo de España, a raíz de este lance, se encuentra a sí mismo; cada jugador es él y sus circunstancias. Gol de Pirri, en jugada de Violeta a Luis y de Luis a Pirri, y gol de Luis, por despiste de la defensa irlandesa, en jugada de Rifé a Lora y de Lora al limbo. Ahora España juega lo que quiere y sólo Bets, el milagrero, supone amenaza para ella. Pirri está a punto de marcar otra vez. Hasta que, en el penúltimo minuto, Bets, menudo, melencólico, fantástico, regatea incluso a sus antepasados, tira a puerta batida y el balón da en el poste derecho de Iribar y va a parar a Rifé. Un hombre, un futbolista, un genio como Bets, tiene ahora derecho a llorar. Iribar le consuela desde su estatura. Es lo justo.

Después de ver anoche fracasar a Urtain en Londres, este triunfo español en Sevilla ensancha el corazón de quien lo cuenta. Kubala, siete partidos y ninguna derrota. España, en buen camino.

Luis DE DIEGO



MAS DE TREINTA METROS.—Faltarían cinco minutos o poco más para que el primer tiempo dejara el marcador sin goles. Pero allí estaba la derecha de Rexach. Pese a su número 11, Rexach ocupaba en aquellos momentos una posición teórica entre el interior y el extremo derecho. La defensa irlandesa acumulaba hombres por el centro. Quini envió hacia atrás y Rexach se preparó unos segundos. El tiro, desde más de 30 metros, se coló en la red, luego de golpear en la madera, momento que recoge la telefoto de Cifra

APERTURA DE CURSO EN LA ACADEMIA DE CIENCIAS MORALES Y POLITICAS

DON JOSE LARRAZ LOPEZ HABLO SOBRE «EL BIEN COMUN INSTITUCIONAL»

La Real Academia de Ciencias Morales y Políticas celebró el pasado martes la apertura del curso académico y el aniversario de su creación con una Junta pública, durante la cual disertó su vicepresidente, don José Larraz López. Presidió el acto don José Yanguas Messia, presidente de la Academia, a quien acompañaba el presidente de la Real Academia de Jurisprudencia y Legislación, don Luis Jordana de Pozas.

Asistieron al acto numerosos académicos, entre los que se encontraban el teniente general Díez Alegria, el padre Carro y los señores Ruiz del Castillo, Legaz Lacambra, Martín Artajo, Fraga Iribarne, González Alvarez, Ollero Arnaiz, Camón Aznar y el conde de Motrico.

Tras unas palabras del señor Yanguas Messia, que abrieron el acto, comenzó su conferencia el señor Arranz López, quien disertó acerca de «El bien común institucional».

Apertura del Ateneo

Con un acto presidido por don José María de Cossío, se

abrió oficialmente el curso en el Ateneo de Madrid. Intervino como conferenciante don Ernesto Giménez-Caballero, cuya charla tuvo por título «El Ateneo, ¿museo de la revolución?»

Instituto de España en Nápoles

Con la asistencia del embajador de España ante el Quirinal, don Juan Pablo de Lojendio, se inauguró el año académico en el Instituto de España en Nápoles, en el curso de un solemne acto, en el que los alumnos de la institución han ofrecido un recital de poemas españoles.

(Resumen de agencias.)

ENSEÑANZA LIBRE EN EL CIRCULO DE BELLAS ARTES

SETECIENTOS ALUMNOS COMENZARAN MAÑANA LAS CLASES

MADRID (De nuestra Redacción).—«Ustedes son quienes nos prestigan, nos justifican y nos enaltecen, por lo que el Círculo de Bellas Artes es algo más que una entidad social y se convierte en una entidad docente», dijo ayer por la tarde don Joaquín Calvo Sotelo, presidente del Círculo de Bellas Artes de Madrid, en la inauguración de las nuevas instalaciones en las clases libres de Pintura, Dibujo, Escultura, Litografía y Grabado.

El señor Calvo Sotelo, a quien acompañaba toda la Junta direc-

tiva del Círculo, manifestó también que las obras no estaban totalmente inauguradas y prometió la permanente ayuda de la institución para lograr que las clases estuvieran dotadas y totalmente actualizadas.

Las clases de Pintura, Dibujo, Escultura, Litografía y Grabado del Círculo de Bellas Artes están consideradas como un modelo en su género, tanto por el planteamiento de la enseñanza, totalmente libre, que los convierte en unos auténticos talleres de arte, como por la mezcla de alumnos de todas las edades y saberes. Junto al joven que empieza puede verse el autor consagrado, y entre sus alumnos no es difícil ver sacerdotes y religiosas, hombres y mujeres procedentes de buena parte de los países del mundo, de los más desarrollados a los más subdesarrollados.

Este tipo de enseñanza se inició en el año 1917, antes de la inauguración del actual palacio del Círculo de Bellas Artes y prácticamente desde entonces ha venido funcionando como una enseñanza no reglada.

Actualmente el número de alumnos supera los 700, pese a que ha habido que limitar las clases. El curso de este año se inicia mañana, y las clases, sin interrupción, en grupos de tres horas, se inician a las tres y terminan a las doce.

CONCURSOS

«MEDINACELI-70»

El primer premio del concurso de Prensa «Medinaceli-70», organizado por el Centro de Iniciativas y Turismo de dicha villa, ha correspondido a Nicolás Sánchez Prieto, por un artículo publicado en ARRIBA, con el título de «Medinaceli, sin prisas». El segundo premio, de 5.000 pesetas, ha correspondido a Celestino Monge, corresponsal de la agencia Cifra en Soria, por sus crónicas publicadas en «A B C» y «La Vanguardia».

CONCURSO DE PRENSA SOBRE EL JUGUETE

Un total de 135.000 pesetas suman los premios del concurso que el Comité Ejecutivo de la Feria del Juguete y Artículos para la Infancia, de Valencia, convoca para Prensa y Radio. Los artículos, reportajes y guiones deberán ser publicados o emitidos en diarios, revistas o emisoras nacionales y enviados antes del 30 de marzo de 1971, a Fejuprensa, paseo del Mar, 2, Valencia, donde puede solicitarse amplia información acerca de las bases.

NOTICARIO DE MADRID

Obras para abastecimiento de agua

MADRID. (De nuestra Redacción).—El «Boletín Oficial del Estado» de ayer publica una resolución de la Delegación del Gobierno en el Canal de Isabel II, por la que se designa el Tribunal calificador de las pruebas selectivas para cubrir plazas de auxiliares administrativos por el sistema de oposición libre.

Y otras resoluciones del Canal de Isabel II, por las que se anuncian concurso para la contratación de servicios técnicos para atender al funcionamiento de las instalaciones de abastecimiento de agua de Madrid (sistema Oeste, primera fase urgente desde el río Alberche, en las estaciones elevadoras) segundo semestre, con un presupuesto estimado de 4.020.000 pesetas; concurso-subasta para contratar la ejecución de las obras comprendidas en el «proyecto del décimotercer depósito de aguas» (Getafe), con un presupuesto de contrata de 192.590.469 pesetas; concurso-subasta para contratar la ejecución de las obras comprendidas en el proyecto de «retranqueo de la tubería en el paso del río Jarama», junto al puente de «San Fernando», con un presupuesto de contrata de 5.198.705 pesetas, y concurso-subasta para contratar la ejecución de las obras comprendidas en el «proyecto de variante del canal del Jarama», en el tramo de La Madrileña, kilómetro 6,1, con un presupuesto de contrata de 14.706.695 pesetas.

Homenajes

Esta noche, a las diez, en el hotel Luz Palacio, se celebrará el acto de entrega del premio de periodismo «José Biosca» a Tico Medina, que cada año otorga el Círculo Catalán de Madrid. La convocatoria la firman numerosas personalidades, entre ellas, los Ministros Sánchez Bella, Fontana Codina y Fernández de la Mora, y los ex Ministros Fraga Iribarne, Silva Muñoz y Arburia.

También a las diez de la noche, en el hotel Plaza, se celebrará un homenaje al profesor F. J. Elio Membrado con motivo de haber obtenido la Cátedra de Anestesiología y Reanimación de la Facultad de Medicina de Madrid.

Viviendas

El «Boletín Oficial del Estado» publicó ayer una resolución del Patronato de Casas para Funcionarios de la Presidencia del Gobierno, por la que se anuncia concurso-subasta para construir un edificio de nueve plantas, con 94 viviendas y planta baja de locales comerciales, en la calle de Clara del Rey. El presupuesto es

de 71.271.178 pesetas, y las obras deberán ser entregadas antes del 31 de diciembre de 1972.

«Jumbo» «Lope de Vega»

Ayer a mediodía aterrizó en el aeropuerto de Madrid-Barajas el segundo «Jumbo-jet» adquirido por Iberia, que lleva el nombre de Lope de Vega, que prestará servicio en las líneas trasatlánticas. El «Lope de Vega» llegó pilotado desde Seattle (USA) por el comandante Luis Dávila y Ponce de León, y lo recibió el director-gerente de la Compañía, don Lázaro Ros. El avión, debidamente precintado, fue aparcado en la zona de aduanas.

Congreso del ICAI

Hoy, a las nueve y media de la mañana, en el Palacio Nacional de Exposiciones y Congresos (avenida del Generalísimo, 29), comenzará la sesión inaugural del II Congreso Nacional de Ingenieros del ICAI. La clausura se celebrará el próximo día 14, a las doce menos cuarto del mediodía.

Vida cultural

Conferencias

—A las 17,30 horas, en el SIMO (Feria de Muestras Monográficas Internacionales del Equipo de Oficina y de la Informática (avenida del Generalísimo 175), «La máquina y el turismo».

—A las 19,30 horas, en el Colegio Mayor de la Casa del Brasil (Ciudad Universitaria), «Brasil 70», por don José María Iglesias.

—A las 20 horas, en el salón de actos de las Religiosas Escuelas del Sagrado Corazón de Jesús (General Martínez Campos, 8), «Qué es un judío».

—A las 20 horas, en Puente Cultural (Puerta del Sol, 14), «El arte del amor en Inglaterra», por María Pilar Martín Izquierdo y Juan Antonio Verde.

—A las 20 horas, en el Centro de Instrucción Comercial e Industrial (Conde de Plasencia, antes Poncejos, 2), «Lope de Vega y su mensaje apasionado», por don Pedro Rocamora Valls.

—A las 20 horas, en el Consejo General de Colegios de Médicos de España (Villanueva, 11), «Grandeza y tragedia de dos Reinas, Isabel y María Estuardo» por don Jesús Martínez Falero.

—A las 20 horas, en el Club Pueblo (Huertas, 73), «Inveniciones: problemas de su desarrollo», por don Antonio Camarasa Monge.

—A las 20,30 horas, en el Centro Asturiano de Madrid (Arenal, 9), «Mundos célticos», por don Joseph Edward Bello.

—A las 22,30 horas, en el Colegio Mayor «Antonio Ribera» (paseo de Juan XXIII, 11. Ciudad Universitaria), «Importancia social del fútbol», por don José Luis Pérez-Payá Soler.

—A las 23 horas, en el Colegio Mayor «Nuestra Señora de África» (Ciudad Universitaria), «Sexualidad infantil y su impacto en el ser hombre» por don José María Fernández Martos.

Conciertos

—A las 19,30 horas, en el Auditorium del Real Conservatorio Superior de Música (plaza de Isabel II), concierto a cargo de la profesora Conchita Rodríguez.

Programa: «Sonata op. 78», «Sonata op. 28» (Pastoral), «Sonata op. 90», «Sonata op. 101».

—A las 21,30 horas, Radio Nacional de España transmitirá por el tercer programa, desde el Gran Teatro del Liceo, de Barcelona, la representación de «L'elisir d'amore», de Donizetti.

Cine y teatro

—A las 19,30 horas, en el Instituto Francés en España (Marqués de la Ensenada, 10), proyección de «Belphegor».

—A las 23 horas, en el Colegio Mayor «Guadalupe» (Ciudad Universitaria), «El otro», de don Miguel de Unamuno, por el Grupo de Teatro Latino.

Exposiciones

—En Galería «Daniel» (Los Madrazo 16, bajo), perspectivas de Teixidor.

Agenda

JUEVES 12 DE NOVIEMBRE DE 1970

San Josafat Kuncewicz

Día trescientos dieciséis del año, cuarto de la semana cuarenta y nueve, sexta, del undécimo mes. Quedan, pues, cuarenta y nueve días para que finalice el año 1970.

El Sol sale a las 6,57 horas y se pone a las 17,05. La Luna sale a las 16,09 horas, para ponerse a las 6,00.

TEMPERATURAS EXTREMAS DE AYER EN MADRID Y BREVE PRONOSTICO PARA HOY:

Máxima de 14 grados a las 15,30 horas y mínima de cinco grados a las 5,45 horas. Hoy el cielo estará despejado, con temperaturas suaves.

TELEFONOS

Averías telefónicas	002
Información números teléfonos Madrid	003
Oficinas de la Telefónica	004
Policía	091
Urgencia municipal	092
Información horaria	093
Información meteorológica	094
Noticiero Radio Nacional	095
Información deportiva	097
Información general: horario misas, servicio despertador, programación radio	098
Aviso a vehículos	099
Bomberos	232 32 32
Taxis	232 61 00
Mensajes con barcos en alta mar	232 11 41
Urgencia médica	261 61 96-7-8-9
Estado de carreteras y puertos montaña	254 50 65
Telegramas por teléfono	221 10 17

CUPON PRO CIEGOS

Sorteo efectuado ayer

N.º 061

FARMACIAS EN SERVICIO DE URGENCIA

De 9,30 de la mañana a once de la noche

ARGANZUELA - VILLA VERDE. — Portaceli, 21; Mariblanca, 21; Embajadores, número 152.

BUENAVISTA. — Avenida de Bruselas, 66; Ferrer del Río, 46; Velázquez, 30; Nuñez de Balboa, 80; Felipe II, 13.

CARABANCHEL. — Hermanos del Moral, 14; avenida de Oporto, 93; Alcaudón, 72; Duquesa de Parcent, 2; Antonio Antoranz, 1; General Romero Basart, 93; Mirlo, 13; paseo de Extremadura, 169; avenida del Manzanares, 48.

CENTRO. — Fernando VI, número 29; avenida de José Antonio, 12; Cruz, 13.

CHAMARTIN. — Virgen del Carmen, bloque C (B.º del Carmen). Carretera de Canillas, 9; Jazmín, 16; Costa Rica, 28; Doctor Fleming, 36; San Julio, 11; López de Hoyos, 200; avenida de Pío XII, número 51.

CHAMBERI. — Aiburquerque, 27; Zurbano, 54.

LATINA. — Toledo, 66; Mei-

chor Cano, 6; Segovia, 8; Gran Vía de José Antonio, 68.

RETIRO-MEDIODIA. — General Primo de Rivera, 12; Tarragona, 16; Doce de Octubre, 21; paseo de María Cristina, 14.

TETUAN. — Isidro Fernández, 11; Cristina, 11; Bravo Murillo, 289; Francos Rodríguez, 102-104; Orense, 29; avenida del Doctor Federico Rubio, 54.

UNIVERSIDAD. — Marqués de Lema, 7; Guzmán el Bueno, 77; Princesa, 72.

VALLECAS. — Barrio de Moratalaz, polígono Z, casa 22; Santa Beatriz, 17; avenida de Monte Igueldo, 119; avenida de la Albufera, 177; calle Doce, 33 (Palomeras).

VENTAS. — Avenida Donostia, 1; Emilio Gastel, 28; Emilio Muñoz, 49; Emilio Ferrer, 25; María Teresa Sáenz de Heredia, 49; Marques de Mondejar, 29.

0-B

De 9,30 de la mañana a diez del día siguiente

ARGANZUELA - VILLA VERDE. — Condes de Barcelona, 5; Marina Usera, 3; Ronda de Toledo, 28; Plaza de Tirso de Molina, 13; Col. Litos (carretera Villaverde Alto); Diamante, 31; Santa Escolástica, 1.

BUENAVISTA. — Francisco Silvela, 75; Padilla, 69; María de Molina, 3; Claudio Coello, 74; Alcalá, 82.

CARABANCHEL. — Rascón, número 19; Tintas, 7; Duque de Módena, 2; Eugenia de Montijo, 97; Fuente del Tiro, número 3; Escalona, 55; Barrafón, 47; Cebreros, 102.

CENTRO. — Plaza de San Ildefonso, 4; Hortaleza, 44; Arenal, 15.

CHAMARTIN. — Avenida de Celio Villalba, bloque 19 (Barrio San Lorenzo); López de Hoyos, 374; Mauricio Legendre, 5; Serrano, 207; paseo de La Habana, 40; Canillas, 94; Torrelaguna, 108.

CHAMBERI. — Ponzo, 46; Eloy Gonzalo, 31; Joaquín García Morato, 4.

LATINA. — Segovia, 63.

RETIRO - MEDIODIA. — Carrera de San Jerónimo, 40; Atocha, 114; General Lacy, 11; Doctor Esquerdo, 96; Doctor Esquerdo, 180.

TETUAN. — Islas Aleutianas, 5; Capitán Blanco Argibay, 128; Capitán Haya, 74; Bravo Murillo, 193; Hernani, número 21.

UNIVERSIDAD. — Andrés Mellado, 81; Cea Bermúdez, número 4; Fernando el Católico, 17; Ferraz, 33.

VALLECAS. — Barrio de Moratalaz, polígono G; avenida de Pavones, 4; D; avenida del Monte Igueldo, 14; Monte Perdido, 115; Doctor Sánchez, 30; Puengirola, bloque 3; Calero Pita, 39.

VENTAS. — General Kirkpatrick, 16; Alcalá, 409; Siffré, 12; avenida Daroca, 40; Elvira, 17.

OPOSICIONES

VACANTES	Plazo admisión	Bases
Cuerpo de Jueces Comarcales	Hasta 17-XII-70	«BOE.» 10-XI-70
Notarías	—	«BOE.» 10-XI-70
Ochocientas plazas en el Cuerpo de Policía Armada	Hasta 17-XII-70	«BOE.» 10-XI-70
Una plaza de oficial de segunda mecánico en la Jefatura de Córdoba	Hasta 28-XI-70	«BOE.» 10-XI-70
Dos plazas de auxiliar administrativo en la Jefatura de Lugo	Hasta 28-XI-70	«BOE.» 10-XI-70
Cátedra de Derecho Mercantil en la Universidad de Salamanca	Hasta 3-XII-70	«BOE.» 10-XI-70

La ciudad EXPERIENCIA

Las elecciones municipales van a celebrarse en Madrid sin que su convocatoria haya sufrido ningún género de modificación. Se ha mantenido íntegramente el sistema en los tercios familiar, de entidades (grupos A y B) y sindical. Las observaciones que se habían producido en solicitud de una mayor o una más amplia autenticidad vecinal no han sido escuchadas de momento. No quiere decir esto que no puedan ser atendidas en el futuro. Hay que considerar que aquellas observaciones se referían, fundamentalmente, a los tercios sindical y de entidades. El hecho de que una nueva Ley Sindical se halle ahora en trance de debate en las Cortes Españolas y que la propia ley de Régimen Especial se vea asimismo en condiciones de revisión, hacen, incluso, razonable la demora en la acomodación de las nuevas tesis a la práctica electoral en su nivel primario. Por otra parte, estos comicios darán opción a una nueva experiencia que tal vez resulte útil a quien haya de legislar aquellas posibles modificaciones.

En el área de la representación sindical lo que se pedía era el mantenimiento del sistema de proclamación de candidatos, pero, en cambio, se solicitaba la modificación electiva de forma que fuera el censo de vecinos quien eligiera a la totalidad de los candidatos. En el tercio de entidades, y en cada uno de sus grupos, se requería ese mismo sistema, pero a la vez la consideración como entidades aptas para acceder a la representación municipal no sólo de aquellas que figurasen con una nómina de quinientos socios —cifra muy estimable si se atiende la base popular que las mantienen—, sino las que, por sus especiales características culturales o económicas, debieran figurar en la relación.

Parece grave y paradójico que, de acuerdo con las previsiones de la ley de Régimen Especial, la Real Academia de la Lengua o la Real Academia de Bellas Artes de San Fernando o el Instituto de Estudios Madrileños no tengan ocasión de acudir a la liza electoral para obtener un escaño en la Asamblea local. Con concreción al Instituto de Estudios Madrileños, que funciona en régimen de academia, con un número máximo de setenta y cinco socios numerarios, pocas entidades podrán ofrecer un aval de mayor solvencia o garantía para la representación municipal. En cuanto a otras academias, como la de Bellas Artes de San Fernando, resulta ocioso subrayar el interés de aquella presencia en el salón de sesiones del Ayuntamiento. Así se evitaba —es un ejemplo menor— que cada vez que esta docta Corporación tiene que opinar en torno a algunos de los muchos conflictos estéticos o históricos que produce el urbanismo de la Villa se vea precisada a manifestarse con notas oficiosas remitidas a los periódicos.

Antonio IZQUIERDO

EJERCICIOS DE ADIESTRAMIENTO PARA LOS BOMBEROS



En las ruinas de un antiguo cuartel de la Guardia Civil, situado en la salida de Rodajos, en la Casa de Campo, se han desarrollado, durante dos días, una serie de pruebas de adiestramiento para los bomberos, por vez primera, con fuego real. Se trataba de comprobar las reacciones de estos hombres ante los fuegos a los que se tienen que enfrentar, y de cronometrar el tiempo que invertían en dominar una serie de incendios que, en principio, no sabían dónde estaban y que se desarrollaban a la vez. Se emplearon materias combustibles para comprobar los diferentes líquidos de que disponen y salvar a las víctimas, en este caso muñecos, que previamente habían sido colocados en sitios estratégicos, a los que había que llegar con ayuda de las escalas y las cuerdas. Posteriormente, en una habitación completamente cerrada, se utilizaron humos diferentes para comprobar las máscaras de gas y, sobre todo, la reacción de los bomberos ante situaciones semejantes.

(Fotos Pastor.)

ELECCIONES MUNICIPALES Y DE CONSEJEROS DEL MOVIMIENTO

NORMAS SOBRE LA JORNADA LABORAL DEL 17 DE NOVIEMBRE

Firmada por el delegado de Trabajo de Madrid hemos recibido la siguiente nota sobre la jornada laboral del próximo día 17 de este mes y las elecciones de Concejales y Consejeros locales del Movimiento.

«Fijada la fecha del próximo día 17 de noviembre, jueves, por el decreto 2619/1970, de 12 de septiembre, para las elecciones a Concejales, y por las órdenes de 30 de septiembre y 10 de octubre de 1970 las de Consejeros Locales del Movimiento, y constituyendo deber inexcusable de carácter público el tomar parte en dichas votaciones, se hace preciso, al amparo de lo prevenido en el artículo 67, 2.º, de la ley de Contrato de Trabajo, establecer las normas más apropiadas para que todos los trabajadores mayores de dieciocho años de uno u otro sexo puedan votar sin merma en sus retribuciones.

En su virtud, esta Delegación, en cumplimiento de lo dispuesto en el párrafo segundo de la Orden de 13 de octubre de 1970 y de acuerdo con el excelentísimo señor Gobernador Civil de la provincia, ha tenido a bien disponer lo siguiente:

Las empresas de todas clases concederán a sus trabajadores mayores de dieciocho años de uno u otro sexo, el próximo día 17 del presente mes, durante las horas de votación para la elección de Concejales y Consejeros Locales del Movimiento, el tiempo necesario para el cumplimiento de esta obligación, cuyo tiempo se computará dentro de la jornada y no dará lugar a pérdida de retribución.

A tales efectos las empresas organizarán los turnos que correspondan para que los trabajadores afectados por estas normas puedan disfrutar, como mínimo, de un permiso de cuatro horas ininterrumpidas, comprendidas entre las nueve de la mañana y las siete de la tarde.

Las empresas cuyos horarios o turnos de trabajo se inicien después de las 19,00 horas o terminen antes de las nueve de la mañana de dicho día, no vendrán obligadas a conceder permiso alguno para esta finalidad.»

Elecciones de compromisarios

Mañana, día 13, se celebrarán en cada uno de los Sindicatos Provinciales y Hermandad de Labradores y Ganaderos de Madrid, capital, las elecciones para designar los 60 compromisarios que el día 17 elegirán a los seis concejales del tercio sindical. En

las elecciones de compromisarios participarán los 9.000 vocales de los Plenos de las Secciones Social y Económica, representantes de las 900.000 personas que forman el censo laboral de la capital de España.

Candidatos a concejales

En el acto de proclamación de candidatos a concejales por el tercio familiar, celebrado en el salón de sesiones del Ayuntamiento, no se presentaron a recoger sus correspondientes credenciales de candidatos los señores

don Pablo José Sánchez González (que presentó su petición por el distrito de La Latina), don Enrique de Caso Sánchez (Universidad), don Jaime Muriel Rubiera (Chamberí) y don Rafael Palop Ruiz (Buenavista).

Colegios electorales

Las secciones o colegios electorales para las próximas elecciones municipales son en total 918. Comenzamos la publicación del lugar en que estos colegios estarán instalados el día 17.

Latina

Cadarsó, 16, Hogar del Empleado. Paseo de la Florida, 33, grupo escolar. Jardines de San Antonio, de la Florida, grupo escolar. Paseo del Comandante Portea, 71, grupo escolar. Linceo, 37, colegios del Ministerio del Ejército. Paseo de los Pontones, 41, grupo escolar. Paseo de los Pontones, 8, grupo escolar. Fomento, 9, colegio. San Bernardo, 21, Comisaría de Abastecimientos. San Bernardo, número 45, Ministerio de Justicia. Ballén, 18, grupo escolar. Tabernillas, 2, grupo escolar. Plaza de la Cebada, mercado. Don Pedro, 8, grupo escolar. Altonso VI, 1, grupo escolar. Cava Alta, 7, grupo escolar. Sacramento, 10, grupo escolar. Aravaca, grupo escolar. El Plantío, grupo escolar.

Universidad

Reyes, 4, Instituto Cardenal Cisneros. Víctor Pradera, 20, colegio. Evaristo San Miguel, 12, colegio. Martín de los Heros, colegio. Ferraz, 44, Sindicato del Metal. Ferraz, 78, Sindicato del Metal. Benito Gutiérrez, 45, colegio. Martín de los Heros, 91, colegio. Ferraz, 81, colegio. Cea Bermúdez, 24, colegio. Guzmán el Bueno, 125, Lotería. General Ibáñez de Ibero, 3, colegio. Juan Montalvo, 30, colegio. Avenida de las Islas Filipinas, 3, Magisterio. Fernández de los Ríos, 52, colegio. Isaac Peral, 58, Colegio Mayor «San Pablo». Alberto Aguilera, 23, colegio de Arenas. Fernández de los Ríos, 42, colegio. Galileo, 55, colegio. Fernando el Católico, 18, colegio. Andrés Mellado, 44, colegio. Guzmán el Bueno, 32, colegio. Fernández de los Ríos, 37, colegio. Andrés Mellado, 55, colegio. Bravo Murillo, 41, Parque Móvil. Andrés Mellado, 31, Patronato Antituberculoso. Blasco de Garay, 51, colegio Paseo de El Paro, colegio.

Buenavista

López de Hoyos, 40, grupo escolar. Serrano, 119, Instituto de

Investigaciones Científicas. Claudio Coello, 10, escuelas. Plaza de la Independencia, 1, Cámara de Comercio. Serrano, 13, Museo Arqueológico. Jorge Juan, 20, escuela. Alcalá, 64, escuelas Aguirre. Goya, 10, Instituto Beatriz Galindo. Jorge Juan, 48, Parque de Limpiezas. Hermanos Miralles, 25, colegio. Doctor Esquerdo, 40, Fábrica de Moneda y Timbre. Conde de Peñalver, 19, Escuela de Telecomunicación. Conde de Peñalver, 14, Mutualidad Laboral Siderometalúrgica. Alcántara, 26, Empresa Municipal de Transportes. General Mola, 42, colegio de las Ursulinas. General Mola, 61, grupo escolar. José Ortega y Gasset, 32, Tribunal de Menores. Hermanos Miralles, 58, colegio Calasancio. Alcalá, 183, colegio. José Ortega y Gasset, 82, colegio de Mercedes. José Ortega y Gasset, 59, colegio. José Ortega y Gasset, 71, Delegación de Juventudes. Francisco Silvela, 28, colegio de las Mercedes. General Pardiñas, 55, Instituto Nacional de Industria. López de Hoyos, 40, grupo escolar. General Mola, 72, colegio de Registradores de la Propiedad. Hermosilla, 101, colegio. Goya, 8, Consejo Superior de Industria. Castelló, 56, colegio del Pilar. Paseo de la Castellana, 14, Ministerio de Comercio. José Ortega y Gasset, 18, Organización Nacional de Ciegos. Diego de León, 12, colegio. Serrano, 119, Instituto de Investigaciones Científicas. Velázquez, 134, Empresa Nacional Siderometalúrgica. Avenida de los Toreros, 45, colegio. Pintor Moreno Carbonero, 3, colegio. Pilar de Zaragoza, 28, grupo escolar. Alonso Heredia, 16, grupo escolar. Agustín Durán, 20, colegio. Agustín Durán, 39, Liceo Escolar. Bristol, 1, colegio. Bostón, 12, colegio. Azcona, 53, Escuela de Capacitación Social. Bondad, 4, colegio. Martínez Izquierdo, 70, colegio.

Vallecas

Emilio Ortuño, 13, colegio. Si-cilia, 47 y 49, escuela nacional. Sierra de Segura, 9, colegio. Sierra Toledana, sin número, colegio. Pico de Almanzor, 9, Ciudad de los Muchachos. Montseny, 24,

colegio. Pico Cejo, 65, colegio. Sierra de los Filambres, 25, colegio. Picos de Europa, 7, colegio. Puerto del Suebe, 8, colegio. Crucero Balears, 1, Nuestra Señora de la Estrella. Puerto de Baños, 3, colegio. Avenida de la Albufera, 147, colegio. Bemadid, 4, colegio. Almonacid, 7, colegio. Nuestra Señora del Perpetuo Socorro, 23, colegio. Plaza de la Sierra Ministra, 3, colegio. Moratalaz, polígono G, hoy plaza de Pablo Garnica, 4, colegio. Moratalaz, polígono X, hoy Hacienda de Pavones, 105, colegio. Moratalaz, polígono I, hoy Corregidor Juan Bobadilla, 23, colegio. Moratalaz, polígono C, hoy avenida de Moratalaz, 51, colegio. Moratalaz, polígono F, hoy Camino de los Vinateros, 106, colegio. Moratalaz, polígono G, hoy Juan Francisco de Luján, 114, colegio. Vereda de Atocha, sin número, Nuestra Señora de la Presentación. Plaza de Puerto Rubio, 26, centro cultural. Felisa Méndez, 6, colegio. Avenida de Monte Igueldo, 10, colegio. Francisco Laguna, 1, colegio. Puerto Alto, 25, colegio. Fernando Primo de Rivera, 29, colegio. Rodríguez Espinosa, 50, colegio. Puerto Maderi, 19, colegio. Sierra de Molina, 12, colegio. Sierra de Solana, 2, colegio. Doctor Bellido, 37, colegio. Peña de Atalaya, 127, colegio. Sierra de Pedrosó, sin número, colegio. Puerto de la Bonaigua, 4, colegio. Avenida de San Diego, 73, colegio. Eduardo Rojo, sin número, colegio. Carlos Aurioles, 37, colegio. García Miranda, 3, colegio. Avda. de San Diego, 156, colegio. Ronda Sur, 131, colegio. Hermanos Santos, 97, colegio. Pedro Escudero, 21, colegio. Rodríguez Espinosa, 50, colegio. Javier de Miguel, 66, colegio. Colonia Helma, bloque C, colegio. Pedro Escudero, 21, colegio. Las Miras, 20 y 22, colegio. Palomeras Bajas, sin número, convento Ronda Sur, 301, colegio. Carmen Llorente, 3, colegio. Puerto del Milagro, 43, escuela. Puerta de Cardoso, 5, colegio. Avenida de Palomeras, 5, colegio. Peña Morraz, sin número, colegio. Cerro Castelo, sin número, colegio. Pedro Laborde, 12, colegio. Calle Nueve, 21, colegio. Colonia de San Agustín, bloque 22, colegio. Pedro Laborde, 121, colegio. Pe-

ña Morraz, colonia de San Pablo, colegio. Avenida de la Albufera, 290, colegio. Calero Pita, 19, colegio. Conde Rodríguez San Pedro, 57, colegio. Conde Rodríguez San Pedro, 68, colegio. Sierra Solana, 2, Ministerio de Educación y Ciencia. Avenida del Trabajo (hoy Cazorla), colegio. Grupo del Pozo, bloque 500, colegio. Avenida de las Escuelas, 15, colegio. Edificio del antiguo Ayuntamiento de Vicálvaro. Colonia Urpisa, bloque 26, colegio. Poblado Unión Vecinal de Absorción, colegio. Archivo, 2, colegio. Manuel Vélaz, 10, colegio. Avenida de los Caídos, 23, colegio. Nuestra Señora de la Torre, colegio.

OFICINAS DE INFORMACION EN LOS DISTRITOS

Existe un servicio con carácter informativo telefónico sobre Colegios Electorales en los que se hayan de efectuar votaciones para concejales el próximo día 17 de noviembre, que funciona todos los días laborables de nueve a dos de la mañana y de cuatro a nueve de la tarde, hasta el día de la elección inclusive, en las distintas Oficinas de Información, Iniciativas y Reclamaciones del Ayuntamiento de Madrid, situadas en las siguientes dependencias:

OFICINA CENTRAL. — Subsección de Información, Iniciativas y Reclamaciones. Plaza de la Villa, núm. 5. Tel. 248 18 29.

LATINA. — Carrera de San Francisco, 10. Tel. 265 74 34. **UNIVERSIDAD.** — Alberto Aguilera, 20. Tel. 223 38 18.

CHAMBERÍ. — Plaza de Chamberí, 4. Tel. 224 66 53. **TETUAN.** — Bravo Murillo, núm. 357. Tel. 279 18 11.

VENTAS. — Bocangel, 2. Tel. 255 10 29. **B U E N A V I S T A.** — Velázquez, 52. Tel. 225 42 02.

VALLECAS. — Avenida de la Albufera, 42. Tel. 477 17 46.

LA OPINION DE LA CALLE

JUAN MAZUECOS FERNANDEZ

PRESIDENTE DE LA ASOCIACION DE CABEZAS DE FAMILIA DE BLOQUES ARTEGRAMA

Continuamos la publicación de las contestaciones a nuestra encuesta sobre las elecciones municipales entre los presidentes de las Asociaciones de Cabezas de Familia.

—Las elecciones para renovar la mitad de la Corporación Municipal madrileña están a punto de llegar. ¿Qué espera usted y la Asociación que preside de ellas?

—Que todo cuanto prometen durante la campaña electoral lo cumplan. Que una vez elegidos

no se olviden para qué fueron designados.

—¿Qué pediría al futuro concejal de su distrito o al futuro presidente de la Junta Municipal?

—Que se preocupe, en primer lugar, de que haya las suficientes escuelas estatales, para que los padres no tengan que pagar esas cantidades tan desorbitadas en academias particulares. Y solucionar el problema de las viviendas, el arreglo de las calles y la jardinería, así como la construcción de campos de deportes.

VIDA SOCIAL

Enlace Góngora Benítez de Lugo- Prada Díaz-Caro

En la iglesia de San Fermín de los Navarros se ha celebrado la boda de la señorita Isabel de Prada y Díaz-Caro con don Miguel Góngora y Benítez de Lugo. Bendijo la unión el reverendo padre Ricardo Fernández Valespín.

Apadrinaron a los contrayentes la madre del novio, doña María Manuela Benítez de Lugo y Reymundo y el padre de la novia, don José Alfredo de Prada y R-Viforcós.

Firmaron como testigos, por parte de la novia, sus tios, doña P. María Díaz-Caro, viuda de Spottorno; don Enrique de Prada y R-Viforcós, representado por su esposa, doña Ana Bernaldo de Quirós; don José Ferrándiz Caro, don Luis Rodríguez de Cueto, señorita Ana Sosa Algual-Carrasco, don Vicente Ce-

brián Carabias, don Alfredo Les Florestán, el marqués de Ugena de la Lastra, don José María Oliver García; sus hermanos José-Javier y Enrique; sus primos don Jaime Spottorno y Díaz-Caro y don Enrique de Prada y Bernaldo de Quirós.

Por parte del novio firmaron su padre, don José E. Góngora Visconti, don Mariano Navarro Rubio; sus tios el marqués de la Florida, el doctor don Manuel Martínez González, don Eduardo Viscasillas; sus hermanos Eduardo, Mariano y José Manuel; sus hermanos políticos don Luis Felipe Lazaga Topete, don Juan Blasco Bayados; su primo don Félix Benítez de Lugo; don Luis Giquel Alcocer, don José Álvarez Villanueva y don Javier Gómez Navarro.

y FINANZAS

COMPAS DE ESPERA

- **105 VALORES CONTRATADOS, DE LOS QUE 24 SUBEN POR 49 EN BAJA Y 32 REPETICIONES**



o se sostienen. Se decía que la intervención de compradores potenciales hacía merecer puntuaciones recuperativas en aquellos valores de mayor incidencia, dejando a otros desmerecer; o bien apuntalando sectores cuyo peso específico tiene una mayor incidencia en la cotización general.

● DIVERGENCIAS DE CONTRATACION

En contraste con la tendencia —la cual es hacia abajo— hay mucho dinero dispuesto a comprar acciones de entidades de menor significación, como es el caso del Banco Exterior de España, aunque en el fondo tendrá su porqué como tienen todas las cosas y todas las verdades particulares. Desde hace varias jornadas hay mucho dinero volcado sobre esta entidad y fuerte contratación, con el mismo precio e incluso algo más bajo que en la anterior semana. En la sesión se han negociado 13.734 acciones por 33.618.250 pesetas, teniendo entendido que en la del martes hubo contratación del orden de las 4.000 acciones y no salieron todas a relucir posiblemente por algún olvido involuntario. Al final no quedaba ni papel ni dinero, y sí comentarios sabrosos.

Dentro de la línea bancaria hay que señalar la fuerte presión demandataria que había sobre el Banco Rural, con sólo 20 acciones negociadas y cinco enteros de recuperación; también para el Mercantil y para el Banco Popular, éste último con 903 acciones contratadas por 3,6 millones efectivos, que son las únicas subidas fuertes habidas en el corro bancario. Los valores de primera fila operan en baja ante la presión de la oferta, que persistía al cierre.

APOYATURA EN EL SECTOR ELECTRICO

Este sector es el más apoyado por la demanda de altos vuelos, como queriendo ofrecer la buena voluntad de un mercado a través suyo. La cosa no es para tanto. Es peor aplicar parches porosos que dejarlo a su libre albedrío, ya que si baja mucho la misma fuerza lo subirá, haciendo el juego de la oferta y demanda del mercado.

Tenemos el ejemplo en Iberduero, que, por fin, ha podido ceder un entero gracias al buen ejecutar de una demanda, la cual, una vez terminado el corro no tomaba ya lo que se le ofrecía; en el parque se empezó ofreciendo a bajo precio, pero cuidando, señalándose el 315 por 100 como cambio óptimo, cuando una orden barrió todo a 318 por 100, contratándose 1.823 acciones por 2.898.570 pesetas efectivas, y lo que quedó por cumplimentar fuera de hora para la próxima jornada. Hidro-Española también cede, con una mayor contratación por un total de 7.689.660 pesetas efectivas, correspondientes a 6.303 acciones; de Sevillana se contratan 2.573 acciones por 2.727.380 pesetas, y del resto de los valores en menor cantidad. Las únicas subidas se dan en Fecsa, grandes, en Hidro-Cataluña y en Lanercro.

● CROS Y SUS REUNIONES

Cros es una de las principales sociedades químicas españolas; pero desde hace varios años acá sufre una transformación en sus estructuras productivas y financieras, e incluso en su capital social. De todos es sabido la participación del grupo Lívanos-De Nora, con un 30 por 100. Pues bien, en fecha reciente se ha reunido el presidente de esta entidad, señor Bultó Marqués, con el armador griego, señor Lívanos, para tratar de los proyectos futuros de la entidad y saber hasta dónde puede llegar su ayuda. Esta llegará hasta donde esté programada, para un mejor fortalecimiento de la empresa. También hemos sabido que en el último fin de semana el armador griego lo ha pasado cazando muy cerca de Madrid, acompañado por don Mariano Calviño Sabucedo —consejero de Banesto—, don Francisco Jiménez Torres y don Mario Álvarez Garcillán. Se dice también que el

Hasta aquí entra lo informativo sobre estas reuniones; pero en lo referente al mercado bursátil sobre Cros es que por haber papel a la venta no se puede operar desde hace varias jornadas; los precios del mercado barcelonés también están en papel y por debajo del último oficial; las perspectivas de Cros a futuro parecen buenas. Pues, ¿qué pasa?

CIERRE

Si bien había bastante pesadumbre al final de la sesión por las bajas, también se vislumbraba un punto de esperanza de que para el viernes posiblemente cambiase la tendencia. La razón está en que sale dinero buscando acciones con buen precio, absorbiendo la oferta, al menos en lo que al cierre se refiere; en las horas que transcurren hasta las diez de la mañana hay tiempo suficiente para hacer cálculos y apreciaciones de cómo puede ir o evolucionar la tónica operativa, que en la presente sesión creemos que hacía el sostenimiento de fondo y diferencias escasas de altura.

A. ESPADA BEJAR

BOLSAS EXTRANJERAS

DESCENSO DEL INTERES BANCARIO EN USA Y CANADA

El interés bancario descendió hoy en los Estados Unidos y Canadá en porcentaje del 6 al 5,75 por 100 y del 6,5 al 6, respectivamente. Ambos países habían comunicado previamente, de forma oficial, al Banco Internacional de Basilea, su propósito de rebajar el citado interés.

En Canadá es la cuarta reducción desde el pasado mayo, fecha en que el tipo de descuento era del 8 por 100.

LONDRES: DESCONFIANZA GENERAL

Una ola de ventas y el signo de desconfianza general han sido las características de la jornada de hoy en la Bolsa de Londres, que ha tenido otro mal día. La mayoría de las órdenes de venta ha sido dada por inversores especialmente poseedores de acciones industriales, petrolíferas y de minas australianas. Los valores del Estado se han mostrado también flojos, así como los principales bancos afectados por la inestabilidad que reina en el ambiente bolsista.

BOLSA DE MADRID: COTIZACIONES

Efectos públicos:	Cambio	Diferencia	Cambio	Diferencia	Cambio	Diferencia	Cambio	Diferencia
Interior. 4 %	114.-	=	Central	1.011.-	4.-	Hispana, pret.	148.-	=
Exterior. 4 %	110.-	*	Continental	1.061.-	*	Imm. Metropolitana	257.-	3.-
Amort. 4 % 1950-52	116,50	- 0,25	Eurobanco	469.-	2.-	Urbis	286.-	1.-
Amort. 4 % 1951	117.-	*	Exterior	475.-	*	Vacasa	275.-	*
Amort. 4 % 1953	116,75	*	Fomento	609.-	=	Urbanizaciones:		
Amort. 4 % 1957	116.-	*	Gral. de Comercio	779.-	*			
Amort. 3,50 % 1951	106,50	=	Granada	416.-	1.-			
Amort. 3 % 1949	102.-	*	Indus. Bilbao	500.-	=			
Céd. Inver. B. 1961	102.-	*	Hispano	819.-	6.-	Uresa	100.-	*
Céd. Inver. C. 1962	103,50	*	Ibérico	730.-	2.-	Urb. Metropolitanas	512.-	*
Céd. Inver. D. 1963	101,75	=	López Quesada	804.-	2.-	Saconia	133.-	*
Inst. Nac. Colonizac.	97.-	=	Mercantil	810.-	5.-			
Reconst. Nacional	107,75	+ 0,25	P. Español	806.-	6.-	Inversión mobiliaria:		
Remfe	107.-	+ 0,50	Rural	413.-	5.-			
Deuda Universitaria	112.-	=	Santander	961.-	3.-			
			Urquijo	956.-	2.-			
			Valencia	1.012.-	2.-			
			Vizcaya	855.-	5.-			
			Zaragoza	890.-	2.-			
Cédulas:								
Banc. Hipot. 4 %	95,50	*	Electricidad y Gas:					
A	86,50	*	Catalana Gas	202.-	1.-			
B	85,50	- 3.-	Eléct. Viego	220.-	1.-			
C	84.-	*	Eléct. Leonesa	110.-	*			
exentas 4 %	102.-	+ 0,50	Reunidas Zaragoza	103.-	=			
Crédito Local Inter.	91.-	*	Fecsa, grandes	279.-	2.-	Mineras:		
lotes 1942-44	92.-	+ 1.-	Fecsa, pequeñas	282.-	1.-			
de 1.000	102.-	=	Fenosa	174.-	1.-	Río Tinto A	230.-	*
pref. 500	105.-	*	H. Cantabrico	210.-	4.-	Duro Pelguera	70.-	1.-
pref. 1.000	105.-	*	H. Cataluña	186.-	+ 1,50	Los Guindos	130.-	*
			H. España	244.-	1.-	M. Ferrada	180.-	1.-
			Iberduero	818.-	2.-			
			Langreo	206.-	1.-			
			Salto del Nansa	139.-	+	Monopolios:		
			Sevilla	212.-	1.-			
			Unión E. M.	211.-	1.-	Campsa	260.-	2.-
						Tabacalera	223.-	8.-
Bonos bancarios:			Alimentación:					
Bandesco 1963	93,50	=	El Aguilá	260.-	2.-	Navegación y Pesca:		
1964	91,75	*	Azuarcera	184.-	2.-			
abril 1965	90,25	*	Ebro	769.-	=	Astilleros Españoles	89.-	*
agosto 1965	90,25	*				Pebesa	68.-	=
octubre 1965	90.-	*				Trasmediterránea	248.-	*
agosto 1966	90,50	*	Comercio:			Naval Levante	165.-	*
Euroban	100.-	*						
1964	100.-	*						
1966	100.-	*						
Induban	102,25	*	Central Inver. y Créd.	340.-	*	Papel:		
julio 1965	101,50	*	Galerías Preciados	348.-	2.-			
diciembre 1965	102,75	*	Montserrat	100.-	*	Papelera Española	175.-	=
junio 1966	102.-	*				Papeleras Reunidas	105.-	=
Fomento 1964 I	93.-	*	Construcción:			Cel. Almeriense	205.-	+ 1.-
1965 II	93.-	*				Sarrió		
1965 III	93.-	*						
Bilbao 1964	101.-	*						
Bankinter 1965	100,75	+ 0,25	Cementos Alba, A	304.-	*	Químicas:		
1966	100,75	=	Cementos Alba, B	301.-	2.-			
1967	100,75	*	Financiera y Minera	430.-	*	Cros	200.-	*

INDICE DE COTIZACIONES DE ACCIONES DE LA BOLSA DE MADRID

Base 31 de diciembre de 1969 = 100

	<u>Día 10</u>	<u>Día 11</u>
Bancos	81,78	81,45
Eléctricas	108,49	108,06
Alimentación	78,79	78,54
Construcción	84,13	84,43
Inversión	92,63	92,36
Mineras	89,14	88,89
Monopolios	104,82	103,60
Siderometalúrgicas	96,57	96,77
Químicas y Textiles	82,12	81,43
Varías	87,02	86,75
	<u>92,77</u>	<u>92,35</u>

CONTRATACION PESETAS NOMINALES

Fondos públicos	47.901.800	31.137.500
Obligaciones	13.767.500	20.360.000
Acciones	28.747.225	29.185.600
Total	95.413.525	80.683.100

COMPañIA SEVILLANA DE ELECTRICIDAD, S. A.

Se comunica a los señores accionistas que en el corriente mes de noviembre se procederá a una emisión de obligaciones Serie 28, de mil doscientos millones de pesetas, al 8 por 100 de interés neto anual y quince años de duración. El 50 por 100 de las obligaciones amortizadas en cada sorteo tendrán el carácter de convertibles en acciones de la Sociedad, computadas éstas al tipo medio de cotización del semestre anterior en la Bolsa de Madrid con una baja de veinticinco enteros. Se ruega a los señores accionistas interesados en la adquisición de estas obligaciones lo comuniquen a la mayor brevedad y antes del 21 de noviembre actual, a través de los Bancos de Vizcaya, Central, Español de Crédito, Hispano Americano, Santander, Urquijo y de la Confederación Española de Cajas de Ahorro.

Sevilla, noviembre de 1970.—El Consejo de
Administración.

BOLSA DE BARCELONA

	Cambio	Diferencia		Cambio	Diferencia
Banco Comerc. Frans	890,—	*	Fomento Obr. y Cons	461,—	+ 2,—
Exterior de España	475,—	*	Motor Ibérica ...	281,—	=
ENHER	143,—	*	La Maquinista Terr...	308,—	=
Aguas de Barcelona	284,—	*	Industrias Agrícolas	61,—	*
Asfaltos Port. Asland	443,—	=	Tabacos de Filipinas	190,—	=
Aut. Const. «Sansón»	256,—	2,—	Telefónicos	251,—	=
Catalana Gas y Eléc	201,—	1,—	Urbanizac. Transp	248,—	+ 3,—
Cros, S. A.	202,—	*	La Seda Barcelona	680,—	*
Electro Metal Ebro	205,—	*	Pirelli	170,—	*
España Industrial	110,—	*	M. Santa Ana	129,—	*
España Carburos	485,—	15,—	Tac	205,—	*
Esp. Eléc. y G. Lebón	129,—	*	Siemens	101,—	*
España Petróleos	427,—	13,—		101,—	*
FECSA. de 5.000 ptas	287,—	*			

BOLSA DE BILBAO

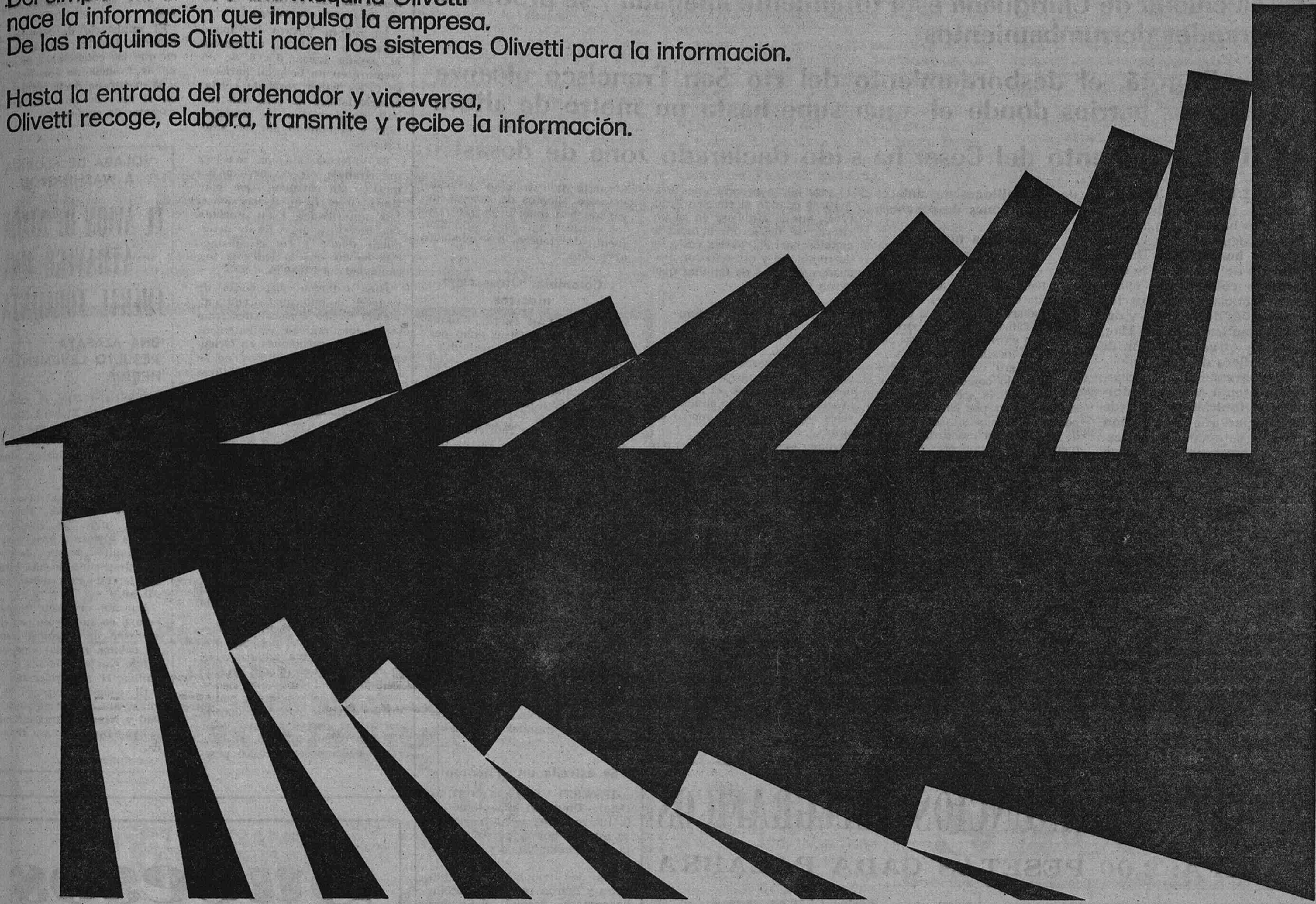
BOLSA DE BILBAO					Diferencia		Cambio		Diferencia	
Banco de Bilbao	930.	-	10.	Altos Hornos	100.	-	3.			
Vizcaya	860.	-	5.	Bacaboc & Wilcox	86.	-	2.			
La Robla	30.	*		Basconia	150.	-	2.			
Santander	200.	-		Echevarria	93.	-	1.			
Vascongados	60.	*		Papelera	372.	-	8.			
Electra Viego	221.	+	1.	Resinera	108.	-	1.			
Hidroeléctrica Esp.	241.	-	4.	Tubaca	291.	-	29.			
Iberduero	217.	+	1.	Dow-Quinuesa	122.	-	1.			
Menara. ord.	118.	*		Sefantrio	189.	-	1.			
Maritima Nervión	290.	-		Nicas	251.	-	1.			
Naviera Aznar	134.	-	1.	Telefónica	60.	-	*			
N. Vascongada	370.	=		Santa Bárbara	150.	-	*			
Naviera Bilbaina	370.	=		C. Mondragón						
Gral. de Navegación	360.	=								

DE OLIVETTI AL ORDENADOR DEL ORDENADOR A OLIVETTI

Del simple teclado de una máquina Olivetti
nace la información que impulsa la empresa.

De las máquinas Olivetti nacen los sistemas Olivetti para la información.

Hasta la entrada del ordenador y viceversa,
Olivetti recoge, elabora, transmite y recibe la información.

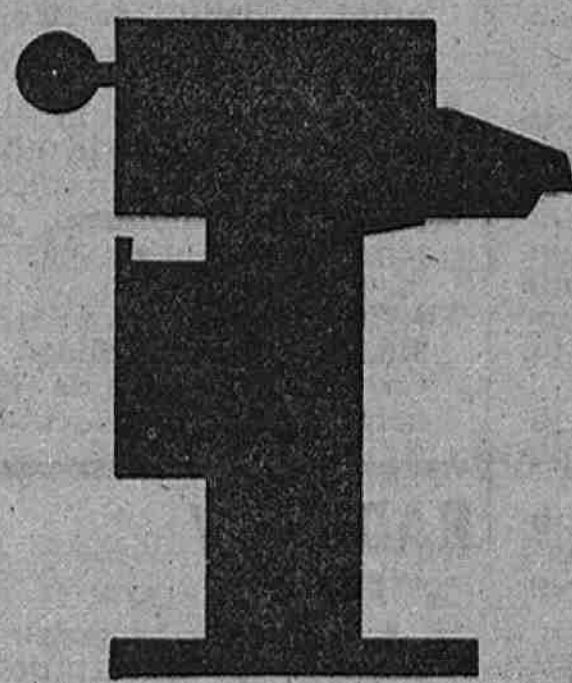


EL CORREO LLEGA AHORA POR TELEFONO

Datos de producción, de almacén, de ventas, de facturación son información que se debe transmitir y recibir con la máxima rapidez para obtener una gestión más eficaz de la empresa. Esperarla por correo puede costar demasiado caro, porque una información tardía deja de ser información. Con los sistemas Olivetti de teletransmisión de datos la información de hoy llega hoy a través de un hilo telefónico. Pero por escrito. O en cinta perforada. Como mejor convenga.

Sistemas Olivetti para Teletransmisión de datos.

- Terminales clase 300 con lector y perforador de cinta de papel
- Terminales clase 300 con lector y perforador de cinta de papel y control automático de los errores de transmisión
- Terminales clase 300 con lector de tarjetas perforadas



olivetti

TRAGICA SITUACION PROVOCADA POR LAS INUNDACIONES

- El número de muertos se eleva ya a 150 y pasan de un centenar los desaparecidos
- La ciudad de Chiriguana está totalmente anegada y se producen grandes derrumbamientos
- En Bogotá, el desbordamiento del río San Francisco alcanza diversos barrios donde el agua sube hasta un metro de altura
- El departamento del César ha sido declarado zona de desastre

VALLEDUPAR (Colombia), 11. (Efe).—Más de 30 personas han muerto y otras 50 han desaparecido en las últimas horas en el Departamento del César, en la costa norte colombiana, como consecuencia de los fuertes temporales de invierno y del desbordamiento del río Magdalena y otros que bajan de la cordillera oriental.

El gobernador del César, José Antonio Murgas, informó telefónicamente desde Valledupar que esa sección del país se encuentra en estado de emergencia. Declaró que decenas de kilómetros de carreteras y vías férreas han sido destruidas por las aguas, imposibilitando la acción de las autoridades, que no han podido llegar hasta los diversos lugares afectados por la tragedia para prestar su oportuna colaboración.

La fuerte temporada invernal, sin antecedentes en Colombia en los últimos treinta años, ha causado más de 150 muertos en distintas partes de la nación y no menos de un centenar de desaparecidos, mientras las pérdidas se calculan en más

de 120 millones de dólares (8.400 millones de pesetas).

Cincuenta muertos en Chiriguana

La Policía informó anoche que asciende a cincuenta el número de personas muertas en la población de Chiriguana al desbordarse un río y arrasar las partes bajas de la localidad.

El número de desaparecidos fue señalado como «elevado», y, según la Policía, «se desconoce la suerte corrida por habitantes de pequeñas aldeas situadas cerca de la población inundada, y que fueron completamente destruidas por el río desbordado».

La población de Chiriguana quedó completamente aislada por derrumbamientos y anegada por las aguas de uno de los afluentes del caudaloso río Magdalena.

Miles de personas duermen esta noche a la intemperie, refugiadas en las iglesias o escuelas, mientras las autoridades aceleran un dramático proceso de evacuación de barrios aminorados por derrumbamientos o completamente inundados.

Funcionarios del ministerio de Obras Públicas dijeron que el país está viviendo una de sus peores situaciones de emergencia de los últimos años.

En Bogotá, la situación alcan-

zó esta noche proporciones dramáticas cuando el río San Francisco, que la atraviesa en su periferia, se desbordó, inundando algunos barrios. Varias casas se derrumbaron y otras fueron evacuadas. Decenas de familias quedaron sin techo.

Se desborda el San Francisco

Diversos lugares de la capital colombiana han quedado inundados al desbordarse el río San Francisco, alcanzando el agua niveles superiores a un metro de altura.

Numerosos vehículos fueron arrastrados por la riada y estrechados contra los edificios de la ciudad. Muchos edificios fueron invadidos por el agua desbordada y se registraron algunos hundimientos.

Millares de hombres pertenecientes a la Policía, bomberos y trabajadores de Obras Públicas colaboran en el rescate de personas que quedaron aisladas. En la retirada de barro, rocas y troncos de árboles que ha arrastrado el agua, presentando las calles céntricas de Bogotá un aspecto desolador.

Las autoridades han declarado que ésta es la inundación más importante que se ha registrado en este siglo.

La región del departamento del

César ha sido declarada zona de desastre. Cientos de cabezas de ganado han muerto ahogadas, y los cultivos agrícolas, principal fuente de riqueza, han quedado arrasados.

Colombia: Otros ocho muertos

VALLEDUPAR (César, Colombia), 11. (Efe).—Otras ocho personas murieron este mediodía a consecuencia de un nuevo deslizamiento de tierra ocurrido en el municipio de La Gloria, en el departamento del César, en el norte del país.

El día anterior murieron más de cien personas y varias desaparecieron cuando un ciclón afectó a la costa.

En Santo Domingo

SANTO DOMINGO, 11. (Efe). A seis se eleva el número de personas ahogadas a consecuencia de las inundaciones sufridas en todo el territorio dominicano. Más ciudades del interior quedan aisladas y ante el estado calamitoso de carreteras y puentes, el Ministerio de Obras Públicas ha declarado el «estado de emergencia», la Sanidad y la Defensa Civil, junto a la Policía nacional y demás fuerzas vivas de la nación socorren en la mejor forma posible a los moradores de las grandes zonas afectadas.

Se estrella un «Phantom»

IPSWICH (Inglaterra), 11. (Efe).—Un avión «Phantom», de la fuerza aérea norteamericana, se estrelló hoy cerca de la costa al incendiarse uno de sus motores.

Los dos tripulantes saltaron antes y fueron recogidos por un helicóptero, después de haber permanecido veinticinco minutos en el mar.

MAS DE MIL INDONESIOS MUERTOS POR ESTA EPIDEMIA

YAKARTA, 11. (Efe-Reuter).—Más de mil indonesios murieron a consecuencia del cólera en los diez últimos meses, informa hoy un portavoz del ministerio de Sanidad.

El total de casos de cólera registrados en el país entre el 1 de enero y el 3 de octubre ascendió a 4.761.

Casos de cólera en París

PARIS, 11. (Efe).—Los análisis a que ha sido sometida la señora Vovard, habitante de un barrio de las cercanías de París, han revelado cólera.

La señora Vovard fue hospitalizada y puesta en cuarentena el pasado lunes, día 9 de noviembre en un hospital parisienense tras haber revelado ciertas características de esta enfermedad. Su domicilio fue desinfectado y precintado por las autoridades.

La enferma, anciana mujer que trabaja en el servicio doméstico sin patronos fijos, continúa en el hospital parisienense. Las autoridades han iniciado una investigación, a fin de determinar dónde y las circunstancias en las que la enferma fue contagiada del cólera.

Otro enfermo sospechoso de padecer la enfermedad, un empleado de los ferrocarriles franceses, que regresó recientemente de unas vacaciones en Oriente Medio y cuyo nombre no se ha hecho público fue hospitalizado también el lunes y puesto en

cuarentena. Con respecto al estado de este enfermo ningún comunicado ha sido hecho público por las autoridades sanitarias.

El ministerio de Sanidad de Francia insiste constantemente en que las condiciones de higiene de Francia no son propicias a la expansión de la enfermedad en el caso de que ésta tuviera carácter de epidemia.

VOLABA DE FLORIDA A WASHINGTON

EL AVION DE NIXON ATRAVESO UNA FUERTE TORMENTA

UNA AZAFATA RESULTO LEVEMENTE HERIDA

WASHINGTON, 11. (Efe). El avión de Richard Nixon se encontró con una tormenta cuando volaba de Florida a Washington. Una de las azafatas resultó levemente herida.

El aparato, que lleva el nombre de «La Fuerza Aérea uno», se encontró con la tormenta unos quince minutos después de haber despegado de una base de la fuerza aérea en Miami.

Durante el vuelo, Nixon estuvo en su asiento con el cinturón de seguridad (en su cabina privada) conversando con uno de sus asistentes, H. R. Haldeman.

El avión presidencial llegó a esta capital sin novedad y Nixon se trasladó en helicóptero a la Casa Blanca.

CONTRABANDO DE PESTAÑAS

AUCKLAND (Nueva Zelanda), 11. (Efe-AP).—Un funcionario del departamento de Aduanas abrió desmesuradamente los ojos cuando vio 11.000 juegos de pestañas... que llevaba cosidas bajo el forro de su abrigo un chino que acababa de llegar por vía aérea de Hong Kong.

Bing Chi Won trató de pasar de contrabando el artículo prohibido, que había adquirido en la colonia inglesa citada. Ha sido multado con 1.500 dólares neozelandeses (117.600 pesetas), acusado de intentar pasar de contrabando las pestañas, cuyo valor ha sido calculado en 5.000 dólares neozelandeses (420.000 pesetas).

Sucesos

INVESTIGACION OFICIAL SOBRE LA COLISION DEL «ARK ROYAL» Y UN DESTRUCTOR RUSO

● NUEVA YORK: 2.500 PERSONAS, ENCERRADAS EN DOS TRENES DEL METRO

LONDRES, 11. (Efe).—El Ministerio británico de la Defensa comenzó hoy una investigación oficial sobre la colisión en el Mediterráneo oriental del portaaviones inglés «Ark Royal» y un destructor ruso.

Dos marineros rusos, que cayeron por la borda tras el incidente, ocurrido el lunes por la noche, continúan sin aparecer. La fragata británica «Yarmouth» permanece en la zona, un punto entre Malta y Creta, para ayudar a varios buques soviéticos en la operación de búsqueda de los marineros desaparecidos.

El Ministerio británico anunció que no habría una protesta oficial a la URSS hasta que fueran conocidos los resultados de la investigación.

El «Ark Royal» sufrió un boquete y el buque ruso resultó gravemente dañado en la colisión que se produjo durante unas maniobras conjuntas de la Royal Air Force y la Navy Británicas en el Mediterráneo.

Los comentaristas ingleses, que no conocieron la noticia hasta la tarde de ayer, dicen hoy que el incidente era esperado desde hace tiempo, ya que los rusos tienen la costumbre de espiar muy de cerca las maniobras de la OTAN en el Mediterráneo.

Nueva York: 2.500 personas encerradas en el Metro

NUEVA YORK, 11. (Efe).—Unas 29 personas fueron atendidas después de permanecer durante más de una hora en el interior de dos trenes subterráneos, en un túnel del metro en

el distrito neoyorquino de Queens.

Según las autoridades, alrededor de 2.500 personas quedaron encerradas en los vagones de dos trenes subterráneos debido a dificultades mecánicas.

Caracas: Tráfico de drogas

CARACAS, 11. (Efe).—El ministro de Educación, Héctor Hernández Carabano, anunció hoy que el Ministerio ha ordenado una exhaustiva investigación sobre el tráfico de drogas en los liceos venezolanos denunciado en la Cámara de Diputados.

SECCION DE ANUNCIOS TELEGRAFICOS

TARIFA: 2,00 PESETAS CADA PALABRA

CONSULTAS

CLINICA especializada Doctor Hernández. Duque de Alba, 10. Enfermedades venéreas. Análisis 2653446 (75).

CLINICA Doctor Ferrero. Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. (44).

CLINICA Fuencarral en enfermedades venéreas Dirección facultativa: Doctor Vázquez Vicente (colegia 5.015). Fuencarral 88 (40).

ENSEÑANZAS

PREPARACION de reválidas, bachillerato (grupo Ciencias), francés e inglés. Clases particulares o en grupos reducidos (máximo 5 alumnos). Experiencia y economía. Teléfono 2238173.

HIPOTECAS

COMPRAMOS letras procedentes de venta de pisos. Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10. Padilla, 58. Fuencarral, 23.

HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10.

HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Padilla, 58.

HIPOTECAS, rapidísimamente, primeras, segundas, garantizadas. Franco. Bravo Murillo, cuatro. 2248558.

HIPOTECAS rapidísimamente. Gadea. Padilla, 61.

MAQUINAS ESCRIBIR

ALGI Calvario 25. First Molina. Venta, alquiler. Facilidades. 2274567.

PATENTES

Ofrécense licencia explotación patentes:

259.267: Mejoras servicios instalaciones generadores vapor.

260.352: Procedimiento dispositivo compensación diferencia entre primera señal segunda señal, derivada anterior, dentro sistema regulación mando.

262.055: Dispositivo parada seguridad motores combustión inyección combustible.

282.419: Perfeccionamientos sistemas revestimiento paredes calderas.

301.540: Procedimiento influir caudal agua alimentación generadores paso forzado instalación aplica.

302.009: Instalación central térmica.

224.704: Perfeccionamientos motores combustión dos tiempos, varios cilindros turbo-cargador gas escape.

224.706: Perfeccionamientos motores combustión dos tiempos, varios cilindros turbo-cargador gas escape.

306.003: Instalación humos generador vapor.

306.004: Perfeccionamientos fabricación elementos revestimientos absorbentes sonidos.

327.030: Método preparar derivados solubles agua grupos amino libres conteniendo antibióticos.

316.370: Dispositivo control hidráulico.

340.688: Procedimiento elevar duración lingüística.

253.483: Procedimiento aparato cortar elementos huecos filtro tira enrollada serie secciones más cortas longitud predeterminada.

271.703: Perfeccionamientos conectores eléctricos separables.

329.043: Procedimiento fabricación material elástico.

263.139: Dispositivo hincador introducir clavijas anclaje.

246.072: Perfeccionamientos máquinas estirar.

303.582: Perfeccionamientos transportadores articulados utilizados manejar fibras.

224.691: Procedimiento obtención compuestos alquilarilicos.

224.974: Procedimiento obtención terftalato dimetilico elevada pureza.

306.096: Perfeccionamientos introducidos estante rías voladizo.

271.560: Procedimiento fabricación cuero.

202.007: Perfeccionamientos construcción hormigones.

114.389: Una bañera.

341.211: Perfeccionamientos construcción aparatos cortar secciones material elástico.

253.953: Aparato semiconductor, especialmente a aparato semiconductor eléctrico procedimiento obtención.

271.457: Procedimiento obtención composiciones polímeras.

271.727: Procedimiento obtención polímeros cloruro vinilo contienen grupos carboxilo libres.

294.181: Procedimiento polimerización cloruro vinilo.

324.309: Procedimiento preparación composiciones vinílicas modificadas.

328.550: Procedimiento fabricación composiciones polímeras.

329.788: Procedimiento aparato agitar continuamente medio sometido proceso continuo.

326.688: Perfeccionamientos construcción cartillas industriales.

326.689: Perfeccionamientos construcción cartillas industriales.

310.623: Procedimiento ondular hebras falsa torsión.

302.624: Perfeccionamientos cadenas transportadoras.

326.071: Perfeccionamientos construcción transportadores suelo.

337.830: Perfeccionamientos construcción transportadores rodillos gravedad.

281.663: Perfeccionamientos frenos paro instantáneo telares circulares.

317.021: Perfeccionamientos máquinas fabricación tabacos.

300.423: Perfeccionamientos fabricación herramientas corte.

291.512: Dispositivo silenciador bombas vacío.

301.911: Perfeccionamientos tambores rotativos arrollamiento soltura cinta medición.

280.666: Procedimiento obtención acoplador cromático.

254.249: Procedimiento dispositivo determinación clasificación fenómenos magnitud variable particular defectos esporádicos productos textiles.

328.676: Procedimiento dispositivo evitar corte hilos depuradores electrónicos.

339.858: Procedimiento obtención oximas básicas sustituidas.

339.926: Adición patente 316.122. Clarke, Modet & Co. 4572850. Avenida Generalísimo, 50. Madrid-16.

RADIO TV

EL MISORES operadora maticos, 8 días prueba gratis. Sin entrada 50 mensuales. Regalo: toca discos, estufas, reductor antena, mesita todo verdad. Servicios simple llámada 2562479. Exposición Hermanos Machado, 35 (junto Metro Quintana) Telecrisino.

TRABAJO

PINTOR empapelador, sin tasol, garantizado. 2699533

TRASPASOS

FOR virtud del presente se hace público que el hotel Astur, José Antonio, 64, fue traspasado por don Eduardo Abajo a don Amelio Hoyos. Lo que se comunica por orden de la Delegación de Turismo.

UN HOMBRE APUÑALADO EN LA CALLE DE LA VICTORIA

DOS CAMAREROS PELEARON DESPUES DE ALTERNAR JUNTOS Y HABER ASISTIDO A UN FUNERAL

Un hombre sufrió heridas de pronóstico grave al ser apuñalado por un conocido con el que había estado alternando en diversos establecimientos de bebidas de las calles de la Victoria y la Cruz, después de una discusión sostenida al parecer por cuestiones profesionales.

Los hechos tuvieron lugar a primera hora de la tarde de ayer, en la calle de la Victoria, a la puerta de un local de bebidas, cuando se enfrentaron y discutieron José Fernández Fernández, de sesenta y dos años de edad, y Antonio López Giner, treinta y uno, los dos camareros de profesión. De las palabras pasaron pronto a los hechos y en el curso de la reyerta que mantuvieron, el primero de los citados esgrimió un estilete con el que asestó dos puñaladas a su oponente, que se desplomó gravemente herido.

Agredidos por una pandilla de jóvenes

Dos hombres han resultado con heridas leves al ser agredidos por un grupo de jóvenes.

Los hechos ocurrieron cuando don Alfonso Casero López, vecino de Torrejón de Ardoz, sorprendió a un miembro de la

pandilla en el momento en que intentaba robar su coche en una calle de Madrid. Al verse descubiertos, los componentes de la banda atacaron al señor Casero, así como al taxista don Antonio

Jesús García Bueno, que había acudido a auxiliarle.

Poco después, la Policía detuvo a Carlos Fernández Montes, de veintidós años. Sus compañeros —unos cinco o seis— lograron huir.

Unos transeúntes trasladaron al herido al Equipo Quirúrgico de Montesa, donde le fueron apreciadas dos heridas incisionantes, en el costado izquierdo, que obligaron a intervenir quirúrgicamente a los facultativos.

El causante de la agresión fue retenido por un agente de la Policía Municipal, que prestaba servicio en las proximidades del lugar de la discusión hasta la llegada de inspectores de la Brigada Criminal, que le detuvieron.

Se da la circunstancia en este caso de que agresor y herido, poco antes de la pelea y de estar alternando, habían asistido a los funerales de un amigo común, fallecido hace unas fechas. Después estuvieron bebiendo juntos hasta el momento en que se produjo la reyerta.

ES DETENIDO EN MALAGA UN CRIMINAL ALEMAN RECLAMADO POR LA INTERPOL

★ Asesinó a su esposa y a sus tres hijos de cuatro, seis y ocho años

● HA SIDO APREHENDIDA EN ALGECIRAS UNA BANDA DE TRAFICANTES DE GRIFA

MALAGA, 11. (Pyresa). — La Brigada de Investigación Criminal ha logrado detener al súbdito alemán Norbert Kocourek, reclamado por la Interpol de Alemania bajo la acusación de cuádruple asesinato. La detención tuvo lugar en el Sanatorio de El Limonar, donde se encontraba internado. Tras ser trasladado al Hospital Civil fue ingresado hoy en la Prisión Provincial y puesto a disposición del juez, en espera de que se tramite la petición de extradición formulada por las autoridades competentes de la República Federal Alemana.

En sus declaraciones a la Policía española parece ser que el señor Norbert Kocourek, de treinta y un años, se ha confesado autor del cuádruple asesinato ocurrido en la no-

che del 29 al 30 del pasado octubre, en su domicilio de Karlsruhe, en las personas de su esposa, de veintiocho años, llamada Ingeborg Gasperi, y de sus hijos Andrea, Mandred y René, de cuatro, seis y ocho años, respectivamente. Agregó que se encontraba embriagado por haber ingerido cierta cantidad de alcohol, y que había perdido el control de sus nervios, después de una violenta discusión habida con su esposa. Posteriormente, el señor Kocourek decidió trasladarse a España y se instaló en un hotel de Torremolinos. Recordando su delito —declaró el detenido— decidió quitarse la vida lanzándose a la calle, pero solamente resultó con lesiones en la columna vertebral. Fue ingresado entonces en la Clínica El Limonar, donde se encontraba al ser detenido.

Traficantes de grifa, detenidos

ALGECIRAS (Cádiz), 11. (Cifra). — Cuatro personas han sido detenidas por los agentes del orden público y la Guardia Civil de servicio en la Aduana de este puerto cuando ilegalmente intentaban introducir en la península distintas cantidades de grifa.

Por infundir sospechas fueron detenidos por inspectores de la Brigada Criminal de la Comisaría de Policía algecira los vecinos de Sevilla cuyas identidades corresponden a las iniciales L. A. R. y J. M. V., tras un minucioso registro, en sus equipajes, se encontraron ocho frascos conteniendo aparentemente polvos de talco, y que no eran sino capas superficiales de este producto bajo las cuales se escondía la grifa en cantidad aproximada a tres kilogramos.

Por los agentes aduaneros de la Guardia Civil fue también detenido el vecino de La Línea de la Concepción Luis Laredo Navarro, de sesenta años de edad, cuando intentaba pasar subrepticamente 1.260 kilogramos de grifa que llevaba envueltos en diversos paquetes. Asimismo, estas fuerzas detuvieron al joven de diecisiete años J. A. G., vecino de Sevilla, que llevaba ocultos en varias partes del cuerpo 887 gramos de la misma droga.

Todos los detenidos pasaron a disposición de la autoridad correspondiente, bajo los cargos de tráfico ilícito y atentado contra la salud pública.

Jabalíes en las calles de Maella

ZARAGOZA, 11. (Cifra). — Una manada de jabalíes se paseó tranquilamente esta madrugada por las calles de la vecina localidad zaragozana de Maella. Posteriormente se dirigió a unos maizales próximos.

Advertidos algunos vecinos, organizaron inmediatamente una batida y consiguieron abatir tres piezas, mientras los restantes se esparcían por la vega perseguidos por otros grupos de improvisados cazadores.

Accidente a un pesquero

SAN FELIU DE GUIXOLS (Gerona), 11. (Cifra). — Un accidente, que viene a sumarse a los muchos sufridos últimamente por la flota pesquera guixolense, ha estado a punto de hundir el pesquero «Vicente Rafols».

Este pesquero, de 30 toneladas y uno de los mejores de la flota, chocó con un obstáculo en alta mar, produciéndose una amplia brecha en la proa, que hizo necesario dirigirse rápidamente hacia la costa, al tiempo que la tripulación achicaba el agua, que amenazaba con hundir la embarcación.

Odisea de cuatro técnicos

PAMPLONA, 11. (Cifra). — Cuatro técnicos de la Empresa Adaro, dedicada a la prospección minera y actualmente en investigaciones para Potasas de Na-

varra, han estado perdidos durante día y medio en el lugar montañoso denominado «Foz de Arbavun», sitio muy agreste, del valle de Salazar.

Se trata del ingeniero jefe Baldomero Rojas; del geólogo Luis Granados; del también geólogo Eugenio Fernández Vargas y del facultativo geofísico J. Domingo.

Los cuatro, acompañados del ingeniero Francisco Latorre, tenían el propósito de recorrer el río Salazar en toda la zona del Arbavun y para ello, el lunes, en las primeras horas de la mañana, penetraron en sus aguas con una lancha, desde el puerto de montaña de Iso. La barca corría más de lo previsto y al no poder detenerse, quedó en tierra, sin poder formar parte de la expedición, el ingeniero Latorre, que les aguardaba en un punto convenido.

Cuando que al principio había tramos con mucha agua e impetuosa corriente, pero luego encontraron otros con el río casi seco, lo que les obligó a cruzar muchos espacios cargados con la embarcación, haciéndoles

más difícil la expedición y hasta el extremo de quedar estacionados, sin poder remontar el río y rodeados de una espesísima vegetación, se hallaron irremisiblemente extraviados y sin poder regresar.

Ya de noche, y al verse que no regresaban, c. no era su propósito, cundió la alarma y, a las cuatro de la madrugada del lunes se dio aviso a los bomberos provinciales, que acudieron con toda rapidez e iniciaron la búsqueda, acompañados del comandante de la Guardia Civil, Molina, y de cinco esquiadores del Cuerpo, que registraron el curso del río, juntamente con numerosos vecinos de los pueblos cercanos y varios ingenieros de Potasas de Navarra y de la Diputación.

Por fin, a última hora de la tarde de ayer fueron localizados y conducidos a la carretera, se les encontró en un lugar casi salvaje y muy extenuados, pues no habían probado bocado desde el desayuno del lunes. Los cuatro técnicos fueron asistidos convenientemente y se recuperaron con bastante rapidez.

Sucesos

TRIBUNALES

Mató a un compañero de trabajo de varias cuchilladas

MADRID, 11. (Cifra). — En la Sala Segunda del Supremo se ha celebrado vista del recurso interpuesto por Nicolás Ovejero López contra sentencia de la Audiencia Provincial de esta capital, que le condenara, como autor de un delito de homicidio, a catorce años de reclusión y a indemnizar a los herederos de la víctima con trescientas mil pesetas.

Compañeros de trabajo eran en el obrador de una pastelería, instalado en el número 24 de la calle de Juan Pérez Zúñiga, de Madrid, Evaristo Erra Sánchez y Nicolás.

El 19 de julio de 1969, Evaristo hizo un comentario sobre la utilización por Nicolás de un carrito para transportar pasteles y discutieron. Poco después Nicolás se apoderaba de un cuchillo de gran tamaño de los empleados en el trabajo y volvía a pasar por el lugar donde se encontraba Evaristo. Se reprodujo la disputa, y entonces Nicolás sacó el cuchillo, que clavó por dos veces en el brazo izquierdo de Evaristo, al levantarlo éste en instintivo movimiento de defensa, y luego le perforó el corazón, por lo que Evaristo falleció poco después.

Mantenido el recurso por el abogado de Nicolás, don Angel López-Montero-Suárez, el fiscal lo ha impugnado, quedando visto para resolución del Supremo.

Delitos de contrabando

MADRID, 11. (Pyresa). — El Tribunal de Contrabando de Cádiz ha declarado responsables como autores de una infracción de mayor cuantía, por aprehensión de grifa, a Gregg March y Michael John Kuntz, a cada uno de los cuales se le impone una multa de 206.250 pesetas.

Asimismo, el citado Tribunal ha declarado responsables de otra infracción de mayor cuan-

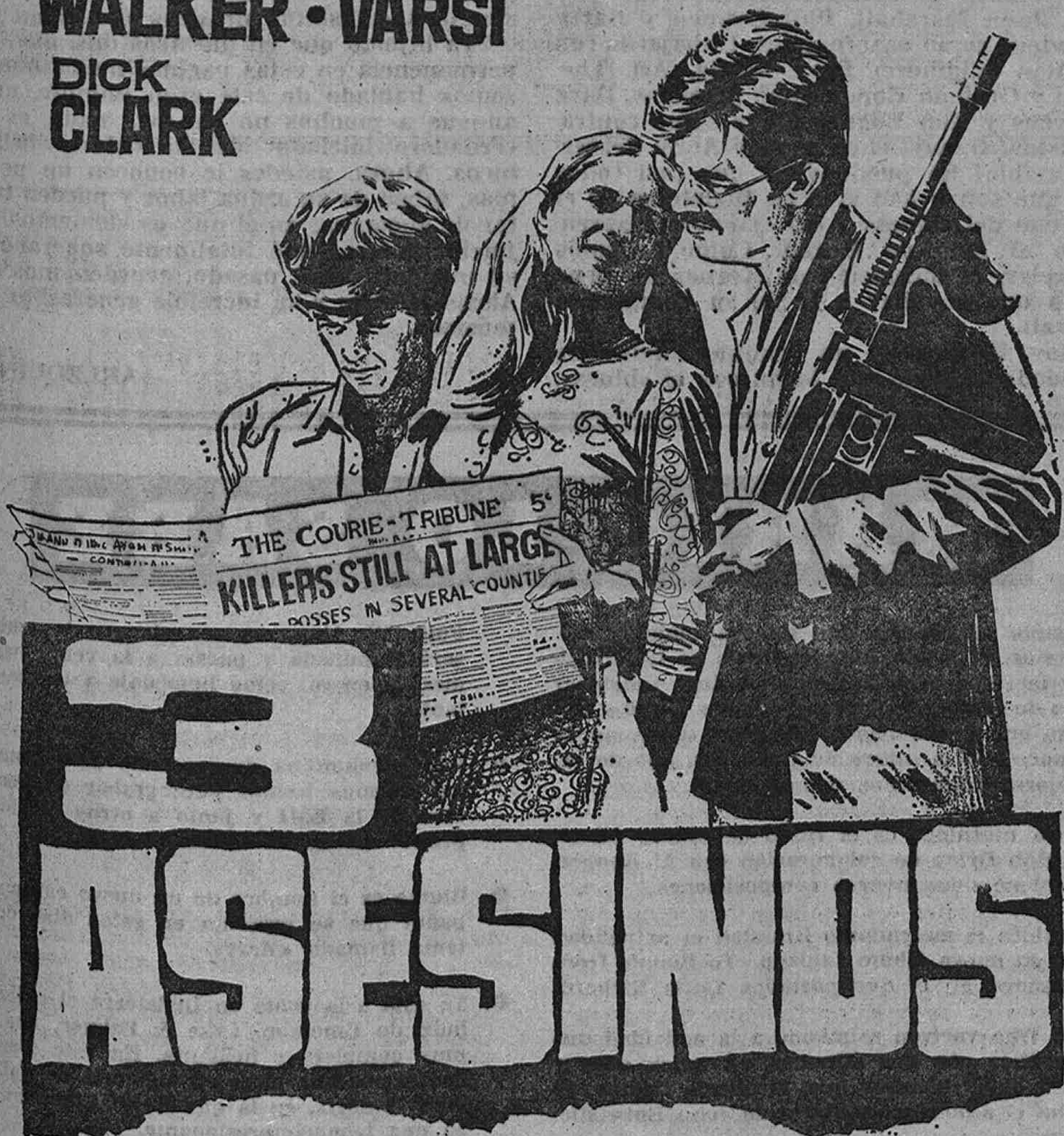
tía, también por aprehensión de grifa, a Mahmoud Farouk Malky y a Hamzoh Abdel Hadi Ahmad el Umar, a cada uno de los cuales se le impone una multa de 206.250 pesetas.

Las resoluciones del citado Tribunal por las que se hacen públicos los fallos aparecen hoy en el «Boletín Oficial del Estado».



HOY JUEVES, ESTRENO
EMPEZO CASI COMO UN JUEGO Y ACABO
EN UNA «MASSACRE» ESPANTOSA.
SI LE GUSTO «BONNIE Y CLYDE» NO SE
PIERDA ESTA PELICULA.

ROBERT WALKER • DIANE VARS
DICK CLARK



DIRECTOR
COLOR BRUCE KESSLER

AUTORIZADA PARA MAYORES DE 18 AÑOS

DISCOS NUEVOS

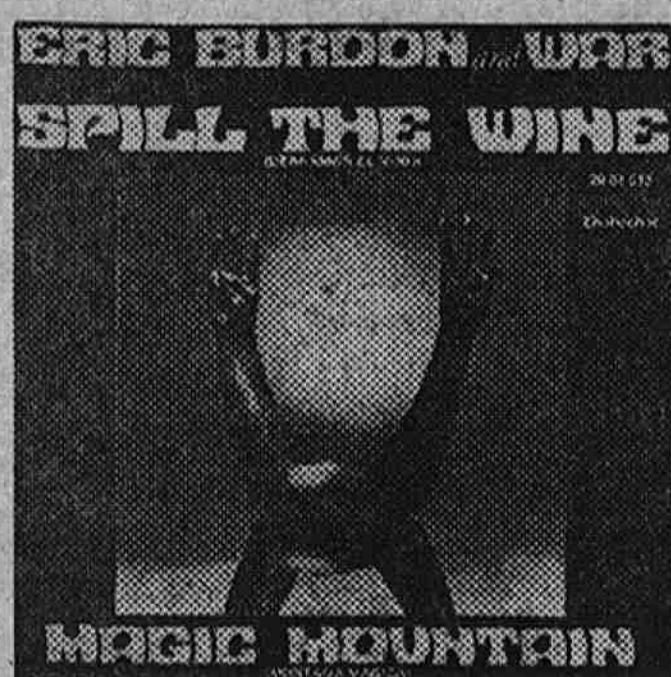
JETHRO TULL

«Inside»
«Alive and well and
living in»
PHILIPS



Los dos números de este disco pertenecen al tercer álbum de Jethro Tull llamado «Benefit». «Inside» es un tema un tanto extraño, con un sonido muy peculiar del grupo e interesante al máximo. La segunda cara contiene una pieza de sonido fuerte y enérgico, en donde Ian Anderson con la flauta y John Evan con el piano tienen un papel preponderante. La música de Jethro Tull es convincente y este disco es una buena muestra de su original sonido, aunque, como siempre, hay cosas mejores en el álbum (publicado ya en España).

ERIC BURDON AND
WAR

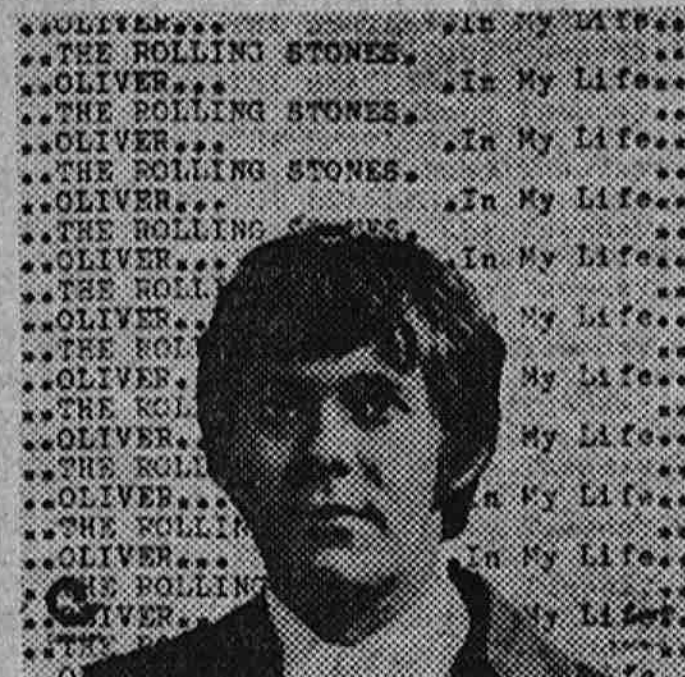


«Spill the wine»
«Magic mountain»
POLYDOR

Una de las voces más privilegiadas de los últimos tiempos vuelve con su nuevo grupo War. Eric Burdon nos ofrece en primer lugar «Spill the wine», perteneciente a su último álbum; es un tema en el que Burdon habla y canta con un respaldo instrumental magnífico. En la otra cara una pieza que no está en el álbum y en la que Burdon pone de manifiesto su capacidad de excelente vocalista. Nos encontramos ante un disco muy completo e interesante, en el que tanto Burdon como su grupo War se lucen en todos los aspectos.

OLIVER

«Ruby Tuesday»
«In my life»
EXIT RECORDS



Vuelve Oliver con dos versiones de temas sobradamente conocidos ya. En primer lugar «Ruby Tuesday», de los Rolling Stones, que Oliver interpreta con su peculiar estilo, realizando una labor muy aceptable. En la otra cara «In my life», esta vez de los Beatles; es una canción suave que aquí recibe un tratamiento más cálido por parte de Oliver, que demuestra sus buenas cualidades como cantante. Bueno es, pues, el homenaje de este vocalista americano a dos de los grupos más importantes del mundo.

MUSICA INESTABLE

Ya han pasado las grandes influencias de los artistas que constituyeron un fenómeno musicalmente sobre otros que se lanzaban por el campo de la música. Es decir, cuando imperaban los tiempos en que la imaginación creativa no destacaba lo suficiente que digamos, bastaba con que alimentaban; unos, limitándose a torear artística más o menos original para que los demás se aventurasen tras la música de ese grupo en cuestión. Sin ir más lejos, el ejemplo perfecto lo fueron Los Beatles. Ellos, como la máquina musical que alimentaba; unos, limitándose a tocar y cantar los propios temas de Los Beatles, con la imitación que cabe imaginarse. A todo esto existían con más vida, logrando incluir en las grabaciones temas menos ligados a Los Beatles. Y decir Los Beatles es como decir Bob Dylan. Sabemos que entre ambos nombres no había tanta aproximación. Ambos trabajaban en campos distintos y con distinto ritmo de trabajo.

Si nos fijamos en «Sgt. Peppers» y discos que surgieron tras la aparición de éste, se aprecia que todavía un grupo de personalidad como éste continuaba afectando sobremanera a muchas personas...

Saltemos ahora a Los Cream, que asimismo volvemos a encontrar otro tanto con los músicos que iban formándose alrededor, haciendo no sólo su estilo, donde ya sería difícil atribuirles (a Los Cream) méritos por su propiedad, sino incluso los diferentes modos de interpretar un tema, tanto en la más pura línea del blues o, por el contrario, libremente bajo la denominación del rock.

¿Más ejemplos de la influencia que los músicos sufrieron por los que dictaban las normas?

Creemos que nombrando al desaparecido Jimi Hendrix, se tiene bastante material para comprender a artistas de fama que desarrollaron y empezaron a desarrollar un sonido con un dueño: Hendrix...

De todos modos, aunque hemos hablado de influencias, no se cumplía exactamente, debido a que lo que a veces creíamos que era influencia no era otra cosa que una copia exagerada. Si encontramos a un grupo americano con cierta antigüedad —Blue Cheer— apreciamos en las grabaciones iniciales que lo único que perseguían era montar la competencia en los escenarios a Cream y Hendrix, pues bien cierto es que, por un lado y por el otro, nos recordaban el estilo de ambos.

Hablando ahora de la música que vive hoy habrá que opinar distintamente. No hay duda que aquel inmenso poder de atracción que poseían Los Beatles ha bajado extraordinariamente, debido a la poca actividad del cuarteto últimamente. Es entonces el momento propicio para que cada artista avance por cuenta propia, haciendo música según el personal modo de ver.

Tenemos, por ejemplo, agrupaciones al estilo de Deep Purple, que trabajan intensamente con ideas que sólo ellos saben manejar, y que probablemente les permite alcanzar lo que se proponen musicalmente. Desde luego, no hay duda

que los músicos importantes saben lo que quieren, o sea, que están organizados. He ahí el punto fundamental.

Cambiando a otro lado de la música nos encontramos con un personaje llamado Johnny Winter, que se lanzó con una idea fija en la mente: el blues. Dos de sus álbumes reflejan fielmente el estilo. Winter no inventó nada para el blues, pero lo ha proyectado con una fuerza fuera de lo común. Para el blues, posiblemente, la instrumentación eléctrica nunca dio todo lo que le faltaba: el estilo. Con una extraordinaria técnica guitarrística, muy apropiada al blues, consiguió resaltar la fuerza de éste. Si bien es cierto que Winter se caracteriza por presentar un blues en dos formas diferentes en cuanto al instrumental: con guitarra eléctrica y acompañamiento constante, a modo de plataforma o soporte, y con la «steel guitar», pero sin la presencia del grupo. Tenemos, pues, a un músico —Johnny Winter— metido por completo en el blues.

Hoy en día, Johnny Winter continúa trabajando en la música; pero aunque parecía que se mantendría más tiempo en la línea inicial, ha cambiado. Un cambio que no tiene que decir que haya disminuido como músico, sino más bien que demuestra que, al igual que muchos otros, no permite que le sujeten a una forma definida. Cuando todo el mundo lo toma como punto de referencia en lo que respecta al blues, él se traslada a un campo experimental a base de conocidos ritmos y estilos americanos, como el mismo rock and roll. Y en su más reciente álbum, que lleva por título «Johnny Winter And», tiene un nuevo grupo, aumentándolo con un componente más. Winter, para sorpresa de todos, está trabajando en un campo muy aproximado al de Jimi Hendrix. La guitarra de Winter continúa, como siempre, en plano destacado; pero aquel poder excesivamente absorbente ha disminuido. Lo que pretenderá este artista no lo sabemos ciertamente.

Ejemplos como éste son frecuentes en los músicos contemporáneos hasta que llegue un momento en que uno, con un tipo de música tan peculiar como es la de Led Zeppelin, teniendo en cuenta las transformaciones que se dan, en unos años e incluso mucho antes, conoceremos a otros Led Zeppelin opuestos por completo.

La palabra libertad nunca ha alcanzado un significado tan alto en la música como vemos hoy. Los estilos, por muy amplios que sean, van quedándose pequeños; el artista domina cada vez más los instrumentos; adquiere más conocimientos y, por resultado, se nos presenta una música que no encaja en esto o aquello. Hemos, pues, con los grupos como Chicago y Blood, Sweat & Tears, los que se sitúan, sin exageración, a la cabeza de la libertad musical. Soñar con grupos y música así por el año 1965, por ejemplo, parecía lo que nunca se realizaría. Y, por consiguiente, tampoco sabemos en que quedará en tres o cuatro años esta gente. Tal vez ya no los reconoceremos.

Carlos VINAS DEL VALLE

CADA SEMANA UNA FIGURA

ALEXIS KORNER

Estamos en el principio de la década de los 60 en Inglaterra, el país que más rápidamente empieza a asimilar el «blues» americano. Mientras un gran número de conjuntos se interesa por desarrollar el «rock», otro grupo de artistas lucha por conseguir la meta del «blues». Si hay que nombrar a músicos cuyo fin era ese estilo, todos hablarían primero de John Mayall, Graham Bond (aunque éste más inclinado al «jazz»), Jack Bruce...; pero casi nadie se acuerda de otro gran hombre llamado Alexis Korner, el cual, antes que Mayall, ya luchaba por hacer «blues». Alexis Korner y sus Blues Incorporated fueron los pioneros de los «blues» británicos, un estilo popular entre los jóvenes de aquel tiempo pero que hoy comienza a valorarse en su justa medida.

Repasemos una de las primeras formaciones del grupo de Korner cuando actuaba en el Club Ealing de Londres: Alexis Korner (guitarra), Jack Bruce (bajo), Dick Heckstall-Smith (saxo), Charlie Watts (batería), Dave Stevens (piano), Cyril Davies (armónica) y Mick Jagger (cantante). Por aquellos días, ninguno era nadie en el panorama musical; pero hoy... Nos damos cuenta de la gran importancia de estos nombres; pero entonces nadie se fijó en ellos. Ahora, tras muchos años de trabajo, ya se les conoce y admira. Pues el ejemplo de estos músicos es insignificante al repasar la impresionante lista de artistas que han desfilado por los Blues Incorporated. Veamos: como cantantes, pasaron Eric Burdon, Paul Jones, Long John Baldry, Ronnie Jones, Herbie Goins, Paul Williams, Marsha Hunt, Paul Rodgers y Robert Plant; sus baterías fueron Ginger Baker, John Marshall, Phil Seamen y Barry Howten; como saxofonistas, trabajaron con él Alan Skidmore, Dave Castle, Art Themen y Graham Bond; como pianistas, Dave Stevens y Ron Edgworth, y como contrabajistas, Danny Thompson y Andy Fraser. ¡Increíble! Se puede decir que casi todos los que son o han sido en Inglaterra en el terreno del «blues» y del «jazz» han aprendido al lado de Korner. Como podemos apreciar, la formación de Korner no tiene nada que envidiar a la de su compañero Mayall.

Hoy, Korner es un hombre totalmente olvidado, aunque aún lucha con el «blues».

Como muestra nostálgica de aquellos días, hoy gloriosos para la música británica, encontramos el álbum «Blues Incorporated», grabado en marzo de 1964. Ahí podemos escuchar temas como el «Woke up this morning», de B. B. King, que Herbie Goins interpreta con un estilo muy melódico; el «Stormy Monday», de T-Bone Walker, con un gran trabajo de la flauta de Dave Castle; «Roberta», una composición de Korner un tanto apagada, pero que él mismo consigue salvar con su brillante estilo «slide»; «Jones», un instrumental de Duke Ellington con mucho «swing»; «Haitian song», de Charles Mingus, con un delicioso piano de Ron Edgworth... Este es un trozo de la historia del «blues» británico, como lo son también otros álbumes grabados por Korner y su banda: «From the Marquee», «Blue Mink», «New generation of blues»...

Pero Korner, aunque es un perfecto desconocido para todos, sigue trabajando y participando en todos los festivales que puede. Ahora, con su reciente banda New Church, integrada por Ray Warleigh (saxo), Colin Hodgkinson (bajo) y Peter Thorup (guitarra y cantante), y él mismo como guitarrista, emprende una nueva lucha con el «blues». El gran pionero de los «blues» británicos (anda ya cerca de los cuarenta y dos años) ya no es el centro de este estilo en Inglaterra, pero nadie le puede supe- rar en importancia. Gran guitarrista, fue la rama de la que nacieron grupos como el de Graham Bond o el de los Rolling Stones y sus alumnos están hoy repartidos por todo el mundo en multitud de agrupaciones (Air Force, Lifetime, Colosseum, Free, Led Zeppelin, Eric Burdon...) o bien son destacados músicos de sesión.

Era injusto que en nuestros dos años de permanencia en estas páginas nunca hubiésemos hablado de este gran hombre, que, aunque a muchos no les diga nada, es el verdadero iniciador de los «blues» británicos. Ahora, ustedes le conocen un poco más, saben de su ardua labor y pueden tratar de encontrar en él los nuevos elementos de juicio. Aunque esté totalmente superado y su mandato haya pasado, acordémonos de Alexis Korner y su increíble generación de músicos.

ARLEQUIN

MARIO LO SABE

- Cuando atravesaba uno de sus mejores momentos, el grupo irlandés Taste se ha disuelto. Los dos acompañantes de Rory Gallagher han decidido no seguir trabajando con él y formar una nueva banda. Mientras tanto, no se conoce aún el futuro de Gallagher, uno de los mejores guitarristas del momento.
- «New morning» es el título del nuevo álbum de Bob Dylan en colaboración con Al Kooper. Contiene doce nuevas composiciones.
- También el matrimonio Bramlett es actualidad con su nuevo álbum titulado «To Bonnie from Delaney», en el que participa Little Richard.
- Los Who vuelven asimismo a la actividad discográfica con dos álbumes, «A quick one» y «Sell out», mientras que, al mismo tiempo, se edita el álbum en solitario de John Entwistle, «Ox».
- Eric Clapton ha interrumpido su gira por los Estados Unidos para producir en los estudios Atlantic, de Miami, un disco al guitarrista Buddy Guy y en el que también participará Junior Wells.
- Días antes de su muerte, Janis Joplin graba un nuevo álbum con su reciente grupo

Full Tilt. Ahora se anuncia que la grabación será terminada y puesta a la venta hacia el mes de enero, como homenaje a la gran cantante.

● John Lennon ha aprovechado su estancia en los Estados Unidos para grabar en los estudios de la EMI y junto a otros músicos su primer álbum en solitario.

● Blume es el nombre de un nuevo cantante español que se presenta en estos días con un tema llamado «Mary».

● Ya está a la venta en Inglaterra el primer álbum de Emerson, Lake & Palmer, una obra muy completa y brillante. En este disco encontramos una pieza en memoria del fallecido Jimi Hendrix, en la que Keith Emerson realiza una labor impresionante.

● Muy pronto comenzarán a aparecer en el mercado español los discos del prestigioso grupo Spirit of John Morgan. Asimismo su casa distribuidora en España anuncia que el conjunto se trasladará a nuestro país para la promoción de su lanzamiento.

Luis Mario QUINTANA

«SENTENCIA PARA UN MENOR», DE MARTIN-VIGIL

NOVELA-DOCUMENTO SOBRE UNA VIDA REAL

«EL PROTAGONISTA VINO A PEDIRME
QUE ESCRIBIERA SOBRE SU VIDA.»

José Luis Martín-Vigil fue noticia hace algunas semanas cuando Televisión Española comenzó a emitir su serie de guiones titulada "Bajo el mismo techo", que cada jueves revuelve problemas familiares. Ahora vuelve a la actualidad por su libro "Sentencia para un menor", que acaba de aparecer.

—¿Qué es "Sentencia para un menor"?

—Es lo que ahora se llama una novela —documento o novela— reportaje, que narra una historia auténtica, una vida real y poco común. Se mueve dentro del mundo de la delincuencia juvenil y de los medios de represión de esta delincuencia, es decir, las prisiones y cárceles.

—¿Ha tenido mucho contacto con estos problemas?

—Más del que quisiera. Pero, de verdad, no estoy contento de haberlo tenido. Lo que ocurre es que no es fácil tratar con estos muchachos. Claro, siempre es más agradable hacerlo con gente educada, gente normal. Es duro meterse en un mundo tan conflictivo, se lleva uno muchas ingratitudes, muchos sinsabores, pero vale la pena, y, desde luego, después de conocerlos, no se encuentra a estos muchachos tan culpables.

—¿Cómo conoció usted al personaje de la novela?

—El mismo me escribió un día desde la cárcel, porque había leído un libro mío. Tenía diecisiete años. Nos carteamos con frecuencia, hasta que salió de la cárcel y entonces yo le ayudé a encontrar trabajo. Más tarde vino un día a mi casa y me dijo que quería que yo escribiera una novela sobre su vida. Esto me ocurre con cierta frecuencia. Viene a verme gente que cree que su historia es interesantísima. Pero cuando conocí a fondo la vida de este chico quedé sorprendido. Luego yo tuve ocasión de comprobar las cosas que él me había contado, que son ciertas. Me llamó la atención, en primer lugar, el que había nacido en un campo de concentración ruso.

ME ESTA TENTANDO EL TEATRO

—¿Por qué nunca se han llevado al cine sus novelas?

—No lo sé. El caso es que ofertas he tenido muchas, y se ha llegado incluso a preparar los guiones, pero luego han quedado en nada. Creo que al final los productores no han visto el asunto muy claro.

—¿Escribirá teatro alguna vez?

—Es posible. Por primera vez, al socaire de esto de televisión, me está tentando vagamente la idea.

—¿Y la próxima novela?

—De momento quiero seguir con mi autobiografía, de la que ya se publicó el primer tomo, "Los tallos verdes", sobre mi infancia y juventud. A éste seguirá otro acerca de la guerra, "mi" guerra, en la que fui alférez provisional. También quiero cumplir un deseo que acaricio desde hace mucho tiempo, casi desde que empecé a escribir, y es hacer una novela sobre el mar, sobre la gente del mar. A mí me apasiona la navegación a vela y tengo una gran cantidad de vivencias que son un fondo de "materiales" literarios sin utilizar.

CENTURION

CINES EN ESPAÑA

MADRID, EN PRIMER LUGAR, CON 218

MADRID OCUPA EL PRIMER LUGAR por su número de salas cinematográficas, con 218 salas, seguido de Barcelona, con 156; Valencia, 75; Sevilla, 69, y Bilbao, 44, según las últimas estadísticas facilitadas.

DIEZ PELICULAS SE ESTAN RODANDO actualmente en España, de las cuales la mitad únicamente utilizan estudios cinematográficos. Las otras se ruedan en exteriores o en escenarios naturales como palacios, residencias y otros lugares.

EL PROYECTO DE PELICULA «Preludio a España» ha sido galardonado con el «Premio español de Turismo para películas de largometraje, 1970». Es autor del guión Enrique de la Hoz y será realizada por José Valdelomar, y fue presentado al concurso por Eurofilms, S. A.

HA TERMINADO EL RODAJE en España de «La Araucana», film de Julio Coll, versión libre del poema de Alonso de Ercilla, tras haber sido rodadas partes de él en Chile, Perú e Italia.

EL FESTIVAL INTERNACIONAL DE CINE de San Sebastián se celebrará el próximo año, del 7 al 16 de julio, ambos inclusive. La fijación de estas fechas ha sido consecuencia de las negociaciones llevadas a cabo por el director del festival donostiarra con sus colegas de Berlín y Moscú, que celebrarán los suyos, respectivamente, del 25 de junio al 6 de julio y del 19 de julio al 3 de agosto.

EL XII CERTAMEN INTERNACIONAL DE CINE DOCUMENTAL y Cortometraje, en su doce edición, se celebrará en Bilbao del 23 al 28 del presente mes, organizado por el Instituto Vascongado de Cultura Hispánica. Se otorgarán los siguientes premios: «Miguel de oro» y 50.000 pesetas, «Miguel de plata» y 25.000 pesetas, «Miguel de bronce» y 15.000 pesetas, medalla de oro para el film que mejor exalte los valores hispánicos.

EL PUEBLO MALAGUENO DE BENALMADENA será la sede del «Festival de cine de autor», que se celebrará en los días 14 al 21 del presente mes de noviembre. Es la segunda vez que se celebra un festival similar en Benalmádena.

LA II SEMANA DE CINE FRANCES se ha celebrado en Jaén, organizado por el círculo jienense de La Alianza Francesa. En la sesión de la noche del día 10 se dedicó un minuto de silencio a la memoria del fallecido general De Gaulle presidente de honor de La Alianza Francesa.

LA VIDA DE CHURCHILL, en sus primeros años, serán llevados próximamente a la pantalla por Richard Attenborough. La película está inspirada en las primeras memorias del estadista británico y será rodada en Marruecos y en Gran Bretaña. El papel de Churchill será interpretado por varios actores.

DEMANDA DE DIVORCIO ha presentado la esposa del actor Jerry Lewis en Memphis (Estados Unidos). Myra Lewis, esposa del célebre actor cómico y cantante, cuenta actualmente veintiséis años de edad, resalta en la demanda que su vida se ha convertido en «una pesadilla».

★ FILA CERO

Nuevas actuaciones de «Los mimos» de Wroclaw

Fue grande el éxito alcanzado por el Teatro Nacional de Pantomima de Wroclaw, que dirige Henryk Tomaszewski. Tan grande que, a petición auténtica del público, han aplazado el regreso a su país y volverán a actuar el sábado y domingo en el María Guerrero, escenario de su triunfo madrileño.

Folies, nuevo café-teatro

Ha surgido en Madrid otra modalidad del café-teatro: la de añadir a la representación la actuación de unos guapos "gogós" y un conjunto musical de ambiente. Con esto puede parecer que se ha redescubierto el viejo café-cantante, pero lo cierto es que las "gogós" y la música van sabiamente intercaladas en una comedia normal de traza divertida. La acción se desarrolla en la sala Folies, que pasa así a constituirse en local de estreno teatral, haciendo el número 26 de los que funcionan en Madrid.

Exposición Internacional de Fotografías sobre teatro

Durante el presente mes de noviembre se está celebrando en la West Riding Country Library de Wakefield (Yorkshire) una interesante exposición internacional de fotografías sobre teatro. En ella figuran treinta espléndidas fotos de Gyenes, que muestran momentos representativos de nuestra historia teatral, tanto en su época del siglo de oro como en la actual.

La presentación de la compañía del María Guerrero

La reaparición de "Los mimos", de Wroclaw, a que antes aludo, obliga a suspender por cuatro días los ensayos "con casi todo" de "Romance de lobos", la comedia de Valle-Inclán, con que la Compañía del María Guerrero inaugurará su temporada. Por tanto, el estreno se celebrará el próximo día 19 y no el 15, como estaba previsto en principio. Por cierto que, coincidiendo con Madrid se ha estrenado en el teatro San Martín de Buenos Aires "Romance de lobos", con un montaje audaz y moderno, que se considera un acontecimiento por las técnicas utilizadas.

Teatro infantil en Valencia

Dentro de la Campaña Nacional de Teatro 1970, patrocinada por la Dirección General de Cultura Popular y Espectáculos, la compañía Lope de Vega, que dirige José Tamayo, ha dado comienzo a sus representaciones infantiles poniendo en escena "Sancho Panza en la insula" y "La farsa del corregidor", de Casona, montadas especialmente para los pequeños que abarrotaron completamente el teatro Principal, lo que supone una buena siembra en el mundo infantil para volver a despertar el interés que hubo siempre por el teatro en Valencia.

Los intérpretes de Kali

Fue en esta sección donde apareció por primera vez la noticia del estreno próximo de "Guillotinadas en flor", original de Angel Menéndez, "Kalikates". Parece ser que la obra en cuestión levantará oleadas de comentarios y controversias cuando se estrene. El tiempo lo dirá. Para la interpretación han sido elegidos en primer lugar Josefina Calatayud y Javier de Campos. Los ensayos, dirigidos por Parra Fenollar, van muy adelantados.

JUANES

CLAVE DE ESTRENOS

GP: Para Gran Público.

PC: Para Cinéfilos.

+: Calificación artística.

✱: Calificación comercial.

18: Para mayores dieciocho años.

14: Para mayores catorce años.

Tol.: Para todos los públicos.

SC: Sin Calificar

ESTRENOS

AEROPUERTO. Dir.: George Seaton. Int.: Burt Lancaster y Dean Martin. GP. Dramático-suspense. Color. Calificación: ✱ ✱ ✱ (18).

LAHORA ME LLAMAN SENOR TIBBS! — Intérpretes: Sidney Poitier y Martin Landau. Color. Policiaca. (18.) (CALLAO y RICHMOND.)

CABEZAS CORTADAS. Dir.: Glauber Rocha. Int.: Francisco Rabal y Marta May. Farsa. PC. Color. Calificación: + (18.) (GAYARRE y PALACE.)

CARTAS DE UNA NOVIA (LETTERE DI UNA NOVIZIA). Dir.: Alberto Lattuada. Int.: Pascale Petit y Jean-Paul Belmondo. GP. Dramática. Calificación: ✱, ✱. Blanco y negro (18.) (GALILEO.)

DEJADOS VIVIR.—Dir.: Christian Zuber. Documental. GP. Calificación: ✱. Color. (Tol.) (PEZ y TIVOLI.)

EL COMPROMISO. Dir.: Elia Kazan. Int.: Kirk Douglas y Faye Dunaway. GP y PC. Dramática. Color. Calificación: ++, ✱✱✱ (18.) (AVENIDA.)

EL DINERO TIENE MIEDO.—Int.: Tony Leblanc y Manolo Gómez Bur. Comedia. Color. (ALCALA-PALACE, ALVI, CANCELLER, EL ESPANOLETO, INFANTE, JUAN DE AUSTRIA y LOPE DE VEGA.)

EL JARDIN DE LAS DELICIAS.—Dir.: Carlos Saura. Int.: José Luis López Vázquez y Francisco Pierrá. Dramática. PC. Color. Calificación: ++, ✱. (18.) (POMPEYA.)

EL MAYOR MUJERIEGO.—Int.: Peter Sellers y Dany Robin. Comedia. Color. (18.) G.P. Calificación: ✱✱ (BILBAO, LICEO, PALACIO DE LA PRENSA, PROGRESO y VELAZQUEZ.)

EL UNICO JUEGO EN LA CIUDAD.—Director: George Stevens. Int.: Elizabeth Taylor y Warren Beatty. Comedia. GP. Calificación: ✱. Color. (18.) (FANTASIO y RIALTO.)

ESTIRPE DE RAZA.—Dir.: L. Torre Nilsson. Int.: Alfredo Alcón y Evangelina Salazar. Histórica. Color. (18.) (PALAFOLX.)

HELLO, DOLLY! Dir.: Gene Kelly. Int.: Barbara Streisand y Walter Matthau. GP. Color. Cinerama. Comedia musical. Calificación: ✱✱ (18.) (PROYECCIONES.)

IVAN EL TERRIBLE. Dir.: S. M. Eisenstein. Int.: N. Tcherkassov. Blanco y negro. PC. Dramática. Calificación: ++ ++, ✱ (CINE STUDIO CALIFORNIA.)

LA JOVEN (THE YOUNG ONE). Dir.: Luis Buñuel. Int.: Zachary Scott. GP y PC. Dramática. Blanco y Negro. Calificación: ++ ++, ✱ (18.) (ROSALES.)

LA LEY (LA LEGGE). Dir.: Jules Dassin. Intérpretes: Gina Lollobrigida y Marcello Mas-

troanni. GP. Dramática. Calificación: ✱✱. Blanco y negro. (18.) (ALEXANDRA.)

LA LEYENDA DE LA CIUDAD SIN NOMBRE. Dir.: Joshua Logan. Int.: Lee Marvin y Clint Eastwood. Musical. GP y PC. Calificación: ++, ✱✱✱. Color. Todd-ao. (18.) (PAZ.)

LAS COSAS DE LA VIDA. Dir.: Claude Sautet. Int.: Michel Piccoli y Romy Schneider. GP. Dramática. Color. Calificación: ++, ✱✱ (18.) (COLISEUM.)

LA VIDA CONYUGAL (LA VIE CONJUGAL): «JEAN MARC». Dir.: André Cayatte. Int.: Jacques Charrier y Marie-José Nat. GP y PC. Blanco y negro. Dramática. Calificación: ++, ✱✱. «FRANCOISE». Dir.: A. Cayatte. Calificación: ++, ✱✱. (MONACO.)

LOS DOS KENNEDY («I DUE KENNEDY»). Dir.: Gianni Bisiakh. Blanco y negro. Documento histórico. GP. Calificación: ✱. (18.) (REX.)

LOS LOCOS AÑOS DE CHICAGO. Dir.: Norman Jewison. Int.: Bean Bridges y Brian Keith. Comedia. GP. Calificación: ++, ✱✱. Color. (18.) (ROXY «B».)

LOS GIRASOLES. Dir.: Vittorio de Sica. Intérpretes: Sofia Loren y Marcello Mastroianni. GP. Dramática. Color. Calificación: ✱✱✱ (18.) (AMAYA.)

LOLA MONTES. Dir.: Max Ophus. Int.: Martine Carol y Peter Ustinov. GP y PC. Drama romántico. Color. Calificación: ++, ✱✱ (18.) (INFANTAS.)

MAS ALLA DE LA LEY.—Dir.: Giorgio Stefani. Int.: Lee Van Cleef y Antonio Sabato. Western. SC. Color. (18.) (BULEVAR.)

MI CEREBRO ES ELECTRONICO. Dir.: Robert Butler. Int.: Kurt Russell y César Romero. GP. Comedia. Calificación: ✱. Color. (Tol.) (IMPERIAL.)

SECRETOS DE UNA ESPOSA.—Int.: Ingrid Bergman y Anthony Quinn. Color. (18.) (CARLOS III, CONSULADO, PRINCESA, REGIO, ROXY «A» y VICTORIA.)

SEÑORAS Y SEÑORES. Dir.: Pietro Germi. Intérpretes: Gastone Moschin y Virna Lisi. GP y PC. Cómicodrama italiano. Blanco y negro. Calificación: ++, ✱✱✱ (18.) (PENALVER.)

UN HOMBRE LLAMADO CABALLO. Dir.: Elliot Silverstein. Int.: Richard Harris y Corinna Tsopei. GP y PC. Western dramático. Color. Calificación: ++, ✱✱ (18.) (CONDE DUQUE.)

ZIGZAG.—Int.: George Kennedy y Anne Jackson. Color. (14.) (CANDILEJAS, CARLTON, LUCHANA, TORRE DE MADRID y URQUIJO.)

REPOSICIONES

EL GRADUADO.—Int.: Anne Bancroft y Dustin Hoffman. Color. (18.) Calificación: ++, ✱✱✱. (FUENCARRAL.)

EL SECRETO DE SANTA VITTORIA.—Intérpretes: Anthony Quinn y Virna Lisi. Color. (18.) Calificación: ++, ✱✱✱. (ARGUELLES, BENLURE, MONUMENTAL y MURILLO.)

ESPARTACO.—Dir.: Stanley Kubrick. Int.: Kirk Douglas y Jean Simmons. Histórica. GP y PC. Color. Calificación: ++, ✱✱✱. (14.) (REAL CINEMA.)

HORIZONTES DE GRANDEZA. Dir.: William Wyler. Int.: Gregory Peck y Jean Simmons. GP y PC. Western-dramático. Color. Calificación: ++, ✱✱. (14.) (PALACIO DE LA MUSICA.)

TRISTANA.—Int.: Fernando Rey y Catherine Deneuve. Color. (18.) Calificación: ++, (MOLA.)

LO QUE EL VIENTO SE LLEVO.—Dir.: Victor Fleming. Int.: Clark Gable y Vivien Leigh. GP y PC. Drama histórico. Color. Calificación: ++, ✱✱✱ (18.) (ALBENIZ.)

MUSICA

ORQUESTA NACIONAL
WISLAWSKI, MAGALOFF
(PIANISTA). TEATRO REAL

«Tercer concierto piano», Rachmaninoff; «Libro para orquesta», Lutoslawski; «Dafnis», Ravel. Mañana y sábado, 19,15 horas. Domingo, 11,30 horas; localidades taquillas (calle Carlos III), abiertas hoy, de 9 a 13,30 y de 17 a 19 horas. (Cien localidades estudiantes; cada concierto, a 10 pesetas.)

ARTHUR RUBINSTEIN.
JORNADAS MUSICALES

Recitales colaboración Universidades Valencia, Bilbao y Madrid. Organiza Comisaría General Música de la Dirección General Bellas Artes.

ARTHUR RUBINSTEIN.
JORNADAS MUSICALES
UNIVERSITARIAS

Teatro Real, día 17, 19,30 horas. Recital Chopin. (Localidades Teatro Real, horarios habituales, desde día 10.) (Precios: Estudiantes, 10 y 20 pesetas; público en general, desde 50 pesetas. Localidades, agotadas.) (Organiza Comisaría General Música de la Dirección General Bellas Artes.)

TEATROS

ALCAZAR. — 7, 11: Antonio Garza, en Un amante al rojo vivo. Con: la primera actriz, Julieta Martínez; Mari Carmen Yepes (en el personaje «Bob») y la colaboración de Milagros Pérez de León. (Dirección: Jaime Azpilicueta.)

ARLEQUIN. — (San Bernardo, 5.) (Metro Santo Domingo, salida a Gran Vía.) 7 y 11: Arturo Serrano presenta: Tres testigos. (Lo mejor de José María Pemán.) (Magistral interpretación de Angel Picazo, Ana María Vidal, Pablo Sanz Manuel Toscano.) (12.º año.)

ARNICHES. — (Cedaceros, 7.) (Teléfono 2224991.) Lunes, 11 noche: Presentación de María Asquerino, Ana Mariscal, José Sancho, en OK (de Chocron). (Dirección: Catena.) (Se despachan con 5 días.)

BEATRIZ. — (Hermosilla, 15.) (Teléfono 2264626.) Hoy, jueves, 11 noche: Estreno. Carlos Lemos, Manuel Torremocha, al frente de un magnífico y numeroso reparto, en El cuadro rojo (de Robert Marasco; versión española: Enrique Llovet). (Dirección: Miguel Narros.)

BELLAS ARTES. — (Teléfono 2324437.) 7 y 11: Manuel Galiana, en Tango (de Slavomir Mrozek). Con: María Bassó, Francisco Pierrá, Mayratta O'Wisedo, José L. Lespe, Amparo Pampalona (en «Alas») y la intervención de Javier Escrivá

(en «Stomil»). (Dirección: José Tamayo.)

CALDERON. — 7, 11: Luis Sanz presenta a Rocío Jurado, en Fiesta. Artista invitada, Rosario. Los Marismos, Teresa y Fernanda Hurtado, «Ballet» The Happy Girls; actuación especial y dirección, Celia Gámez. (Fiesta es mucho más que un espectáculo.) (7 últimos días.)

CLUB. — (2220417.) (Bajos Palacio Música.) 7, 11. (Apasionante policíaco) Luis Prendes, Pedro Osinaga, en La huella (Sleuth) (de Shaffer). (Versión: Balart.) (Dirección: Montesinos.) (Un «suspense» diabólico.)

COMEDIA. — (Compañía Alberto Closas.) 7 y 11: Cuatro historias de alquiler (de Barillet y Gredy). Con Julia Gutiérrez Caba.

COMICO. — (Paseo Delicias, 41, Metro Palos de Moguer.) 7 y 11: Don Juan Tenorio. Con: Francisco Piquer, Marcela Yurfa, Rafael Cores y María Guerrero. (Ultimo día definitivo, domingo 15.)

ESLAVA. — (2665440.) 7 y 11: Compañía Irene Gutiérrez Caba, en la comedia musical La vida en un hilo (adaptación de L. Escobar, sobre original de E. Neville). (Música: J. Pérez.) Colaboración extraordinaria de Julia Caba Alba. («Esta vida en un hilo» es una gran lección. Pero una lección sonriente. Es un canto a la sonrisa, un estimulante espectáculo que alegra y divierte,» Lorenzo López Sancho, en «A B C»). (Dirección: Luis Escobar.)

ESPAÑOL. — (Plaza Santa Ana.) (Teléfono 2122247.) Hoy, a las 7 de la tarde y 11 noche: La estrella de Sevilla (de Lope de Vega). Con: José Luis Pellicena, Marisa Paredes, Antonio Iranzo, Roberto Martín y Carlos Ballesteros (como actor invitado), y toda la Compañía Nacional. (Director: González Vergel.) (Localidades, de 25 a 100 pesetas.) (Tolerado para todos los públicos.)

FIGARO. — (Teléfono 2391645.) (Doctor Cortezo, 5.) (Metro Tirso de Molina.) 7 tarde y 11 noche. Compañía Gemma Cuervo-Fernando Guillén presenta: Todo en el jardín (de Edward Albee). (Dirección: José María Morera.)

GOYA. — (Teléfono 2253217.) 7 y 11: Juegos de sociedad (de Juan José Alonso Millán). Con: Jesús Puente, Licia Calderón. (Se despacha con cinco días.)

INFANTA ISABEL. — (Teléfono 2214778.) (Empresa y dirección: Arturo Serrano.) 7 y 11: ¡Lo más alegre y divertido de Madrid! Juanjo Menéndez y Manolo Gómez Bur, en La idea fija (de Alonso Millán). Primera actriz: Nuria Carresi, con Paloma Hurtado y Josele Román. (El mayor de los ex-

tos cómicos!)

LARA. — (2211631.) Próximamente compañía Arturo Fernández, estreno: La playa vacía (de Jaime Salom). Con: Queta Claver, la presentación de Silvia Tortosa y Manuel Dicenta (en el papel de «Don»). (Dirección: Alberto Closas.)

LATINA. — (Teléfono 2652335.) (Revistas Colsada.) 7 y 10,45: Vicky Lussón y Quique Camoiras, en Las mujeres de la costa. (¡Más de 200 representaciones!) Con el formidable «ballet» ruso Dimitri Konstantinov. (Un escándalo de risa!)

MARAVILLAS. — 7, 11: Compañía María Luisa Merlo-Carlos Larranaga, en Vidas privadas (de Noel Coward). Con Marta Puig, Pedro Valentín. (Dirección: José María Morera.) (¡Divertidísima!) (Por compromiso de programación, solamente hasta el día 8 de diciembre.)

MARQUINA. — (Prim, 11.) (Teléfono 2318467.) 7 y 11: Elena María Tejero, Francisco Villalobos; actriz invitada, Milagros Leal, en Las mariposas son libres (de Leonard Gershe). Con Manuel Garco. (Adaptación y dirección: José Luis Alonso.)

MARTIN. (Revistas.) 7 y 11. Mara Lasso, Angel de Andrés: Pili se va a la mili. Con: Marija Fraguas, Luis Barbero, Angeles Hortelano.

REINA VICTORIA. — 7, 11: Mary Carrillo, en La Mamma (de Roussin; versión de Arozamena). Con Sancho Gracia (en «el bello Antonio»). (Dirección: Montesinos.) (Hacia las 200 representaciones.)

VALLE INCLAN. — (Torre de Madrid.) 7, 11 (orden alfabético): María José Alfonso, Jaime Blanch, Juan Diego, Emilio Gutiérrez Caba, en Olvidada los tambores (de Ana Diosdado). Con: Mercedes Sampietro. Colaboración extraordinaria: Pastor Serrador. (Dirección: Ramón Ballesteros.)

ZARZUELA. — (2214341.) Martes 17, 11 noche: Solemne inauguración de la temporada. Presentación de la Compañía Lirica Nacional, con La antología de la zarzuela. (200 intérpretes.) (Dirección musical: Manuel Moreno Buendía.) (Dirección: José Tamayo.)

TEATRO INFANTIL

ESPAÑOL. — (2212247.) Teatro Municipal Infantil de Madrid. Hoy, a las 4 de la tarde: Aventuras de Tom Sawyer (de Mark Twain; versión teatral de Paulino Posada). (Dirección: Antonio Guirau.)

CINES

ALBENIZ. — Lo que el viento se llevó.

ALCALA-PALACE. — El dinero tiene miedo.

ALVI. — El dinero tiene miedo.

AMAYA. — Los girasoles.

APOLLO. — Más fuerte que su amor y La marca del hombre lobo.

ARAGON. — Verde doncella y Los insaciables.

ARGUELLES CINEMA. — El más «chico». 5: El secreto de Santa Vittoria (Anthony Quinn).

AVENIDA. — (2217571.) 4,30, 7, 10,45: El compromiso (Kirk Douglas, Faye Dunaway, Deborah Kerr, Richard Boone). Dirigida por Elia Kazan, basada en su novela «The arrangement». (Technicolor.) (20 semanas!)

AZUL. — Zorba, el griego y Ceremonia secreta.

BAHIA. — SOS, el mundo en peligro y Rebelión a bordo.

BARCELONA. — 5: Tres asesinos (Robert Walker, Diane Varsi, Dick Clark).

BEQUER. — Más fuerte que su amor y La noche del hombre lobo.

BELLAS ARTES. — Dos en la carretera y La noche de los generales.

BENILLURE. — Continúa, 5: El secreto de Santa Vittoria (Anthony Quinn).

BILBAO. — El mayor mujeriego.

BRISTOL. — Camino de la venganza y El hombre que se quiso matar.

BULEVAR. — Más allá de la ley.

CALLAO. — 7, 10,45: ¡Ahora me llaman señor Tibbs! (Sidney Poitier, Martin Landau). (Color.)

CANCELLER. — El dinero tiene miedo

CANDILEJAS. — Zig-zag.

CAPITOL. — 7, 10,45: Tres asesinos (Robert Walker, Diane Varsi, Dick Clark).

CARLOS III. — Secretos de una esposa

CARLTON. — Zig-zag.

CARRETAS. — 10 mañana: Guía para el hombre casado. El día de la lechuga. (Dieciocho años.)

CARTAGO. — Continúa, 5: Llamada, Por qué pecamos a los cuarenta.

CERVANTES. — El gran robo y Por qué pecamos a los cuarenta.

C LINEAL. — La senda del crimen y El fiel servidor.

COIMBRA. — Siempre hay una mujer y Los guerrilleros del general Lung.

COLISEUM. — 7, 10,45: Las cosas de la vida (Romy Schneider, Michel Piccoli y Lea Massari). (Eastmancolor.) (¡Triunfo apoteósico!)

CONCEPCION. — La última tentativa

Los guerrilleros del general Lung.

CONDE DUQUE. — Un hombre llamado Caballo.

CONSULADO. — Secretos de una esposa.

COPACABANA. — La ingenua explosiva y Los guerrilleros del general Lung.

CHUECA. — Un león en mi cama y Pasto de fieras.

EL ESPAÑOLETO. — El dinero tiene miedo.

EMPERADOR. — La muerte no tiene sexo y Los chachales del desierto.

ESPRONCEDA. — La noche del siguiente día y El fiel servidor.

EUROPA. — La hora de las pistolas y Los guerrilleros del general Lung.

FANTASIO. — El único juego en la ciudad.

FATIMA. — Robo en el Metro y Vidas truncadas.

FELIPE II. — Este cura «Mátalos y vuelve».

FLORIDA. — Un hombre para Ivy y El falsificador de Argentinell.

FUENCARRAL. — 7, 10,45: El graduado. (Technicolor. Cinemascope.) (Mayores 18 años.)

FUNDADORES. — (Fundadores, 9. Final Goya.) (Teléfono 2451495.) Continúa, 5: El milagro del canto, Sissi. (Color.) (Tolerado menores.)

GRANADA. — ¿Quién soy yo? y Funny Girls.

GRAN VIA. — Aeropuerto.

IDEAL. — Doctor Terror y La muñeca y el bruto.

IMPERIAL. — 10 mañana: Complementos, Mi cerebro es electrónico (Walt Disney). (Tolerada.)

IMPERIO. — Héroe a la fuerza y Adivina quién viene esta noche.

INFANTE. — El dinero tiene miedo.

JORGE JUAN. — Vidas truncadas.

JUAN DE AUSTRIA. — El dinero tiene miedo.

KURSAL. — El rally de Montecarlo y El hombre que se quiso matar.

LICEO. — El mayor mujeriego.

LIDO. — Agente 505, muerte en Beirut y La muñeca y el bruto.

LISBOA. — Luchadores del infierno

El hombre que se quiso matar.

LOPE DE VEGA. — 7, 10,45: El dinero tiene miedo (Tony Le Blanc, Manolo Gómez Bur). (Eastmancolor.) (Mayores dieciocho años.)

LUCHANA. — Zig-zag.

LUX. — Más allá de las montañas y La ciudad sin ley.

MADRID. — Continúa, 10 mañana. Doble programa de riguroso estreno. Un dólar y una tumba (2 m3 por poco precio) y Hasta el viento tiene miedo (Era una Residencia de señoritas o una antesala de ultratumba?). (Ambas, color.) (18 años.) (2.ª semana.)

MAGALLANES. — 4: Robo de diamantes y los guerrilleros del general Lung. (14 años.)

MARVI. — Cuidado con el mayordomo y Los guerrilleros del general Lung.

METROPOLITANO. — Robo en el Metro y Vidas truncadas.

MOLA. — Tristans.

MONACO. — Jean-Marc y Françoise.

MONTECARLO. — Objetivo: Albatros. La ciudad sin ley.

MONTERA. — El fiel servidor.

MONUMENTAL. — 5: El secreto de Santa Vittoria (Anthony Quinn).

MORASOL. — Más fuerte que su amor y La marca del hombre lobo.

MUNOZ SECA. — (2315141.) 10: Espías en acción y Pecados de juventud.

MURILLO. — Continúa, 5: El secreto de Santa Vittoria (Anthony Quinn).

NARVAEZ. — Objetivo: Albatros y La ciudad sin ley.

NIZA. — Persecución de una vida y Notre Dame de París.

ODEON. — El último safari. El hombre que se quiso matar.

OPORTO. — El rally de Montecarlo y El hombre que se quiso matar.

ORAA. — Si hoy es martes, esto es Bélgica y Los insaciables.

PALACIO DE LA MUSICA. — 6,30, 10,15 (Pases película: 6,55, 10,40). Horizontes de grandeza (Gregory Peck, Jean Simmons). (Mayores 14 años.) (Por su largo metraje, se ruega puntualidad.)

PALAFOX. — Estirpe de raza.

PAYON. — Robo en el Metro y Vidas truncadas.

PAZ. — TODD-AO. 6,45, 10,15: La leyenda de la ciudad sin nombre (70 milímetros, Technicolor, panavisión). (Lee Marvin, Clint Eastwood, Jean Seberg.) (Venta anticipada.)

PEZ. — Dejados vivir.

PLEYEL. — Mazo de hierro y Todo un valiente.

POSTAS. — Más fuerte que su amor y La marca del hombre lobo.

PRINCESA. — Secretos de una esposa.

PRINCIPE PIO. — 3,30: El hombre perdido y Alegres vividores.

PROGRESO. — El mayor mujeriego.

REAL CINEMA. — Espartaco.

REGIO. — Secretos de una esposa.

RIALTO. — 7, 10,45: El único jue-

go en la ciudad (Elizabeth Taylor, Warren Beatty. (Color.) (18 años.)

RICHMOND. — Ahora me llaman señor Tibbs.

RIO. — Persecución de una vida y Notre Dame de París.

RIVERA. — Misión en Hong-Kong y La ladrona, su padre y el ladrón.

ROXY. — «An». — Secretos de una esposa.

ROXY. «B». — Los locos años de Chicago.

SAINZ DE BARANDA. — ¿Quién soy yo? y Funny Girl.

SAN CARLOS. — Continúa, 4 tarde: La batalla de las Ardenas y Plazo para morir. (Ambas, color; cinemascope.) (14 años.)

SAN REMO. — Un maravilloso veneno y El mago.

SOL. — 10 mañana: ¿Quién soy yo? y Funny Girl. (14 años.)

TIVOLI. — Dejados vivir.

UNIVERSAL CINEMA. — Continúa, 5: La muñeca y el bruto (Brigitte Bardot).

URQUIJO. — Zig-zag.

VALLEHERMOSO. — Si te encuentras con Sartana... ruega por tu muerte y El fiel servidor.

VELAZQUEZ. — El mayor mujeriego.

VERGARA. — El hombre que se quiso matar.

VERSALES. — La noche de los gigantes y El hombre que se quiso matar.

SALAS ESPECIALES

ALEXANDRA. — La legión (La ley).

CINE-STUDIO CALIFORNIA. — (Andrés Mellado, 47.) Teléfono 2440058. Continúa, 3: Numeradas, 10,30. Pases película base: 5,40, 8,23, 11,22. Presenta el film soviético de Serguei M. Eisenstein, Iván el terrible (primera época). Zar Ivan Nikolai Cherkasov. (Música: Serguei Prokofiev.) (Premio «Soyuzdetfilm»). (V. O. soviética, subtitulada.) (Taquilla, abierta de 11 a 1.)

GALILEO. — Lete o di una novela.

GAYARRE. — Continúa, 4,15 a 10: Numeradas, 10,45: Cabezas cortadas (de Glauber Rocha). Con Francisco Rabal, Marta May y Emma Cohen.

INFANTAS. — Continúa, 4,15 a 10: Numeradas, 10,45: La creación (de Françoise Moreuil, según la novela de Françoise Sagan). Con: Jean Seberg, Christian Marquand y Françoise Prevost. (V. O. subtitulada.)

PALACE. — Continúa, 4,15 a 10: Numeradas, 10,45: Cabezas cortadas (de Glauber Rocha). Con Francisco Rabal, Marta May y Emma Cohen.

PENALVER. — Continúa, 4,30 a 9,30: Numeradas, 10,30: Noche de Señas y señores (de Pietro Germi). Con: Virna Lisi y Franco Fabrizzi. (V. O., subtitulada.)

POMPEYA. — Continúa, 11,15 a 6: Numeradas, 7, 10,45: El jardín de las delicias (de Saura). Con José Luis López Vázquez, Francisco Pierrá, Luchy Soto.

REX. — (2471237.) — Continúa, 11 mañana a 1 noche: I due Kennedy (Los dos Kennedy).

ROSALES. — Continúa, 4,15 a 10: Numeradas, 10,45: The young one (La joven) (de Buñuel). Con Zachary Scott y Bernie Hamilton. V. O., subtitulada. (Mayores 18 años.)

PROGRAMAS DE TVE.

JUEVES 12 DE NOVIEMBRE

PRIMERA CADENA

MATINAL

12,15 APERTURA. Presencia de Agustín González.

12,30 PRIMERA HORA. «La columna vertebral». «Betanzos». «Primera guerra».

1,30 CONVIENE SABER. «Fonética inglesa» (lección segunda). «Mozart».

SOBREMESA

2,00 PANORAMA DE ACTUALIDAD.

3,00 NOTICIAS A LAS TRES.

3,25 BUENAS TARDES.

5,00 Despedida y cierre.

TARDE

6,30 APERTURA. Recital de Carlos Montoya.

7,00 BALONCESTO. Real Madrid-Alviks. Copa de Europa. Desde el Pabellón de Deportes del Real Madrid. Comentarios: Macia. Realización: Terán.

NOCHE

8,40 ESTA NOCHE... 8,45 NOVELA. «Los tres mosqueteros», de Alejandro Dumas. Capítulo XVIII.

9,15 TELEDIARIO.

9,35 BAJO EL MISMO TECHO. «La bofetada del año». Realización: Pedro Amalio López. Reparto: Pilar, Irene, Gutiérrez Caba, Elías, Antonio Ferrández, Fernando, Emilio G. Caba, Maripí, Silvia Tortosa, Reyes, María Teresa Montoya. Sinopsis: En el colegio de Toni hay un problema: el prefecto desea hablar con Elías, el padre de nuestra familia protagonista.

10,05 AUDACIA ES EL JUEGO. «Juego peligroso». Director: William Conrad. Intérpretes: Robert Stack, Rossano Brazzi, Suzanne

Pleshette, Charles Drake y Hari Rhodes. Sinopsis: En un país africano recién independizado, los médicos de un hospital descubren que la penicilina que llega al país está adulterada, lo que provoca varias muertes. El periodista Farrell, tras numerosas peripecias, descubrirá el criminal tráfico.

11,35 VEINTICUATRO HORAS.

11,55 Despedida y cierre.

SEGUNDA CADENA

8,00 CARTA DE AJUSTE. 8,32 DIBUJOS ANIMADOS. La sardana. Autos locos: «A Tim Martin llegamos por fin».

9,00 JULIA.

9,30 TELEDIARIO 2.

10,02 TEATRO DE SIEMPRE. «Los veraneantes», de Máximo Gorki. Intérpretes: Julieta Serrano, Alicia Hermida, José María Prada, Fernando Cebrián, Fiorella Faltoyano, Yelena Samarina, Andrés Mejuto, Jesús Enguita y Juan José Otegui. Un grupo de intelectuales, se reúne en una casa de campo durante el período estival. A través de una serie de hechos cotidianos, vemos el vacío existencial de esta gente que se encuentra desgarrada entre su ansia de vivir y su inactividad. Dirección y realización: Francisco Abad.

11,30 CONCIERTOS CON LEONARD BERNSTEIN. «Feliz cumpleaños, Igor Stravinsky». Orquesta Filarmónica de Nueva York. Director: Leonard Bernstein. Leonard Bernstein cumple rendido homenaje a una de las mayores glorias videntes de la música contemporánea, Igor Stravinsky, con ocasión de su ochenta aniversario. Interpretan: «Petrouchka», de Stravinsky.

0,30 Cierre.

operación arte

historia del arte

Por fin a su alcance la más lujosa Biblioteca de Arte. hoy a la venta, en quioscos y librerías, por sólo

30 Ptas.

CON LA GARANTIA

SALVAT

★ ENTRETENIMIENTOS ★

★ HOROSCOPO PARA HOY



SALUD.—Cansancio físico.
TRABAJO.—Relaciones armoniosas en su lugar de trabajo; trate de actuar siempre como hoy, y todo marchará sobre ruedas.

AMOR.—Noticias agradables de cierta persona ausente.



SALUD.—Pasable.
TRABAJO.—No obre tan a la ligera ni confíe demasiado en la suerte.

AMOR.—Sus asuntos sentimentales le mantendrán preocupado.



SALUD.—Buena.
TRABAJO.—Normalice de una vez para siempre su situación económica. Esfuércese por conseguirlo, o, si no, cada día que pase le resultará más difícil.

AMOR.—No sea tímido; hable con sinceridad a la persona amada.



SALUD.—Muy buena.
TRABAJO.—Mida bien sus fuerzas antes de aceptar ninguna responsabilidad extra.

AMOR.—Controle sus impulsos.



SALUD.—Excelente.
TRABAJO.—Cambios de gran trascendencia.
AMOR.—Sacrifíquese por el amor.



SALUD.—Excelente.
TRABAJO.—No se arredre ante los obstáculos que encuentre en su camino. Nada es fácil en la vida.

AMOR.—Bueno.



SALUD.—Pasable.
TRABAJO.—Concentre toda su atención en resolver ese asunto delicado que le mantiene inquieto.

AMOR.—Relaciones un poco tirantes; no sea tan cabezota y sepa ceder.



SALUD.—Cuidado con los regímenes para adelgazar; pueden poner en peligro su salud.

TRABAJO.—Situación estacionaria de sus asuntos profesionales.
AMOR.—Nada notable.



SALUD.—Excelente.
TRABAJO.—Cierta persona influyente estará dispuesta a ayudarle en todo cuanto pueda.

AMOR.—Bueno.



SALUD.—Tenga cuidado con los accidentes de tipo casero.
TRABAJO.—Es posible que se sienta contrariado por el giro de los acontecimientos.

AMOR.—No tema la rivalidad de nadie.



SALUD.—Buena.
TRABAJO.—Obre con más sensatez; no se deje llevar de las primeras impresiones o cometerá un error.

AMOR.—Felicidad en este terreno.



SALUD.—Muy buena.
TRABAJO.—Perspectivas excelentes.
AMOR.—No deje que el pasado se interponga en su camino; rompa del todo los lazos que le unen a él.

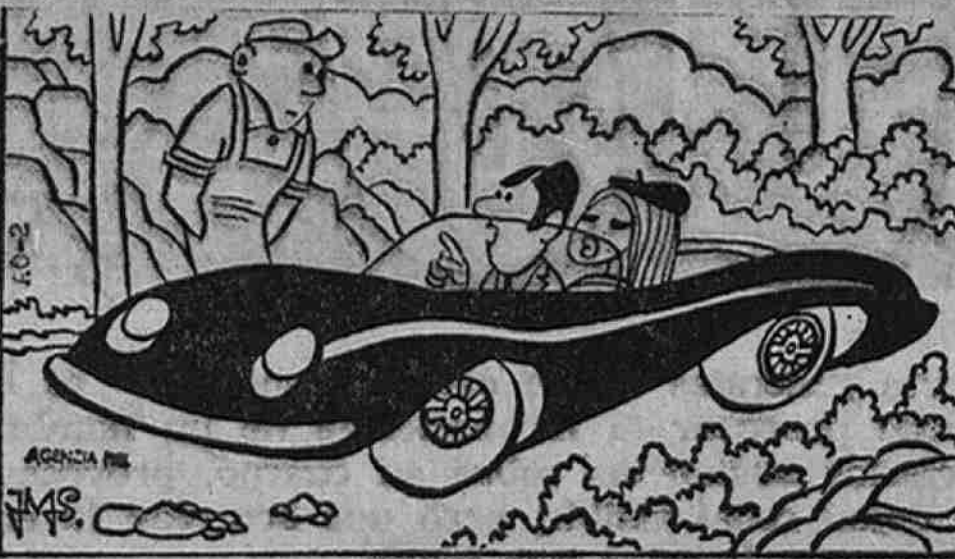
LOS NIÑOS NACIDOS HOY

Serán impulsivos, valientes, de ideas progresistas y extraordinariamente leales.

Pepita



EL JUEGO DE LOS 7 ERRORES



5: Coche—6: Solapa—7: Rueda.
1: Roca—2: Arboleda—3: Arboleda—4: Botón.

COPLAS

URTAÍN

A los televidentes del martes.

Perdió Urtain con honra. La pantalla pequeña nos mostró cómo caía. Si de técnica Urtain carecía, no careció de ardor en la batalla.

Tuvo el inglés un púgil de gran talla, más enemigo de lo que creía. Pero, técnico al fin, Cooper venció y acabó con la hispánica muralla.

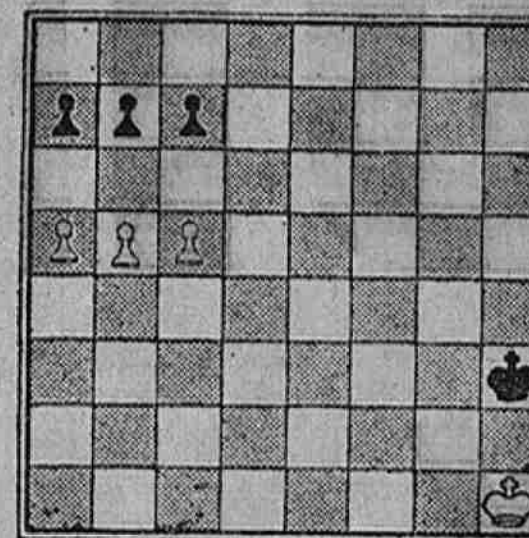
Que se prepare Urtain sabiamente y veremos qué pasa. Solamente, cuando se televisé su pelea,

mándese un locutor más comedido que Bobby Deglané, hombre entendido, mas de tan caudalosa verborrea

que aturde, nos marea, nos atolondra en su verbal cacáo y a base de charlar nos deja «k. o.»

Maese PEREZ

PROBLEMA DE AJEDREZ



NUMERO 6.280

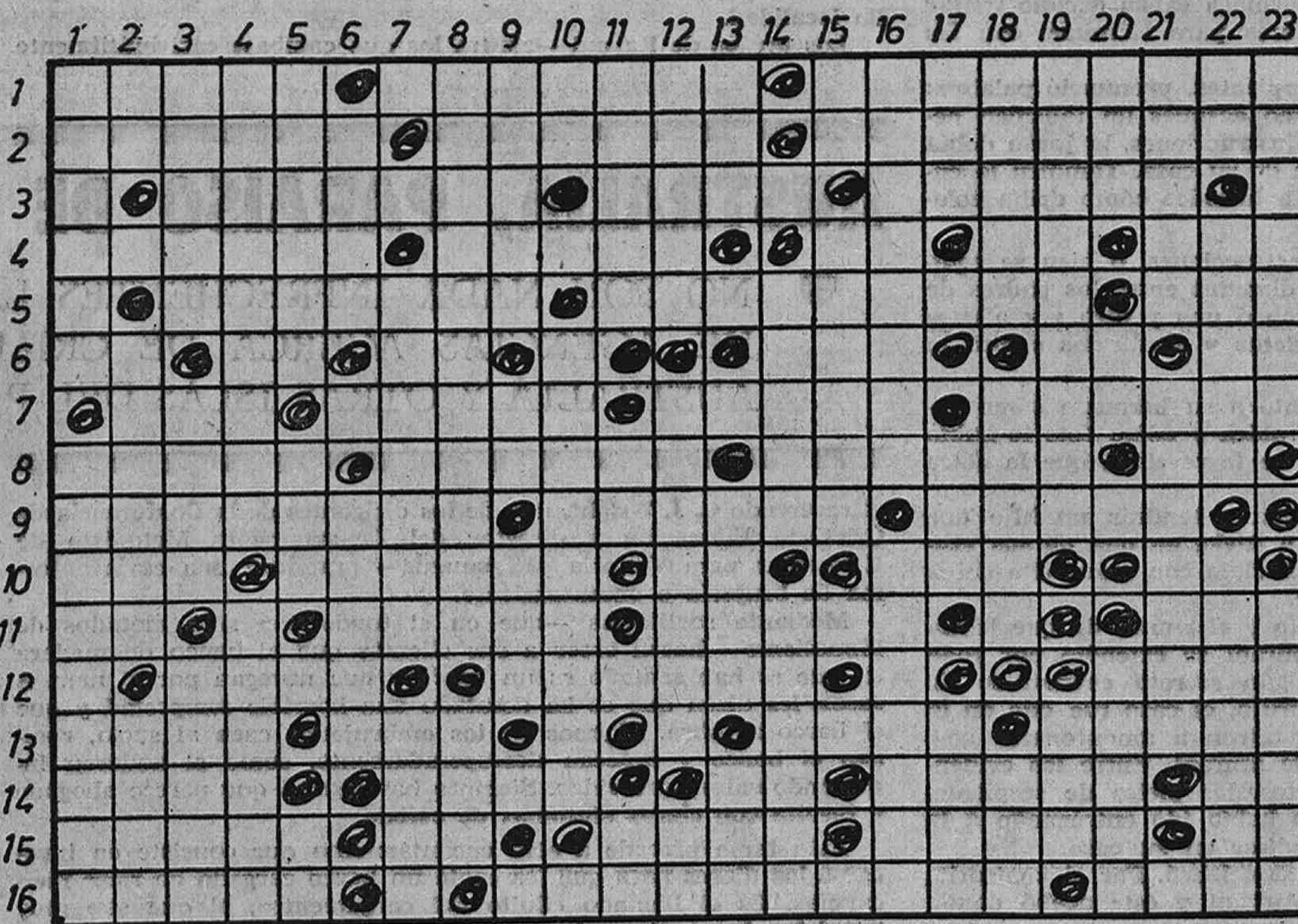
El problema de hoy es para lectores que saben mover las piezas de ajedrez y poco más. Las blancas, que juegan moviendo hacia arriba en el tablero, pueden avanzar uno de sus peones hasta coronarlo. ¿Cómo?

Tiempo de solución: si no ha visto usted esta posición u otra similar anteriormente, cinco minutos, excelente; diez minutos, bueno; veinte minutos, superior a la media; treinta minutos, medio.

SOLUCION

1. p-6c1, 2. g-a1, 3. f-a1, 4. e-a1, 5. d-a1, 6. c-a1, 7. b-a1, 8. a-a1, 9. a-b1, 10. a-c1, 11. a-d1, 12. a-e1, 13. a-f1, 14. a-g1, 15. a-h1, 16. a-h8, 17. a-h7, 18. a-h6, 19. a-h5, 20. a-h4, 21. a-h3, 22. a-h2, 23. a-h1.

CRUCIGRAMA por K. B. ZAS



HORIZONTALES.—1: Novedades. Pitágoras. Ter.—2: Obesos. Besos. Lasos. Salí.—3: Vino. Imán. Latón. Avisen.—4: Itálas. Nasib. Aer. Alago.—5: Sodad. To. Atenerse. Soric.—6: I. O. Aco. Odilup. Taso. Ae.—7: Ml. Acirpac. Borato. An. R.—8: Os. Nade. Isotero. Anisoso.—9: S. Bis. Ron. Asraf. Darian.—10: Alm. Tomates. A. Roerás. T.—11: Sisase. Erasac. Paran. Iré.—12: Asodom. Gasa. Acasada. Me.—13: Rájala. A. Emastad. Véis.—14: Ila. E. A. Alimna. Oria. Re.—15: Ta. Irat. Olarad. Río. San.—16: Amenazases. Nasal. Nómima.

VERTICALES.—1: Novísimo. Sarita.—2: Obito. Is. Alsalam.—3: Venado Bisola. E.—4: Esola. Amimada. In.—5: Do. Adacas. Solera. 6: Asis. Cld. Tena. Az.—7: D. M. Torero. Ata.—8: Ebano. A. Omeaga. Is.—9: Sena. Opinara. A. E. 10: S. Sadas. Táselos.—11: Político. Esamil.—12: Isabel. Tasa. Aman.—13: T. T. Nubes. Catará. 14: Alo. Eporra. Cañas.—15: Ganar. Roa. Posada.—16: Os. Esta. Frase. L.—17: Ro. Reata. Orador. 18: Asa. Sondea. Rin.—19: S. Vaso. Sarna. Loo.—20: Silo. Aíra. Va. M.—21: Tasar. Noisime. Si. 22: Elegía. Sa. Reirán.—23: Rincoronte. Sena.

HORIZONTALES.—1: Capital europea. Mamíferos rumiantes. Pertenecientes a la canícula.—2: Región española. Sin domicilio fijo. Apuntase.—3: Símbolo químico. Taimado. Acudís. Sin juicio. Mil. 4: Adornáis. Ceremonias. Al revés, concede. Nota musical. Reza. 5: Quinientos. Llamadores. Confirmar. Sonido grato.—6: Contracción. Vocales diferentes. Al revés, acude. Consonante. Dinero. Al revés, se dirige. Interjección.—7: Plural de letra. Dé cordura. Estiércol. Sujetemos.—8: Disposición, plural. Inútiles. Que daña. Al revés, nota musical.—9: Discurrir. Ciertos árboles. Unir.—10: Río de Italia. Al revés, artista muy famosa. Dativo del pronombre. Condimento. Al revés, nombre de letra.—11: Repetido, voz de arrullo. Vocal. Alabase. Estropeaba. Vocal. Entregas.—12: Punto cardinal. Repugnancia. Patos. Quinientos. Promesa.—13: Arbusto. Letras de Juan. Punto cardinal. Guarismo. Estropean. Arrojad.—14: Al revés, abandona. Al revés, estén. Siglas oficiales. Ramas de segundo orden.—Dios egipcio.—15: Referencias. Verbo. Arco de colores que se forma en el cielo. Parte del tejado. Campeón.—16: Cerro aislado que domina un llano. Símbolo químico. Impertinentes. Al revés, atreven.

VERTICALES.—1: Templo oriental. Idóneo.—2: Voz de mando,

Símbolo químico. Villa de la provincia de Santander. Al revés, cor-ta.—3: Al revés, monumento para ofrecer el sacrificio. Volcán de la isla de Sicilia. Pendiente.—4: Rasase. Hierro para asar la carne. 5: Valor de las palabras. Condimento. Ciento. Interjección.—6: Arte de pescar. Vocal. Máquina para medir el tiempo.—7: Consonante. Punto cardinal. Nombre de varón. Juntar.—8: En el interior de la vena. Río de Suiza.—9: Desmenuzais con los dientes. Siglas comerciales. Agarradero. Punto cardinal. Símbolo químico.—10: Al revés y repetido, madre. Consonante. Acontecimientos ciertos. Punto cardinal.—11: Ayuda. Artículo. Vocal. Al revés, letra griega.—12: Al revés, tostada. Refugiado. Nota musical.—13: Metátesis de así. Consonante. Símbolo químico. Maltrate. Río de Galicia.—14: Punto cardinal. Falsa deidad. Tuéstanse.—15: Nombre de letra. Perfecciones. Símbolo químico. Consonante. Punto cardinal.—16: Calmantes. Al revés, defectuosas.—17: Al revés, bebida alcohólica. Ciento. Gran río de América. Metátesis de lean.—18: Italiana. Garantiza. Período de tiempo.—19: Cascadas. Lugar de la provincia de Lérida.—20: Utilice. Observa. Vocal. Mamífero carnívoro.—21: Agravados. Galería. Vocal.—22: Contracción. Partidos. Probarás.—23: Naturales de Roma. Al revés, atrevidos.

EN EL SIGLO DEL ATOMO Y
LA CONQUISTA ESPACIAL

1970

BRUJAS Y MAGOS

4



La guerra con los pueblos árabes no ha conseguido apagar los ecos de una remota brujería en Israel. Mientras que el Gobierno de Golda Meir se esfuerza en mantener el elevado nivel de vida de su pueblo al mismo tiempo que debe sostener el costoso presupuesto de una nación en guerra, brujos y magos siguen imperando entre los supercivilizados israelitas.

La brujería no es infrecuente entre los judíos, que, por tradición, han rechazado siempre tales prácticas condenadas no sólo por la ley mosaica, sino por su moderno derecho.

Y es que la creencia en los poderes mágicos de los brujos llega a calar en todos los pueblos del mundo.

El último caso de brujería convicta se dio en Tel Aviv, en octubre de 1965, cuando al fin la Policía puso al descubierto las fechorías de un hombre barbudo llamado Shalom Amrani.

Shalom Amrani, que habitaba en Even Yehuda, una aldea al norte de Tel Aviv, en la llanura de Sharon, tenía atemorizado a todo el pueblo con sus artes de brujería, encantamiento y sus poderes misteriosos para hacerse amar o ser odiado.

Por entonces vivía en aquella aldea una muchacha de hermosos ojos oscuros y de largos cabellos llamada Rivka Cohen. En la familia de Rivka eran frecuentes las discusiones y peleas, tanto que peligraba la paz familiar. La joven y hermosa Rivka decidió visitar al brujo Amrani, solicitando sus poderes para terminar con las querellas entre sus padres.

El brujo sacó a relucir pieles de serpientes, pronunció palabras cabalísticas sobre ellas y la proporcionó después un talismán hecho de porcelana. De acuerdo con sus instrucciones, la joven debía esconder todo aquello en alguna parte de su casa. También le entregó una piel de serpiente indicando a la chica cómo debía colocársela en el cuerpo.

Pero el brujo debió dar mal sus instrucciones, o bien se equivocó, porque los meses pasaron y las disputas entre los padres de Rivka proseguían. Así, la muchacha volvió una y otra vez a casa del encantador en busca de más amuletos y sortilegios contra la desunión de sus progenitores.

Poco después de aquello, Rivka contó a su hermana cómo había ido a pedir auxilio al brujo de la aldea y cómo éste le había dicho que tuvo una visión en la cual se le revelaba que la chica debía casarse con un viejo.

«Debes aceptar tu destino, serás feliz y tendrás un hijo que dominará el mundo», le dijo el brujo a Rivka en una de sus visitas. Luego no tardó en revelarle que el viejo con quien ella debía casarse era el mismo, Shalom Amrani.

Llegó la víspera del año nuevo judío y el rumor de que Rivka iba a casarse pronto con el brujo Amrani se extendió por todo el pueblo. Tal vez promovido por algún secreto enamorado de Rivka o por algunos que odiaban al brujo, el caso fue que en la comisaría de Policía de Natanya empezaron a amontonarse acusaciones y pruebas de las brujerías de Amrani. Entre las evidencias presentadas figuraban los amuletos, las pieles de serpiente, las estatuillas y todo cuanto el brujo había ido entregando a la muchacha aconsejándola que lo escondiese en su casa.

Ni qué decir tiene que la boda no se celebró. Por el contrario, se abrió un proceso contra Shalom Amrani y éste acabó dando con sus huesos en la cárcel.

Toda esta historia fue transmitida a su agencia desde Tel Aviv por el corresponsal de Reuter en aquella ciudad, Arye Wallenstein, y apareció casi íntegramente publicada en numerosos periódicos de Inglaterra y de los países integrados en la Commonwealth abonados a la prestigiosa agencia de noticias británica; una de las cinco «grandes» internacionales del mundo de la información.

AUSTRALIA, PARAISO DE LOS BRUJOS

La misma agencia Reuter, que cuenta con excelentes corresponsales en Australia, suele transmitir por sus teletipos noticias relacionadas con las actividades de brujos y brujas en aquel continente.

La creencia en la magia o brujería es muy poderosa entre los nativos de Papua y Nueva Guinea y Australia. Los primitivos nativos se matan entre sí con hachas y flechas envenenadas o mueren en la creencia de que un maleficio les ha llevado al sepulcro.

Estas luchas entre tribus a causa de la disputa por tierras vírgenes sin cultivar o por la posesión de una cosecha silvestre de nueces de las palmeras «Pandanus» son feroces y mortales. Luego, los indígenas atribuyen las muertes y enfermedades normales a los «malos espíritus», a la magia y a la brujería, según afirma Charles Jukius, antropólogo de la Administración australiana.

Una de las creencias generales —dice este antropólogo— es la de que un brujo puede provocar la inconsciencia de un hombre para colocar luego ciertas sustancias sobre su cuerpo, provocándole heridas que no dejan señal visible, pero que acarrearán la enfermedad de la víctima, que termina por morir.

Para los habitantes del distrito de Kainantu, en la región oriental de Nueva Guinea, son los brujos y magos enemigos suyos los responsables de una enfermedad palúdica llamada «kuru» que sólo les ataca a ellos. Las víctimas del «kuru» tiemblan y padecen una especie de parálisis que les incapacita para andar, hablan de forma incoherente y tienen dificultades para tragar. Por último, mueren en estado de coma.

La Administración —como los misioneros— tratan de extinguir las actividades y prácticas de la brujería, pero Charles Jukius estima que pasarán muchos años antes de que desaparezcan estas costumbres y terrores adquiridos a lo largo de cientos y cientos de años.

LOS BRUJOS CONSIGNATARIOS DE RABAUL

Otro corresponsal de Reuter, en Rabaul, Australia, transmitió no hace mucho una breve crónica basada en la brujería de aquella localidad.

Los brujos de Rabaul —contra los que combate casi inútilmente

de sus rivales que hubiera estado sudada. Luego les hizo que frotasen las telas cuidadosamente con las hojas amarillas de cierto árbol, que enrollasen y atasen las ropas, hojas y ramitas formando un paquete largo y estrecho y que lo quemaran al fuego lentamente. Cuando el atadido hubiese ardlido por completo —aseguró el brujo— la víctima habría muerto.

Pero nadie pereció, sino el propio brujo, a quien sus consultadores mataron a matracazos, ya que el sortilegio no dio el menor efecto. El crimen tardó varios meses en ser descubierto y hasta este verano de 1970 los autores no pudieron ser encarcelados.

CUANDO FALLA LA BRUJERIA

No son infrecuentes este tipo de noticias que transmiten los corresponsales de Upi o Reuter desde el Lejano Oriente sobre venganzas por brujería fallida.

Una de las últimas noticias al respecto procedía de Tananarive, capital de la isla de Madagascar. La información relataba cómo el brujo Manakara, de Ankazoaba, una localidad del interior sur de la isla, había sido quemado vivo por sus irritados clientes a cuenta de un sortilegio fallido.

Este brujo —usando una vieja creencia malgache— convenció a una familia de que como el hado había sido desafortunado con un recién nacido, para eludir su fatal destino debían realizar un

AUSTRALIA, PARAISO DE LOS BRUJOS DEL ORIENTE

- NO SON NADA INFRECUEENTES LAS NOTICIAS DE LOS CORRESPONSALES DE AGENCIAS ACERCA DE CRIMINALES PRACTICAS DE BRUJERIA EN AUSTRALIA Y OTRAS ISLAS DEL PACIFICO

el reverendo C. J. Wright, uno de los dirigentes de la Conferencia de Cristiana Educación y director del Departamento Metodista de Educación para Victoria y Tasmania— practican una curiosa forma de brujería o encantamiento.

Mediante sortilegios —que en el fondo son sólo métodos de hipnotismo— hacen creer a sus clientes que el banco de madera en que se han sentado es un barco y que navegan por el mar. A veces, les dicen que se ha desatado una horrible tempestad y que el barco zozobra. Algunos de los embrujados caen al suelo, rompen el banco y bracean desesperadamente, como si nadaran intentando salvar sus vidas. Siempre hay alguno que perezca ahogado y resulta con claros síntomas de asfixia.

Esta farsa precede a otro encantamiento que consiste en invocar a los dioses para que les envíe un barco cargado de ricas mercancías. Es el llamado «Culto del cargamento», al que son muy propicios los nativos de esa aldea, embaucados por sus brujos. Llegan a creer que las mercancías consignadas para los blancos se desvían por otras naves celestes que parten desde Sydney. Por este procedimiento, los brujos revenden después sus mercancías adquiridas en la capital australiana haciéndolas pasar como fabricadas en el cielo.

Pero no hay forma de deshacer estos encantamientos. Los brujos gozan de tal prestigio que todos los esfuerzos del reverendo Wright se estrellan contra la cerrazón mítica de los embrujados.

LAS ALFOMBRAS MORTALES

En la tribu Wotjobaluk, de Victoria, Australia, cierto hechicero consigue, por sugestión, hacer que mientras arde la alfombra de zarigüeya de un hombre éste cae enfermo. Si el brujo consiente en desvirtuar el encantamiento, devuelve la alfombra a los amigos del paciente, recomendándoles que la pongan en agua «para lavar la del fuego». Cuando esto lo hacen así, el enfermo se siente refrescado y, probablemente, sanará, según asegura el brujo.

En Tanna, una de las islas de las Nuevas Hébridas, brotó la noticia, en diciembre de 1969, de que una familia que se había enemistado con otra acudió a un brujo para que les hechizase. El brujo recomendó que se hiciesen con alguna ropa de cualquiera exorcismo. Este consistía en evitar que la casa del recién nacido

ardiese el día en que éste cumpliera exactamente su mayoría de edad. Para ello debían levantar una choza de paja en un lugar cercano a la casa, meter dentro a la madre del recién nacido, prender fuego y sacarlos tiznados antes de que ardiesen de verdad. Pero en esa ocasión la choza se vino abajo y carbonizó a la madre y al hijo. Consecuencia: el brujo también ardló vivo, como venganza feroz de los irritados parientes.

Los fallos de la brujería son muy frecuentes y no es raro que se sepa de este tipo de venganzas. A veces es la misma justicia la que aplica sus condenas a brujos frustrados y criminales.

Por ejemplo, otra noticia de Upi, fechada en Nueva Delhi, narraba el caso de un brujo que había sido condenado a tres años de cárcel por haber dado muerte a una mujer cuando intentaba expulsar los demonios de su cuerpo.

Los jueces del tribunal que le condenaron admitieron que no se trataba de un asesinato, sino de un homicidio culposo, «ya que si el culpable no ha mentido, se hallaba bajo la impresión de que la mujer estaba verdaderamente poseída por el demonio y él ejerció sobre ella un prolongado ritual para expulsar al espíritu maligno de su cuerpo».

Este «prolongado ritual» —continuaba diciendo la noticia de 12 de noviembre de 1963— se inició en la noche del 9 de junio del año anterior, en una cámara de exorcismos. El cadáver carbonizado y cubierto de cortaduras de la desgraciada mujer fue hallado a la mañana siguiente al lado de una pira de incienso.

El marido y otros familiares de la mujer decidieron acudir al brujo para que la curase de las convulsiones y desmayos que venía sufriendo.

Sobre la expulsión de los demonios del cuerpo por arte de brujería podría llegar a escribirse un libro. Todo un largo capítulo sobre este tema le dedica el sociólogo James Jorge Frazer en su interesante libro «The Golden Bough». Pero ese ya no es tema de estos reportajes, en los que queremos únicamente referirnos a prácticas de brujería consignadas en los noticiarios, como prueba de una pervivencia de costumbres que no consigue desarraigar la vida moderna de una sociedad inmersa en la técnica y en el consumo. (Pyresa.)

Juan DE LA MAZA